

La Voz de Aragón

DIARIO GRÁFICO, INDEPENDIENTE

Redacción . . .
Administración **Costa, 2**
Talleres
APARTADO CORREOS 140
TELÉFONOS
Redacción 1004
Conferencias 1707
Administración 2422

Año VII

Zaragoza - Martes, 18 de agosto de 1931

Núm. 1.836

INTERESES REGIONALES

Otro pueblo sin comunicación y sin los necesarios maestros

Creemos que durante años recibiremos cartas en las cuales nos digan los pueblos aragoneses cuál es su estado en cuanto a caminos y a escuelas. No diremos nada nuevo al afirmar que están ligadas íntimamente las comunicaciones y la instrucción pública. Comarcas escasamente comunicadas entre sí son, en todos los países, comarcas en las cuales escasea la instrucción primaria. El hecho está evidenciado en España, en esta época, como donde fué más evidente. Observemos que todos los pueblos de donde se nos dice: "no hay escuelas, los maestros no pueden cumplir con su deber aunque se sacrificuen", se nos agrega: "este pueblo carece de caminos, incluso de los llamados vecinales, está casi aislado, o aislado durante muchas épocas del año".

De modo que el ministro de Fomento, en sus declaraciones de hace unas semanas, hizo una grave afirmación que contiene un programa de su departamento: la de que el mayor problema nacional que debe atender es el de los caminos vecinales.

Es el único modo de abrir grandes brechas en la incultura española. Cada camino vecinal es una abertura por la cual entrará en los pueblos la civilización. De modo que si el ministro de Fomento deja planteada la solución económica a la construcción de caminos y de los ferrocarriles llamados secundarios, puede quedar satisfecho de sí mismo y de haber aminorado la evolución española.

Todas estas reflexiones nos las sugiere un carta que nos remite una entidad social del pueblo de Molinos, en la provincia de Teruel.

Hace muchos años proyectaron una carretera, y el proyecto quedó ya aprobado. Por ella quedarían unidos los pueblos de Molinos, Seno y Castellote. El camino en proyecto nacería en la llamada "Venta de la Pintada", se uniría a la carretera de Castellote y serviría para engrandecer la región y facilitar la exportación de los productos agrícolas y forestales.

Traído el asunto a trance de actualidad, construir esa carretera serviría para dar trabajo a centenares de obreros en paro forzoso.

Nada se resolvió durante muchos años de peticiones y de espera. La carretera sólo estuvo trazada en el papel, sin hallar modo de trazar ni un metro de ella en el lugar inicial según el proyecto.

Pero si Molinos está mal en cuanto a vías de comunicación está peor en cuanto a instrucción pública. Los maestros realizan sacrificio agobiador. Hay dos escuelas. Y doscientos alumnos, niños y niñas, a distribuir entre dos profesores. Aun cuando éstos sean sabios como el más ilustre pedagogo no hay posibilidad material de que atiendan a los escolares con la eficacia precisa, indispensable. Las excelentes cualidades de los profesores quedan asfixiadas por la tarea material de atender a los pequeños en la medida de lo posible. No hay maestro capaz de resolver con eficiencia la instrucción de cien criaturitas, pues un catedrático universitario podrá aleccionar, sembrar teorías y grandezas a doscientos alumnos; pero un maestro de instrucción primaria que ha de hallarse rodeado de párvulos y de chiquillos hasta de doce o trece años ha de tener dificultades tan enormes como las de esos beneméritos maestros de primeras letras de Molinos, que son héroes españoles incomunicados con los grandes y aun con los medianos centros de cultura y de civilización y, sin embargo, tratan de influir en los hombres del campo, en los hijos de los campe-

sinos, con vistas a que sean dignos ciudadanos y dignas mujeres.

Creemos que estaría muy en justicia la proposición de erigir un monumento al Maestro Desconocido.

En la provincia de Teruel el abandono por carencia de comunicaciones es vergonzoso. Tanto como el de la instrucción pública. Los pueblos, excepto para el pago de contribuciones, viven casi como hace un siglo.

Todo esto constituye el problema español: un problema de sacrificio, de reducción de las grandezas externas para realizar labor útil, de la que surgirá la renovación nacional mucho más positivamente que con los grandes caminos internacionales que asombren al turista, el cual no ve que a pocos kilómetros de los lugares por donde pasa en su automóvil hay millares de hombres aislados entre montañas y maestros que viven en el sacrificio de ser estériles su inteligencia y su voluntad.

Terminábamos de hacer las preinscripciones consideraciones cuando se presentan en la Redacción el alcalde y un concejal de Alpartir. Han venido a ver si pueden romper la separación del pueblo con los inmediatos.

Está Alpartir a siete kilómetros de La Almunia de Doña Godina. Y parece absurdo, incomprensible, que carezca de camino adecuado para comunicarse con la hermosa villa, así como con los demás pueblos limítrofes. No hay sino medianos ca-

minos que dan, en todo momento, la sensación de que el caminante no es tal caminante, pues parece que va a monte traviesa.

¿Hemos de repetir lo dicho en cien ocasiones?

Esos dignos alcalde y concejal llegaron para pedir al gobernador civil que sean construídos caminos, pues con ello se cumplirán dos deberes: el de la comunicación y el de resolver el paro forzoso.

Esperemos que sean atendidos, que lo merecen.

EN JATIVA

Ayer falleció un músico de la banda "Emplas 3"

En las primeras horas de la madrugada hemos recibido en nuestra redacción un lacónico telegrama dándonos cuenta de que uno de los profesores que formaban parte de la banda cómico-musical El Emplas 3, llamado Juan Sarriá, ha fallecido víctima de un cólico miserere.

La banda se encuentra actualmente en Jativa, donde ha sorprendido la muerte al infortunado músico.

En la tarde de hoy se verificará el entierro.

Lo avanzado de la hora nos impide ampliar esta información, pues, según nuestras noticias, el músico fallecido residía en Zaragoza, donde deja numerosa familia.

A cuantos nos remiten originales para su publicación, tanto literarios como gráficos, los recordamos que en ningún caso serán devueltos, sean publicados o no

ANTE UN PROBLEMA

El fiscal de la República define las responsabilidades

LO DICE EN "CRISOL"

MADRID. — El fiscal de la República ha hecho unas declaraciones, que se han publicado en "Crisol", acerca del asunto de las responsabilidades políticas y las de gestión.

Las primeras corresponden a las Cortes; las segundas a los tribunales de Justicia.

No hay motivo para desconfiar de la administración judicial.

La Magistratura estuvo sometida a la Dictadura, como los demás organismos del Estado, pero no podemos olvidar sus protestas, que motivaron la jubilación por decreto del presi-

dente del Supremo, la supresión de la Sala IV y la cesantía de varios jueces.

La República está obligada a garantizar la independencia del Poder judicial.

Con respecto a la Constitución dijo el fiscal que creía que Cataluña lleva el Estatuto con un ambiente de comprensión, y que será discutido con serenidad.

A Cataluña deben los federales la seguridad de la República federal.

Terminó diciendo que no había incompatibilidad entre la República federal y el programa socialista.

Don Jorge Jordana y Mompeón

Una noche ya de este mes (agosto 1931), subí a ver a don Jorge; estaba solo, y lo encontré normal; me dijo casi exactamente estas palabras:

—Deseo morir; no hallo ya qué hacer aquí; ni me agradan las cosas de que me entero cada día. Tengo ya todos mis hijos colocados—cuanto a estado, y los varones también en cuanto a profesión—y ya no hago falta.

Muchas veces me ocurre entrar en una confitería y atracarme de dulces; no lo hago porque Dios me lo prohíbe.

Aun así, continúo trabajando. Ahora me propongo publicar la Memoria de mis catorce meses de Alcaldía.

Signó hablando unos minutos.

Decía todo aquello de su cansancio de la vida con firmeza y aun con gracejo; lo demás, con la claridad expositiva que tuvo siempre.

Le pedí que me exhibiera, para tomar notas de él, un libro raro de su propiedad: "Noticia del sublime Arte de la Notaría". Lo tenía en su finca de Santa Fe; me prometió traerlo. Le dije no serme de urgencia la compulsación. Y me fué.

No lo he visto más. Ni he tenido valor para ir al entierro de su cadáver; allí no había yo de ser útil.

Veinte años fué vecino suyo, a la distancia que va desde lo que ahora es parte de casa de Marín y Corralé en el extremo de la calle de Espoz y Mina, antes Las cuatro calles" y antes aún "El Cabo de la Calle", y la esquina del callizo de la Sardina, después calle de Lahera (don José), mi rebisabuelo, el carpintero de la francesada.

Después he tenido trato, mucho y muy interesante, con don Jorge; y aquellos hijos suyos que son de mi hábito: Luis, catedrático de Derecho



Don Jorge Jordana, alcalde que fué del último Ayuntamiento monárquico, que falleció ayer en esta ciudad.

en Valencia, ahora excedente; y Fausto, abogado con ejercicio en Zaragoza.

Don Jorge ha sido hombre de muy penosa vida, llevada gallardamente por la entereza de su ánimo, por su expedición para tramitar y resolver asuntos difíciles, y hasta por la prestancia de su figura.

No está vinculado el temple de alma en los hombres corpulentos o agigantados; la misma cantidad y calidad de energías—la cantidad mucha; la calidad, óptima—que había en Jor-

EL SEÑOR D. Matías Royo García

Industrial de esta plaza
Falleció ayer, bajo el manto de la Virgen del Pilar, a los 75 años de edad
Habiendo recibido los Santos Sacramentos

— R. I. P. —

Su desconsolada esposa, D.^a Eleuteria Barandiarán y Arbulo; hijos, D. Tomás y D. Pablo; hermano, D. Mariano (ausente); hija política, D.^a Angelina Serrano Tagüeña; hermana política, D.^a María Maestre (ausente); nietas, sobrinos, primos y demás familia,

Al participar á sus amigos tan dolorosa pérdida, les ruegan lo tengan presente en sus oraciones y asistan hoy, martes, a las diez, a la iglesia parroquial de San Gil, en donde se celebrarán sus funerales y acto seguido a la conducción del cadáver, desde la casa mortuoria, plaza de Sas, núm. 4, a la referida iglesia, para cantarle un responso y de allí al Cementerio Católico de Torrero, por cuyo favor quedarán agradecidos.

El duelo se despide en el templo. No se reparten esquelas.

Funeraria ALFONSO—Blancas, 1, — Teléfonos 1.190 y 1.798

EL SEÑOR Don Jorge Jordana Mompeón

Falleció el día 16 de agosto, a los 74 años de edad
Después de recibir los Santos Sacramentos

— R. I. P. —

El Excelentísimo Ayuntamiento de Zaragoza; la Casa de Ganaderos de Zaragoza; los Términos de regantes de Rabal y Urdán; el Sindicato de Riegos del Pantano de la Peña; el Instituto Nacional de Previsión; sus hijos, Pilar, Luis, Isabel, Angel, Julio y Fausto; hijos políticos, don Juan Sánchez Torres, doña María Fuentes, don Mariano Vicente, doña María Luisa Yerégui, doña Joaquina Laguna y doña Agueda Buttica; hermana, sor Ramona; nietos, primos, sobrinos y demás parientes,

RUEGAN a sus relaciones asistan a los funerales que en sufragio de su alma se celebrarán en la parroquia de la Seo, a las once de la mañana del día 19 del corriente y encomienden su alma a Dios.

NO SE REPARTEN ESQUELAS

El Excmo y Rvdmo Sr. Arzobispo de Zaragoza ha concedido indulgencias en la forma acostumbrada.

POMPAS FUNEBRES LABORDA.— OSSAU, 4. — TELÉF. 31-01

dana, grande como un San Cristóbal, conocí yo, conocí más la generación anterior a la mía, en don Santiago Dulong y Serrano, "Dulónico" en el hablar de mi abuela materna, de don Matías Galbe y Oliván, y de otros del mismo tiempo. Pero en Jordana, la enorme figura, muy bien proporcionada, era esquema, y símbolo, por eso, del buen criterio con que formaba sus resoluciones, y de la entereza con que las llevaba a ejecución hasta concluirías.

Quedó muy joven sin padre, con muchos hermanos menores, caudal pequeño y en litigios; le sirvió algo en sus años primeros don Fernando Mompeón, su tío, cacique liberal de la ribera del Ebro aguas abajo de Zaragoza, gran amigo de Sagasta, y admirado, por sus baturradas, de doña Esperanza, la mujer de don Práxedes; pero Jordana no sacó de la influencia caciquil de su tío ventaja importante. Obtuvo, ya licenciado en Derecho, un empleo de 3.000 pesetas en la Delegación de Hacienda de Zaragoza; hizo prácticas de Abogado con don Marceliano Isábal cuando éste vivía en la plaza de las Estrévedes; pero no llegó a ejercer de Abogado, y dejó pronto el empleo de Hacienda. Comenzó entonces a especializarse en aguas, señaladamente en relación con la Agricultura, de la cual ya sabía mucho por constante observación de toda su vida y estudio durante sus años mayores; obtuvo la Secretaría de los Capítulos regantes de Urdán y Rabal, y, durante más de medio siglo ha sido el guía de ellos. Por su gestión ha venido a realidad el Pantano de Mezalocha y, después, el de la Peña, obra colosal y primorosa en donde la Ingeniería española mostró su valer, pero también aprendió cosas nuevas.

Tanto como agricultor era ganadero, y de los más respetados de la Península; el Marqués de la Frontera y el Conde de Montostal lo tenían en muy alta estimación. Aquí restauró la Casa de Ganaderos en todas las acepciones del concepto; fortaleció la Asociación—muy necesitada de ello—le agregó la empresa de la leche, le construyó casa nueva, y la dejó floreciente como ella nunca estuvo.

Su última empresa fué, en 3 marzo 1930, la Alcaldía, para la cual lo indicó al gobernador civil de entonces—coronel de Artillería Víctor Pérez Vidal, que esté en gloria—José María Sánchez Ventura.

Abarcó inmediatamente la situación política del Ayuntamiento, se procuró de Segundo Alcalde—Primer Teniente en el lenguaje oficial—a Manuel Marraco y Ramón; contentó a todos; y tomó disposiciones excelentes respecto a vías públicas y a jardines. Aún podemos ver éstos en lugares donde la ciudad nunca los tuvo, y en donde cualquiera hubiera podido notar su falta y aun cubrirla.

Su enfermedad, diabetes muy intensa, era antigua en él; cabía su temple de alma y su fortaleza física para soportar la intervención quirúrgica en un antrax proporcionado a las dimensiones del enfermo. Hará veinte años de esto; lo superó.

Yo creí que moriría don Jorge por consecuencia inmediata de aquello; y, seguro de que cuando tal sucediese, algún periódico me pediría que dijese algo del difunto, pensé escribir en una cuartilla entre el título, que sería su nombre, y la firma, que sería el mío, estas solas palabras:

HA MVERTO EL HOMBRE MAS VITAL DE ARAGON.

Años después, en otro artículo, hablé, sin citar nombres, de cuatro hombres cuya actividad había sido muy útil, la de tres, a Aragón, la del restante, a Zaragoza: Paraiso, Isábal, Jordana, Jardiel.

Ha quedado el último. Al escribir hoy para recordarlo, para que este escrito mío trascienda a lo futuro, pongo para síntesis de lo que he dicho y de lo que calló, lo mismo que quisiera poner, si la desgracia lo exigía, hace veinte años, poca más o menos:

HA MVERTO EL HOMBRE MAS VITAL DE ARAGON.

JUAN MONEVA Y PUYOL

LA MUJER DE CUARENTA AÑOS

LA FUENTE DE JUVENTUD

Entre los vanguardistas alemanes—que cuentan satíricos tan sutiles como Herman Kester, el autor de "José busca la libertad"; cuentistas tan dramáticos como Jacoba Wasserman, creador de "El caso Mauricius", y tan profundos como Arnald Zweig, en "El sargento Grischa"—figura Ferdinand Bruckner, el dramaturgo de "Los delincuentes" y "Enfermedad de juventud".

Bruckner señala nuestra época como una nueva Edad de la Historia. Como otro Renacimiento. Como otra Reforma. Y así como Lucien Romier, en su "Examen de nuestros tiempos", registra las evoluciones políticas y económicas, y Roland Alix, en "La Nouvelle Jeneuse", las escolares, y el juez Dindsey, en "La rebelión de la moderna juventud", las sexuales, Bruckner, a lo largo de sus comedias, anota las actuales y sentimentales, estudiando en ellas el porvenir del Amor.

Nuestra época, según Bruckner, ha rectificado el pensamiento, el sentimiento, la conciencia del Amor clásico. Antes era el Amor patrimonio exclusivo de la juventud. Ahora, desde ahora, lo será de la Madurez.

Por lo visto, la juventud contemporánea no está adscrita esencialmente al Amor. No lo siente en su grandeza, profunda y divina, de Dios humano árbitro del reposo, del apetito, del estudio, de la salud, del sueño, de la vida entera. Los deportes, el afán de dinero, el apresuramiento social, en todas sus formas, imprimen a los jóvenes "siglo XX" un automatismo invencible. Para ellos el Amor no es el drama, sino la anécdota.

No tienen tiempo de abstraerse, de aislarse, de meditar, de cultivar la vida interior. Los magos intelectuales—poetas, artistas, filósofos—han cesado de intervenir en sus filtros mágicos. No hay Musas. No hay Laudes. El Amor, plegando sus alas, mendiga ante las verjas del Stadium o a las puertas del Cabaret...

Los jóvenes del día no lo sienten, no lo comprenden, al modo trágico y terrible de hace una década. ¿Por qué? ¿Acaso no es ya joven la Juventud? Claro que lo es. Quien no es joven es el Amor...

"Confundir—dice Anatole France—el Amor con la Juventud, es algo absurdo. El Amor nuevo, como toda cosa nueva, es inexperto, torpe, desagradable..."

Tras recordar a Anatole France, Bruckner advierte que este desplazamiento del amor hacia la madurez coincide con el rejuvenecimiento de la Madurez. Y señala, como prueba irrefutable, que se han corrido las escalas del Amor. "La mujer de treinta años", de Balzac, no es ya la diosa terminal, sazónada y maestra. Los masajes, el tocador, los deportes, la falda corta, el peinado garcón, le han quitado de encima diez años lo menos. Hoy, la de treinta tiene veinte. La de cuarenta, treinta. Por eso, como timbre cumbre de amor, como astro en el cenit, Bruckner señala a "la mujer de cuarenta años".

EL MATIZ Y LA MADUREZ

Estas sugerencias de Bruckner se pueden comprobar fácilmente. El Amor está harto de locuras. Quiere recobrar el Juicio...

Todo el bagaje clásico, folletinesco, vesánico, del suicidio o de la demencia, pasó a la Historia; Calixto y Melibeja, Julieta y Romeo, Carlota y Werther, son las formas trágicas y crueles del Amor joven. El Tópico, gran brujo, puso el cetro de Amor en la Juventud, como el tírso en manos de la Locura. Pero el Tópico no es ya de esta época. Hay que rescatar el Amor de su trágico

EL PORVENIR DEL AMOR

cautiverio. Que arrebatárselo a la Juventud. Que ofrendarlo a la madurez.

—"Los hombres finamente inteligentes—dice Claudio Loucher, en su "Fisiología del Amor"—no gustan del amor demasiado joven. Es un amor bobalicon, incómodo, incoloro, inodoro, insípido. Una niña de quince años hace reír. Una de veinte, hace pensar. Una de treinta, enloquecer..."

Pero como de Loucher acá, en menos de dos lustros, se han corrido las escalas de Amor, y la mujer, por obra y gracia del tocador y de la moda, se ha quitado diez años de encima, tendremos que enmendar la aritmética del Amor actual, diciendo: "Una de treinta hace pensar... Una de cuarenta, enloquecer..."

Allí donde la jovencita inexperta, aturrida, sólo halla una vanidad o una diversión, la otoñal, experimentada y sutil, descubre una delicadeza, una gracia... Es el matiz, que escapa a los ojos atolondrados, y se ofrece a las miradas sagaces... Y, como nuestro siglo es matiz, y el matiz es función de madurez, el amor es función de madurez...

LAS GRANDES ENAMORADAS

Claro que lo de Bruckner es como

descubrir el Mediterráneo. Porque con repasar la historia de la galantería se comprueba que, en todo tiempo, el amor pertenece a la madurez.

¿Qué edad tienen las grandes enamoradas, en la Leyenda y en la Historia? Beatriz raya en los treinta cuando Dante la descubre en el Paraíso. La Gioconda, ante el lienzo de Leonardo, frisaba ya en los treinta y cinco. Eleanora Duse tiene cuarenta y dos años cuando D'Annunzio la enamora... ¿Hemos de recordar a los doctores del Deseo, —la Mantención, Marion Delorme, Ninón de Lenclos— todas favoritas de Venus cuando todas pasen de los cuarenta, y alguna, como Ninón, enloqueciendo con su hermosura octogenaria! a príncipes de la galantería como el cardenal de Retz?

—"El Amor—dice Anatole France—es una Ciencia. Requiere mucha erudición y larga práctica. De ahí que la mujer de cuarenta años pueda amar con profundidad y materia"...

Amén...

CRISTOBAL DE CASTRO

(Prohibida rigurosamente la reproducción).

UNA MANIFESTACION EN TIERGA

Los vecinos irrumpen en el Ayuntamiento en actitud de protesta

En Tierga se organizó una manifestación de protesta, tomando parte numerosos vecinos.

Su actitud era debida al cobro, por el agente ejecutivo de contribuciones, de los apremios correspondientes a los dos primeros trimestres con el veinticinco por ciento de aumento.

Pedían los manifestantes que en el plazo de tres horas salieran del pueblo el recaudador de contribuciones, el secretario del Ayuntamiento y el médico.

Quisieron asaltar el salón de sesiones del Municipio y para evitar mayores males aconsejaron los concejales al secretario municipal presentarse su dimisión con carácter provisional.

El alcalde de Tierga, don Luis Gil, dió cuenta al gobernador de las protestas formuladas por los vecinos, encomiando la buena gestión del actual secretario, cuya dimisión era exigida.

MAÑANA:

DISERTACIONES POLITICAS

Las sopas de don Juan Prim

Por JUAN MONEVA Y PUYOL

NOTICIAS MILITARES

RETIROS

Se conceden los siguientes para Zaragoza:

En Infantería.—Suboficiales: Don Rafael Andolz Aguilar, don Zacarías Angulo Ciria, don Mariano Antolín Tejero, don Luis Beas Chueca Ullbarri, don Martín Berdún Allué, don Antonio Calvo Gabete, don Baltasar Carnicer Sarga, don José Clemente Bardagi, don Deogracias Cuevas Elvira, don Laureano Díez de Ulzurrun, don Santiago Pérez Peña, don Agustín Pérez Saalamero, don Rafael Ramis Eca, don Leandro Rolín Bañeres, don Juan Sesma Martín, don Delfín Soriano Muñoz, don Pascual Sorrosal Fanlo, don Baltasar Torcal Pellejero, don Adrián Vargas Llus, don Tomás González Vitalés, don Ernesto Ferrández Hernández, don Pedro Júdez Florenz, don Francisco Calvete Tormes, don Prudencio Macaya Urquiza, don Esteban Albión Sarsano y don Luis Ortega García.

CURSOS DE PREPARACION DE CAPITANES

En todas las cabeceras de divisiones orgánicas, Comandancias militares de Baleares, Canarias y territorio de Marruecos comenzarán los cursos de preparación para el ascenso al empleo superior inmediato de los capitanes procedentes de la suprimida escala de reserva.

En la quinta división (Zaragoza) asistirán a estos cursos los siguientes capitanes:

Infantería: Don César Feijóo Sordá, don Guillermo Urbano Gorrieh, don Julián Hermosilla Bernet y don Ladislao Fernández Guinea.

Ingenieros: Don Antonio Sánchez Mostazo y don Angel Berrocal López.

Comenzará el curso el día 20 del actual y terminará el 29 del próximo septiembre.

TITULOS PROFESIONALES

En el Rectorado se han recibido los siguientes títulos profesionales, expedidos por el Ministerio de Instrucción Pública y Bellas Artes:

De maestra. — Expedido a favor de doña Carmén Antón Franco.

De practicante. — Expedidos a favor de los señores don Manuel Marín Martínez, doña María Desamparados Gomila García, don Enrique Pardo Sanromán, don Esteban Pérez Orte y don Dionisio Salcedo Lerín.

Los interesados pueden retirar el correspondiente título de la secretaría de la respectiva Facultad, en horas hábiles de oficina; mas si alguno no lo pudiera recoger personalmente, por residir fuera de la localidad, podrá solicitar, por medio de instancia del decano respectivo, la remisión al punto de su residencia para que le sea entregado por la autoridad competente.

CLASIFICACIONES

La Dirección General de la Deuda y Clases Pasivas acordó las siguientes clasificaciones:

Don Cándido Jardiel Domeque, maestro jubilado de Puebla de Albornón, se le asigna el haber pasivo de 1.800 pesetas, pagaderas por la Delegación de Hacienda de esta provincia.

Doña Encarnación Estevan García, huérfana de la maestra doña Inocencia, se le concede la pensión anual de 1.500 pesetas, consignándole el pago por la Delegación de Hacienda de la provincia de Logroño.

Doña Juana Muñoz Gómez, viuda del maestro don Gregorio Merino, se le asigna la pensión anual de pesetas 166'66, pagaderas por la Delegación de Hacienda de la provincia de Logroño.

Doña María Valle Comín, viuda del maestro don Pablo Zurita, se le asigna la pensión anual de 333'33 pese-

tas, pagaderas por la Delegación de Hacienda de la provincia de Teruel. PENSIONES PARA EL EXTRANJERO

Se ha concedido, a propuesta de la Junta, para la Ampliación de Estudios e Investigaciones Científicas, una pensión por tres meses, para estudiar en Francia, Suiza e Italia, Patología y Clínica quirúrgica veterinaria, con la asignación mensual de 425 pesetas y 500 pesetas más para viajes, al catedrático de la Escuela Superior de Veterinaria de esta capital don Cristino García Alfonso.



Hemos quedado que donde mejor se veranea es en Zaragoza.

Esta, al menos, es la opinión de los que salían a veranear todos los años.

Ellos lo dicen y será verdad, pues nadie mejor puede apreciar el contraste.

Claro que a nosotros nos queda la duda de que si lo dirán precisamente porque se han quedado ellos...

Vean qué inteligentes son los norteamericanos. Para conjurar la crisis del trabajo proponen establecer la semana de cinco días.

Así, de esta manera, de un plumazo, haciéndole una fugarreta al almanaque, todos a trabajar y contentos.

Lo que no dicen los americanos es si trabajando cinco días se cobra por siete; y como es natural, si comen los siete seguidos, es decir, la semana vieja.

En estos tiempos que corremos la Mancomunidad es lo que priva.

La de los catalanes va hacia adelante.

Se mancomunan las Confederaciones.

Y ¡hasta los futbolistas! se mancomunan.

¡Estamos mancomunados de los pies a la cabeza!

"Heraldo de Madrid" les dice a los diputados una cosa así:

—Ustedes forman Cortes constituyentes; como tal deben darse prisa. ¡Nada de veraneo!

Pero, ¿es posible que permitan confundirlos con unas Cortes ordinarias? ¡Jamás! No, no; que nuestros diputados no sean ordinarios nunca.

Se ha dado en llamar "diputados sin trabajo" a los que oscurecidos en el Congreso no dicen esta boca es mía, ni se les ve dedicados a las "labores propias de su cargo".

Los "sintrabajo" son bastantes para vergüenza nuestra y descanso del Gobierno.

De "El Liberal": "Automóviles especiales para los diputados."

Trata la innovación de crear taxis sin distintivo, para que los diputados puedan darse postín, llevando "chófer" con gorra oficial y pudiendo viajar sin pagar, pero descontándoles el gasto de las dietas.

¡Si discurren las Empresas para hacerles la estancia grata en Madrid a los diputados y que se dejen allí el dinero!

De "El Diluvio": "En varios restaurantes se sirve carne de caballo, como de buey o ternera."

Y falta añadir que los clientes no se apercebieron. El caballo, al fin y al cabo, es unidad de fuerza y aquí lo que hace falta son muchos H. P. "para ir tirando."

PATYNAZO

Los conflictos sociales

HAN SIDO READMITIDOS LOS AZUCAREROS EN TERRER

Los obreros de la Azucarera de Terrer que fueron despedidos el día 13 del actual han sido readmitidos.

Así lo comunicó el alcalde de Terrer, don Marcellino Mingujón, al gobernador civil.

TAXIS a 0'40

Servicio permanente

TELEFONO 10-60

(Bar - Restaurant Peninsular)

Aristocrático Salón Doré

Hoy, último día de la gran revista espectacular con escenas en tecnicolor

NO, NO, NANETTE

Mañana, estreno de la comedia lírica dialogada, en francés,

EL VALS DE MODA

LA AMENAZA AEREA DEL SOVIET

Rusia será la nación de aviación más poderosa

Un "affiche" ruso elocuentísimo

Rusia, como es sabido, ha sufrido en pocos años una formidable revolución, y puede decirse que está revalorizando su capacidad agrícola con su capacidad mecánica.

Rusia está convertida en una enorme fábrica, que con preferencia construye aeroplanos.

Bajo el "camouflage" de aviones comerciales está construyendo el Soviet una vasta flota aérea, y parece que esta arma formidable está destinada a jugar un importante papel en la invasión futura de Europa, que han anunciado sin reticencias los comunistas.

Creada en 1921, la aviación rusa se ha desarrollado de una manera gigantesca. Diariamente las maniobras de ataque se efectúan en gran escala sobre múltiples aeródromos de Rusia, y más de un Estado vecino mira con inquietud esta actividad bellícosa.

Los expertos en materia de aviación, consultados al respecto del armamento ruso aéreo, han manifestado que actualmente Rusia se encuentra entre los primeros países de Europa por la construcción de aparatos y el reclutamiento y la formación de sus aviadores.

Las escuelas de aviación civil cuentan en la actualidad con 18.000 alumnos, que todos deberán seguir sus cursos de aeronáutica durante tres años. Un gran número de mujeres se encuentra entre ellos, y reciben la misma instrucción que los hombres. Ellos también toman parte en las experiencias de bombardeo.

Los fondos necesarios para encarar estos enormes gastos han sido obtenidos principalmente por los impuestos aplicados especialmente con ese fin a los salarios de los obreros rusos y de los agricultores.

Otra parte para la construcción de aeródromos ha sido obtenida mediante la organización de loterías obligatorias... Y así, desde el año pasado, el comando de la aviación rusa ha procedido a organizar en una forma constante e intensiva el entrenamiento de los aviadores, especialmente en la época invernal.

Los aparatos del tipo de invierno

tienen una característica interesante. Están provistos de alas plegadizas sobre el fuselaje, que, en caso de aterrizaje forzoso, permiten a los aviadores convertir sus máquinas en una especie de trineos a hélice.



Un testigo oficial de las maniobras que realiza el Cuerpo de aviación de Rusia ha declarado que en estos simulacros de ataque se procede como sigue: Un lugar determinado de la idea de una ciudad que se pretende atacar. Un numeroso primer grupo de aviones lanza grandes bombas sobre la aparente población para buscar de sembrar el pánico entre sus moradores. Otro grupo de grandes aviones de transporte sigue a los primeros, y lanza sobre el mismo lugar gran cantidad de potentísimos explosivos. Un tercer grupo le sigue, y para continuar la obra, lanza gran cantidad de bombas incendiarias, y para completarla, un cuarto grupo, no menos numeroso que los anteriores, lanza proyectiles conteniendo gases tóxicos...

Que Rusia se prepara es indudable. ¿Será para ella o será para alguien que no puede construir aparatos de guerra, con quien es posible un pacto secreto? No lo sabemos. El caso es que un ejército formidable de veinte o treinta mil aviones constituye una amenaza perenne para Europa y para el mundo entero. El "affiche" ruso con que ilustramos estas líneas es posible también que sea más elocuente y sugestivo que todo cuanto hemos dicho.

LOS GRANDES INTERESES LOCALES

Documento entregado ayer al alcalde por la Federación Patronal

En él aborda este organismo los problemas económicos y sociales de la ciudad

ESCRITO EL DIA 5 DEL ACTUAL

Según nos dicen oficialmente, la Federación Patronal esperaba, desde antes del 5 de agosto, otra convocatoria—pues antes hubo reunión—de fuerzas vivas locales. Al reunirse los organismos de tal modo denominados la Federación había de presentar un escrito, bien meditado, en el que condensaba clara, concreta, categóricamente su criterio.

Como el alcalde no creyó necesaria la nueva consulta la Federación guardó el escrito. Y al advertir que no sería demandado su juicio ha remitido al señor Banzo un documento que merece detenidísima atención.

He aquí, casi literalmente, el amplio escrito:

RAZONES QUE IMPULSAN A EXPONER SU CRITERIO

Como consecuencia de la asamblea celebrada el día 3 del que cursa, al efecto de tratar del problema de la crisis de trabajo, consignada, mediante esta breve exposición, los puntos de vista que la Federación Patronal estima fundamentales para poder resolver el problema que preocupa, no sólo a Zaragoza, sino a la nación entera.

CAUSA PRINCIPAL DE LA SITUACION PRESENTE

Desea la Federación Patronal expresarse con la debida claridad y de antemano expresa que, cuantos conceptos vierta en este escrito, obedecen a su honrado convencimiento y no le anima propósito de sembrar discordias, sino de consignar cuanto ella cree honradamente debe decir.

Sentada esta premisa ha de expresarse que la causa principal y única de la actual situación obedece al retraimiento del capital privado, por las agitaciones sociales y por que la autoridad no responde con la debida energía a reprimir movimientos ni a sancionar acciones que causan el desaliento y producen el desprestigio en nuestra patria.

En la exposición que la Federación Patronal elevaba al Gobierno de la República española, al poco tiempo de haberse instaurado ésta, y en todos los momentos en que esta Federación ha tenido el deber de exponer en público su parecer, ha dicho lo mismo.

Es innegable que hay una masa obrera que se halla fuera de la legalidad; que cotiza sin dar publicidad a las inversiones de su capital; que en las luchas de carácter económico rehuye someterse a los organismos oficiales para dirimirlos; que provoca huelgas parciales y generales al amparo de las que se cometen numerosos actos de sabotaje; que convulsiona todos los cimientos de la vida económica del país.

A esa masa obrera, o a sus retores, es preciso que el Gobierno los someta a la legalidad mediante una legislación social, cuya publicación debe ser inminente, si no quiere llegar tarde a curar la herida, que puede ser mortal a la economía de España, y es preciso que esto ocurra para no volver al estado caótico social de los años 1920 a 1923.

OPORTUNIDAD EN CUANTO AL MOMENTO DE LA ASAMBLEA CELEBRADA

Bien sabe la autoridad municipal que rige los destinos de nuestro Ayuntamiento que una de las primeras ofertas de colaboración desinteresada y leal que recibió fué la de la Federación Patronal. Entonces disponíase para atenuar la crisis de trabajo de la suma importante de 400.000 pesetas. Se distribuyó esa suma en jornales para obras cuya enuncianción con toda nobleza se ha expuesto, determinando una pérdida de pesetas en relación a las obras ejecutadas.

Ahora, cuando se halla agotada esa cantidad, se acude a las llamadas fuerzas vivas de la ciudad, y se tropieza con la dificultad de carecer de recursos económicos. Si las pesetas gastadas se hubieran invertido en otra forma quizá las obras ejecutadas hubieran sido reproductivas y habrían quedado como muestra de una labor en que se compaginaban el deseo de aliviar una crisis de trabajo con una obra recta. En otro

caso se ha podido convertir esta inversión en una dádiva que debe ser rechazada por el obrero, el cual tiene derecho a que se le retribuya su labor, pero debe repugnar porque se le pague en concepto de caridad aquello que legítimamente devenga como pago a su labor.

NECESIDAD DE QUE HAYA UN CENSO DE OBREROS PARADOS

Como primera medida se impone la formación de un censo de obreros parados; pero, entiéndase bien, de "obrerros" que hayan servido a las órdenes de algún patrono, en el concepto que sea, al efecto de evitar confusiones y perjuicios a los verdaderos obreros.

Conocido este número de obreros se podrá, más tarde, llegar a su clasificación, para así poder saber exactamente, o por lo menos con la máxima aproximación, las actividades obreras que se hallan apercibidas a cumplir su misión en el trabajo que pueda realizarse.

Las oficinas municipales de Estadística y la cooperación de la clase patronal y obrera, que no ha de faltar, pueden llevar a cabo esta básica labor, imprescindible en los momentos actuales, en que ha de resolver un problema, y es de sentido y norma elemental que para resolver los problemas deben antes plantearse y conocerse con exactitud.

Y a los obreros parados se pueden unir en ese censo aquellos otros que no justifiquen haber desplegado su actividad manual a las órdenes de algún patrono y deseen ser considerados como tales obreros.

DISTINTAS OBRAS QUE PUEDEN EJECUTARSE Y DEBEN URGENTEMENTE ACOMETERSE

a) La Confederación del Ebro. Con reiteración ha venido la Federación Patronal ocupándose de este magno problema que a Aragón tanto interesa y que es de tal importancia para nuestra región. Normalizándose cuanto antes el funcionamiento de esta entidad se podrán emplear cuantiosos brazos de obreros parados, que a la vez que lucrarán con el producto de sus jornales un ingreso para sus familias, realizarán la magna empresa de difundir el regadío, resolviendo de esta forma el problema agrario.

He ahí por qué la Federación Patronal insiste en encarecer al Gobierno y al señor ministro de Fomento la necesidad de que quede asegurado el funcionamiento y vida de la Confederación Sindical Hidrográfica del Ebro.

b) Obras de carácter general. La Federación Patronal ha visto el programa que la Alcaldía esbozó en la reunión celebrada con las llamadas fuerzas vivas de esta localidad y, en primer término, expresa que deben acometerse cuanto antes aquellas obras que signifiquen una remuneración o un producto.

Entre las primeras pueden citarse, como obras de inmediata ejecución, la de saneamiento de los barrios; reforma interior de la ciudad, al efecto de que pueda proporcionarse ensanche en ella, higiene en sus calles y posibles habitantes en las obras de ensanche de la misma; fomento de urgente realización de las obras de la Compañía de Urbanización de Zaragoza, mediante la ejecución de las obras ya proyectadas y contratadas, en las cuales podrían haber, por lo menos, unos dos mil obreros; mercado de verduras, mercados en los barrios, grupos escolares, etc., etc.

En cuanto a la idea esbozada por alguien de una rigurosa inspección en las casas actualmente construidas, no ha de oponerse la Federación Patronal a tal valor, pero sí ha de tener en cuenta que en esta inspección ha de procederse con la debida medida para que no se causen daños a los propietarios de las fincas con obras de imposible realización que determinarán la clausura de los edificios, por lo cual en lugar de remediar el mal se agravará, porque se privará de momento a los más modestos vecinos de Zaragoza de un grupo de viviendas y se causará un daño al capital que supone esos inmuebles, con imposibilidad de extenderlo, una vez movilizadas, por una

expropiación a otra clase de obras que se fueran a ejecutar.

Podría estudiarse igualmente el sistema de expropiaciones de las fincas comprendidas en las calles que, con arreglo a las obras para la reforma interior de la ciudad, se han de ejecutar, ya aprobadas (calle de la Yedra, alineación de las calles de Espoz y Mina, reformas interiores), concediendo mayores beneficios dentro siempre de un límite prudente a aquellos propietarios que ofrecieran construir con el producto de la expropiación en la zona de ensanche de la ciudad.

c. Auxilio del Estado.

La Federación Patronal se suma con gusto y ha de aportar el óbolo de su cooperación a la gestión que la Corporación municipal realice, para que el Estado acometa pronto todas aquellas obras que tiene anunciadas y que han de traducirse en movimiento de capital y en empleo de brazos de los obreros.

Pero, mientras esto llega, bueno sería pedir al Estado que en igual forma que ha hecho con otras regiones, envíase por lo menos 500.000 pesetas para realizar obras urgentes, mientras tanto se decide el orden de prelación de las otras que la Corporación municipal ha de acometer, dando con este dinero trabajo inmediato a los obreros hoy parados.

Y no quiere terminar este pasaje del presente escrito la Federación Patronal sin volver a reiterar a la Corporación municipal, a los representantes en Cortes y a todas las fuerzas vivas de la ciudad, su deseo de que se repare la injusticia cometida con Zaragoza al hacer desaparecer la Academia General Militar.

Al amparo de la Academia General Militar se han creado industrias que hoy se hallan condenadas a muerte e ingresaban una porción de millones al año que hoy dejan de ingresar.

CONSIDERACIONES FINALES

Para terminar esta exposición la Federación Patronal reitera a la ciudad su apoyo y advierte que no es ella la menos castigada con la crisis actual que empieza a extenderse como las ondas hertzianas transmiten el sonido y que empieza a llegar con caracteres agudos a los elementos patronales víctimas en igual grado, aunque alguien piense lo contrario, de la actual situación y de crisis por que atraviesa España.

Alguien dijo que para que hubiera tranquilidad era preciso que antes hubiese pan. La Federación Patronal expresa que para que haya pan ha de haber tranquilidad porque, significando el concepto de ese fundamental alimento la unión del trabajo y el capital, si no hay tranquilidad no podrán unirse estos factores, y si no se unen no se elaborará el producto.

NUEVA JUNTA

La del Centro Aragonés de Barcelona

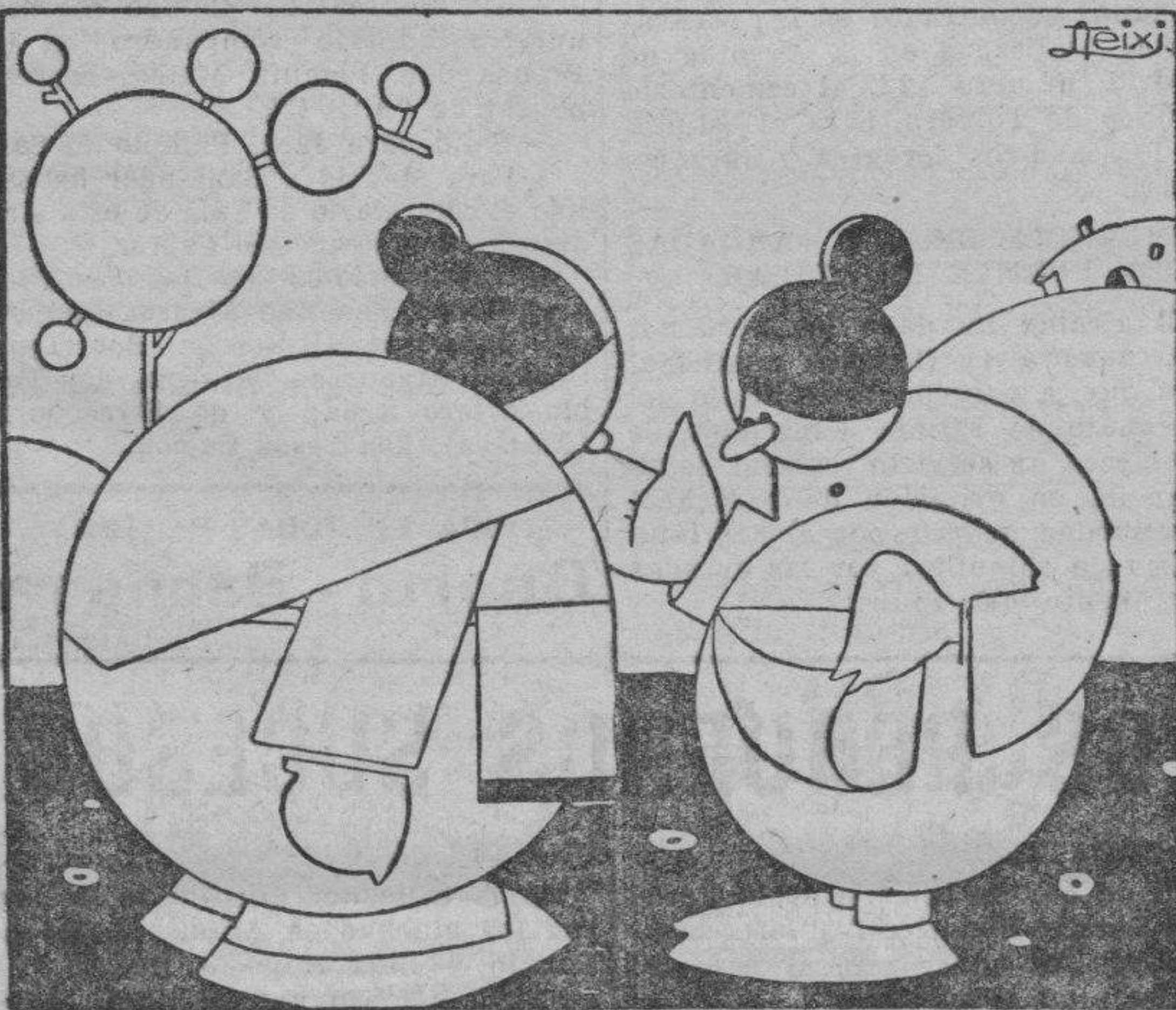
Firmado por el presidente y secretario del Centro Aragonés de Barcelona se nos remite un atento oficio en el que nos dan cuenta del haber sido renovada la Junta, habiendo quedado constituida en la siguiente forma:

Presidente, don Felipe Herreros; vicepresidente primero, don Lucas Lidón; vicepresidente segundo, don Juan Beltrán; secretario general, don Feliciano Fernández; vicesecretario primero, don Mariano Alconchel; vicesecretario segundo, don José Ibarz; tesorero, don Enrique Celma; contador, don Isabelino Arcas; bibliotecario, don José Santacruz; vocales, don Federico Almazor, don Manuel Nadal, don Pedro Regné, don Luis Palacio, don Alfredo Mingo, don Rafael Ferrer, don Cádido Jimeno y don Juan Camón.

Agradecemos sinceramente el saludo que los nuevos directivos nos hacen en sus nuevos cargos y el entusiasta ofrecimiento del simpático Centro al cual correspondemos con la misma efusividad.

Así da gusto

Por "Teixi"



—¿Ve usted? Yo ya voy siendo más republicana.
—¿Desde cuándo?
—Desde que han rebajado el precio de la cédula.

EN PANTICOSA

Se suscita una riña y resulta muerto un hombre

HUESCA. — La Benemérita de Panticosa comunica a este Gobierno civil que los vecinos Valero Pueyo y Pablo Navarro Bello, de 30 y 35 años de edad, estaban con otros amigos bebiendo en una taberna. Cuestionaron, por razones que se desconocen, llegando a las manos. Los amigos lograron separarlos y los con-

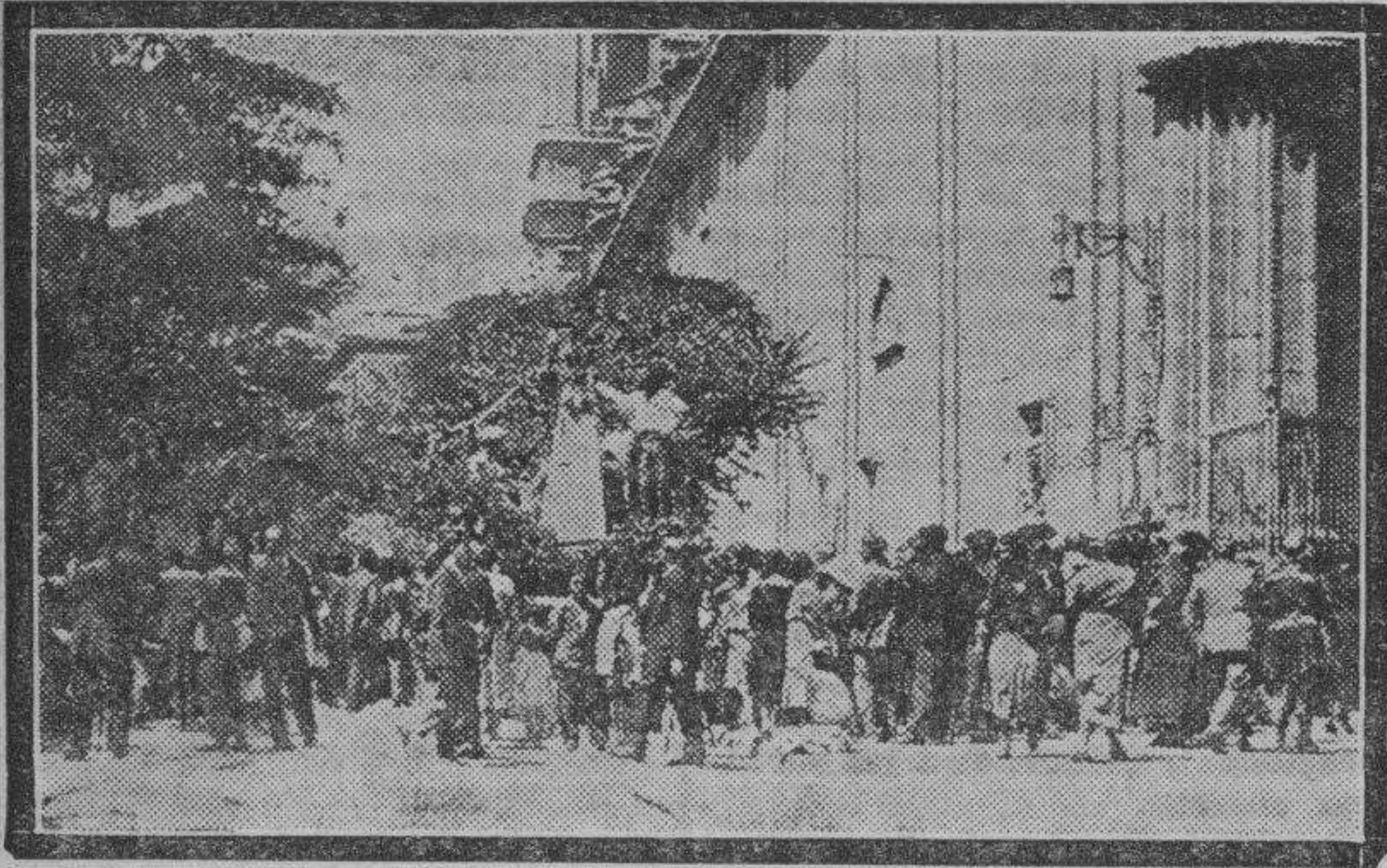
tendientes marcharon a sus domicilios respectivos.

Una hora después Pablo se presentó en la puerta de la casa de Valero insultándole y desafiándole. Valero cogió una escopeta y desde la ventana disparó, matando a Pablo.

El autor de la muerte ha sido detenido.

LOS BARRIOS SE DIVIERTEN

Fiestas celebradas y programa de próximos festejos



El paso de la carroza organizada por la comisión de festejos de la calle de Arias y adyacentes (Delicias) por la plaza del Pilar, despertando la natural curiosidad de los viandantes por el gusto con que iba adornado el carruaje y el buen humor de sus ocupantes.

(Foto. A. de la Barrera)



MIRALBUENO. — Las autoridades del simpático barrio zaragozano y la comisión de festejos que con tanto acierto confeccionó el programa de fiestas, "posando" para LA VOZ DE ARAGON.



MIRALBUENO. — Un grupo de guapas muchachas de la localidad en un descanso durante el baile celebrado el pasado domingo.

(Fotos, Cerrada)

FIESTAS QUE EN HONOR DE SAN LAMBERTO CELEBRARA EL BARRIO DE MIRALBUENO, LOS DIAS 22, 23 Y 24 DEL PRESENTE MES

Día 22.—Al mediodía, con el disparo de cohetes de gran detonación empezará el jaleo en este barrio.

Durante la tarde de este día se hará en las casas la matanza de aves de corral y ganado lanar para obsequiar a los forasteros. Al anochecer, la comisión inaugurará la feria de baratijas, cacahuetes, chupones, churros, etc., instalada en la explanada de la escuela. Este acto se amenizará con chupinazos.

Por la noche, varias rondas de mozos recorrerán la barriada, juntándose en la explanada de la escuela, don-

de habrá una gran verbena con la intervención de la música de cuerda.

Para este acto, la comisión ha encargado un manojo a la fábrica del barrio, con el fin de sustituir las que se rompan y prepara premios consistentes en espejos, frascos de colonia, peines, etc., que son objetos "pa tocaores".

Día 23.—A las siete de la mañana hará su entrada por el Poztazgo la banda de música de Casetas, que dirige don Mariano Lozano. Vendrá en camión y el chófer tendrá cuidado de que no se le caiga la banda.

Tocará alegres pasacalles, o mejor dicho, pasa-caminos, pasa-acequias y pasa-ribazos, que es lo único que hay en este barrio.

A las diez, procesión y fiesta a San Lorenzo, en la ermita del barrio. Ce-

lebrará la misa el director de la Cofradía don Julián Nieto y predicará el reverendo señor don Luis Ara, beneficiado de San Pablo. Cantarán la misa los cantores de Casetas.

Terminada la fiesta, y en un sitio que tenga más sombra que este programa, habrá un concierto que sirva de vermouth para engullir los animales sacrificados el día anterior.

Por la tarde, a las cuatro, carrera de cintas. Para este acto no se admitirán bicicletas de una sola rueda, ni cintas mayores de veinte metros. Terminada la carrera, tendrán que hacer oposiciones y dar muchas vueltas a su cabeza para conseguir el premio, que es una entrada de un cine de Nueva York.

A las cinco, rosario en la ermita.

De seis a nueve, baile en la explanada. Entre pieza y pieza, las parejas harán juegos de manos sin pasarse de la raya (que estará marcada en el suelo).

Por la noche, baile-verbena, a la luz de la luna, de los faros de los automóviles que vengan, de los faroles de las tartanas y carros y de los acetylenos de la feria.

Con el fin de que no se levante mucho polvo, que pueda oscurecer la luz de estos artefactos, se ruega a los vecinos vengan de sus casas con una bocanada de agua y la arrojen nada más llegar a la explanada.

Al final de este festejo, la comisión sortará una "mona" y el que la pille, "pá" él.

Día 24.—A las diez de la mañana, misa de requiem por los difuntos del barrio.

A las once, concierto, corrida de entalegados sin martingalas, y cantejondo. Para este último acto, la comisión hace gestiones para abrir un pozo de mucha profundidad y colocar allí al cantador.

Por la tarde, a las cuatro, primera corrida de pollos para los del barrio, y a continuación otra para los forasteros de fuera.

Como estas corridas son más duras que la del día anterior, habrá importantes premios en metálico. Después de este acto se regalará el cordero o cordera: si lo primero, será macho; si lo segundo, será hembra. A continuación, concierto y festejos entre algunos.

Por la noche, último baile-verbena con intermedios de fuegos artificiales hasta la una de la madrugada.

Si algún vecino lejano quiere irse antes de esa hora, la comisión no le pondrá obstáculos, porque sabe que encontrará muchos en el camino hasta su casa.

Presidente, Emeterio Melero; vicepresidente, Cecilio Santoria; secretario, Lorenzo Oliete; tesorero, Santiago Muñoz; vocales, Pascual Alcalde, Julián Anadón, Daniel Causapé, Luis García y Ruperto Gil.

Por la Cofradía: Juan Vitallé, mayordomo primero, y Lorenzo Pliete, idem segundo.

LAS DE LA CALLE DE ARIAS Y ADYACENTES (DELICIAS)

Los festejos de esta populosa barriada se han desarrollado en medio de gran esplendor, no desperdiciando dichos vecinos la oportunidad de divertirse lo mejor posible.

Ayer recibimos la visita de la cabalgata organizada por la comisión de festejos de la citada barriada y el cuadro de Jota tuvo la deferencia de dedicarnos varias coplas alusivas, que agradecemos sinceramente.

¡Bien demuestra la gente de las Delicias que son mucha idem en eso de divertirse!

TAXIS-ZARAGOZA

Llame usted al teléfono 27-02

Servicio permanente día y noche

FRONTON ZARAGOZANO

Hoy, martes, 18 de agosto de 1931

NOCHE, a las diez y media DOS GRANDES PARTIDOS

PRIMER PARTIDO

Julián y Zumalabe

contra

Michelena y Garmendía

SEGUNDO PARTIDO

Lecue y Echaburu

contra

Recalde III y Azumendi

DETALLES POR CARTELES

CUESTIONES DE RIEGOS

En Lucena de Jalón se excitan los vecinos

En Lucena de Jalón se excitaron los ánimos del vecindario con motivo de unas diferencias con el Sindicato de regantes de Epila, por cuestiones de riegos.

Los vecinos de Lucena, precisados de agua para sus campos, se quejaban de que se asignasen 72 horas de

ador al pueblo de Berbedel cuando sólo necesita 30 horas.

Dió cuenta el alcalde de Lucena al gobernador de la actitud de sus convecinos, no dando resultado muy favorable las gestiones hechas cerca del Sindicato de Riegos de Epila.

LA VIDA MUNICIPAL

VISITA DE PESAME

El alcalde, al recibir ayer a los periodistas, les comunicó que había estado en el domicilio de la viuda e hijos de don Jorge Jordana, para reiterarle el pésame de la Corporación municipal por el fallecimiento de tan valioso exalcalde.

Por expresa disposición del finado no asistió la Corporación municipal al acto de enterramiento. No obstante, el alcalde representó al Ayuntamiento en dicho acto.

Han sido enviadas invitaciones a todos los miembros de la Corporación para la asistencia a los funerales, que tendrán lugar mañana.

APERTURA DE PLEGOS

Esta mañana, ante la comisión formada por los señores Sánchez Guisande, Ruiz, Comet y el arquitecto municipal, señor Carqué, tuvo lugar la apertura de pliegos para la provisión de material con destino a las escuelas municipales.

OFERTA DE EDIFICIO

Por el presidente de la comisión ejecutiva de La Caridad ha sido ofrecido al presidente del Consejo de Administración, señor Banzo, la cesión gratuita del edificio que La Caridad ha terminado para la instalación de escuelas. También hacen constar en sus ofertas que, acaso de convenir este edificio para Casa de Socorro, suplican que por el Ayuntamiento sea solicitado del ministro de Instrucción la dotación del material adecuado para el funcionamiento de dichos locales como escuela.

El alcalde ha ordenado que pase a estudio de la Comisión de Gobernación.

TRASLADO DE RESTOS

Por la Alcaldía se ha dispuesto que sean trasladados en los camiones de la Desinfección los restos humanos encontrados en las excavaciones realizadas en la Avenida de Madrid, número 133, al cementerio católico de Torrero, para el estudio de los médicos forenses y juez especial.

VIGILANCIA EN LAS ARCADAS DEL PUENTE DEL PILAR

El alcalde ha dado las órdenes oportunas a la Guardia municipal para que, a petición del Consejo del Patronato de Firms Especiales, se establezca un servicio especial de vigilancia, en evitación de percances que pueden ocurrir por el continuo acceso de chiquillos por las arcadas del puente del Pilar.

NOTAS DE SOCIEDAD

VIAJES

Hoy sale para Navaleño (Soria), donde pasará una temporada con sus hijos y nietos, el empleado del Casino Principal don Pedro Xicola.

—Ha salido para Madrid, por el motivo de hallarse enferma su hija Pilar, don Luis Sala Asensio, funcionario de este Ayuntamiento, acompañado de su familia.

—Ha regresado a nuestra ciudad el magistrado don Manuel González Alegre.

—Hemos saludado al propietario de Longares don José María Franco.

—De los baños de Jaraba ha regresado el magistrado don Jaime del Ojo.

—Marcharon a Calatayud, con objeto de pasar unos días al lado de su distinguida familia, los señores de Cortés, nuestro buen amigo don Joaquín Casaus y su bondadosa esposa, doña Agustina Ruiz.

—De San Sebastián regresó nuestro amigo don Antonio Baile con su bella y distinguida señora, nacida Concha Sánchez, y sus encantadoras hermana Angelines y prima Natí.

Bien venida la distinguida familia.

—Ha llegado de Granada con su distinguida familia el secretario de Sala de esta Audiencia don Manuel Morales López.

—Para Madrid y Santander, el secretario de sala de esta Audiencia don Francisco Cabrero.

—Ha regresado de su viaje de novios por San Sebastián y Lourdes don Julio Martín Garanto y señora, doña Victorina Redondo Casafraña.

—Ayer salió para Londres el distinguido joven don Arturo Romani, hijo del profesor de la Escuela de Comercio don Arturo Romani de Céspedes.

—Salió para Jaca don Gustavo Freudenthal, cónsul de Alemania en Zaragoza.

—De Monreal del Campo regresó nuestro querido compañero en la Prensa don Joaquín Mateo, corresponsal de "A B C".

—Salió para Jaca, Pamplona, San

—Para Madrid y Santander ha salido el secretario de Sala de esta Audiencia, don Francisco Cabrer.

—Han llegado de San Ildefonso (Segovia), don Faustino Alvarez Duque; del Baleario de Sobrón, don Luis Urpegi Arana; de Ontiñena, don Pablo Artero Roda; y de Strasbourg (Francia), don Jesús Camón.

PIDA EN TODAS PARTES

Oporto - Bandeira

LOS PEQUEÑOS SUCESOS

UN ZAPATAZO

En un bar de la calle de la Verónica penetró Federico Izquierdo Sánchez, de 30 años, que, al parecer, estaba algo alumbreado.

Tuvo una discusión con Isabel López, camarera, que se defendió pegándole con un zapato.

Se causó lesiones en la cabeza, siendo curada en la Casa de Socorro.

LESIONADA EN LA CANOA

Al desatracar del embarcadero la canoa de servicio en el río Ebro, se lesionó en el brazo derecho Vicenta Miranda Franco, de 20 años.

En la Casa de Socorro recibió asistencia facultativa.

AGRESION

En la calle de las Delicias un desconocido agredió a Clemente Navarro Sumelzo.

Le produjo una herida contusa en la ceja derecha y erosiones leves en la frente.

Fué curado en el Hospital provincial.

UNA PFELEA

En la calle del Portillo se pelearon los muchachos Alfonso Lamesa Tobajo y Luis Puyuelo Bureta.

Sufrió Alfonso una epistaxis, que la curaron en el Hospital los facultativos de servicio.

LESIONADA CASUAL

En la calle de Arias, número 20, se lesionó casualmente María Chueca Pérez, de 20 años.

Se produjo una herida contusa, leve, en la región mentoniana, siendo curada en la Casa de Socorro.

AGRESIONES

En la calle de las Doncellas, 14, fué agredida Silvina López Sáez, de 26 años, por un desconocido. Le produjo una herida contusa en la región frontal y erosiones en la cabeza y en el cuerpo, leves.

Fué curada en el Hospital.

—En la calle de la Democracia, número 16, Antonia García Sánchez, de 19 años, sastresa, fué objeto de agresión por un hermano suyo.

Le produjo erosiones leves

DE MADRID Y PROVINCIAS

EN ESPERA DE LOS ACONTECIMIENTOS

La estancia del señor Maciá en Castilla

Satisfacción por haber estado en Avila. Otra excursión.—Fué agasajado con cortesía neta y gravemente castellana

AL REGRESAR DE AVILA

MADRID. — Uno de los íntimos del señor Maciá, que le acompañó en su excursión a Avila, dijo a unos periodistas que el presidente de la Generalidad estaba satisfechísimo de su excursión a Avila y a El Escorial.

Le habían recibido cariñoso, grave y efusivamente.

En la catedral el señor Maciá fué recibido por el obispo y durante la visita a la Iglesia de Santo Tomás, donde le esperaban el superior y la Comunidad, le fué presentado el decano de los monjes, un anciano de más de ochenta años de edad, natural de Vich, dándose el caso curioso de que ha olvidado el catalán por los muchos años que falta de su región nativa, pronunciando sólo palabras sueltas.

El monje y el señor Maciá se abrazaron y mantuvieron una breve conversación.

El señor Maciá y sus acompañantes visitaron los lugares más interesantes de Avila, contemplando el paisaje, que le gustó mucho.

En El Escorial, y al visitar el Monasterio, fueron recibidos por el alcalde y el superior de la Comunidad. El presidente de la Generalidad y demás excursionistas, entre los que figuraban la hija del señor Maciá, los señores Gasols, Puig y Ferrater y el doctor Ayguadé y señora, recorrieron el interior del Monasterio, elogiando sus maravillas, deteniéndose principalmente en la biblioteca, al frente de la cual se encuentra, desde hace veintinueve años, un catalán, que le dió toda clase de explicaciones sobre el número de obras existentes, enseñándole las de más mérito.

Terminada esta visita, que no prolongaron ascendiendo a la cúpula del Monasterio a causa de la lluvia, se trasladaron al hotel Victoria, donde el señor Maciá invitó a comer al alcalde.

NO SABE CUANDO REGRESARA A BARCELONA
Los periodistas preguntaron al amigo del señor Maciá: —¿Cuándo regresará a Barcelona el presidente de la Generalidad? Contestó: —Está tan contento, tan encantado de su estancia en Madrid, que, por ahora, no se ha decidido la fecha de su regreso a Barcelona.

VISITAS, CONFERENCIAS Y SALUDO A SU HERMANA

El señor Maciá pasó gran parte de la mañana de ayer, domingo, en el hotel, donde recibió la visita de una comisión de la Federación de Sociedades Gallegas de Buenos Aires. También visitó al presidente de la Generalidad una representación de la "Casa de Cataluña" de Madrid. También el domingo, por la mañana, el señor Maciá se dirigió a determinado convento de Madrid, en donde está una hermana suya, superiora de la citada casa religiosa. El señor Maciá hacía diecisiete años que no veía a su hermana, la que, por cierto, no habla ya el catalán, que se le ha olvidado casi por completo.

LA FAMILIA DEL SEÑOR MACIÁ Y LOS SEÑORES QUE LE ACOMPAÑABAN MARCHARON A CONOCER ARANJUEZ

A las cuatro de la tarde de ayer marchó en automóvil a Aranjuez, acompañado de su hija, del alcalde de Barcelona, señor Ayguadé, y su esposa; señores Gassols, Puig y Ferrater, Carner, Hurtado, Terradellas y otros, que ocupaban diversos automóviles. En Aranjuez fueron recibidos por el alcalde de la localidad, señor Alonso, y concejales señores Ruiz Lozano, Guzmán, Pedroza, Gurmeti, Bustos y Campo. Acompañado de dichos señores y del dueño del hotel Comercio, señor Cruz Ursula, visitó las habitaciones en donde murió el insigne artista catalán señor Rusñol. Después, y siempre acompañados del alcalde, se dirigieron los ilustres

viajeros a visitar los jardines del Príncipe hasta la Casa del Labrador, que recorrieron sirviéndole de guía el conservador de los que fueron bienes del Patrimonio, señor Doménech. Allí fueron obsequiados las señoras con ramos de flores.

Luego pasearon por los jardines del palacio, recogiendo del numeroso público allí estacionado visibles muestras de respeto.

Por último marcharon al restaurant Las Delicias, en donde fueron obsequiados los excursionistas con un lunch, preparado por el Ayuntamiento.

Grupos de personas que allí estaban aplaudieron al señor Maciá, oyéndose vivas a Cataluña española y a la República.

Seguidamente el señor Maciá y sus acompañantes regresaron a Madrid.

EN TOLEDO E ILLESCAS

TOLEDO. — Ha llegado el señor Maciá.

Le acompañaban varios diputados catalanes.

En Illescas le cumplimentó el Ayuntamiento.

Visitó la Academia y firmó en el álbum, haciendo grandes elogios del Museo de Guerra.

Marchó a la catedral donde fué recibido por el deán, y a continuación realizó una excursión por el campo.

Por la tarde regresó a Madrid.

SEPARATISMO E INTERNACIONALISMO

Chocaron violentamente nacionalistas y socialistas

INCIDENTE DEL QUE RESULTAN ALGUNOS HERIDOS

BILBAO. — En el pueblo de Valmaseda se ha registrado un incidente entre nacionalistas y republicanos y socialistas, que ha determinado una alteración de orden público.

Parece que los elementos nacionalistas colocaron en el kiosco de la música colgaduras nacionalistas, y los socialistas protestaron contra que no se hubiera colocado la bandera nacional.

Intervino la Benemérita disolviendo a los grupos.

Más tarde los nacionalistas aperearon a los republicanos, alcanzando a dos de ellos, a los que produjeron heridas leves.

Como autores de la agresión han sido detenidos un concejal, un practicante de la Beneficencia municipal y tres vecinos, que han confesado su participación en el suceso.

TEATRO CIRCO

Reapertura del cine sonoro.

Hoy, martes, reprise de la extraordinaria película hablada en español titulada

LA VOLUNTAD DEL MUERTO

Protagonistas: ANTONIO MORENO y LUPITA TOVAR
Sesiones a las cinco, siete, nueve y once.

"Sociedad General Española de Ahorro y Construcción"

MADRID

Delegación Aragón: MANIFESTACION, 75

Entregas en ADJUDICACIONES a sus asociados

Capitales ahorro, interés 2 por ciento anual.
" anticipados, interés 6 por ciento anual.

Si queréis poseer inmediatamente vivienda, edificio para industria, Casas baratas, escuelas, pavimentaciones, alcantarillados, etcétera, consultad a la

Delegación: MANIFESTACION, 75--Zaragoza

PREPARACION PARLAMENTARIA

Hoy será entregado el proyecto de Constitución

Habla de él, entre ironías y definiciones jurídicas y sociales, el presidente de la Comisión elaboradora, señor Jiménez Asúa.—El Estatuto de Cataluña dará ocasión a reunir una Conferencia de expertos en economía.—Los catalanes creen que tendrán 300 votos a su favor

UNA FRASE JURIDICA, SUTIL Y DE PROPAGANDA COMERCIAL

MADRID. — Al terminar la reunión de la Comisión de la Constitución, el señor Jiménez Asúa dijo a los periodistas que la disolución de las Ordenes religiosas no tiene nada que ver con el catolicismo.

El catolicismo — agregó — es como los calzoncillos de punto: que pertenecen a la intimidad de la persona.

Un periódico de la tarde comenta la noticia diciendo que es un modelo de frase delicada y jurídica.

La Comisión de la Constitución ha terminado sus trabajos a las nueve de la noche.

El señor Jiménez Asúa dijo a los periodistas:

—Hemos terminado el proyecto. Consta de 121 artículos, cinco más de los conocidos, pero en realidad hay uno solo nuevo, en el que se dice que España renuncia solemnemente a la guerra como instrumento de política nacional.

El art. 15 — añadió — ha sido dividido: La primera parte se incorpora al artículo de la declaración de principios, y la segunda se incorpora al artículo que trata de los derechos individuales.

La tendencia de la Constitución es ya conocida. No es una Constitución socialista, pero sí lo suficientemente avanzada, como corresponde al momento actual.

No íbamos a hacer una Constitución para una Monarquía sin rey.

Hemos procurado que el Parlamento no tenga preeminencia ni pueda inquietar a los Gobiernos. Para ello se califican los votos de censura con un número determinado de sufragios y además, si el Parlamento lo pide y el pueblo lo ratifica en un "referendum", podrá ser destituido el presidente de la República.

El presidente tampoco podrá disolver el Parlamento sin recurrir al referendum popular.

Se ha procurado que no predomine ningún Poder.

En el orden social la Constitución es avanzada. Se ha hecho una concesión al régimen burgués reconociendo la propiedad privada, y otra a la clase trabajadora con la posibilidad de socializar plenamente la tierra.

Esta es la Constitución que conviene en este momento, sin rechazar la posibilidad de que en lo por venir pueda modificarse.

Se acepta el sistema unicameral porque en la República no tiene función adecuada el Senado.

Se crean los Consejos técnicos indicando que la democracia es enemiga de la técnica y, por el contrario, espera su concurso.

Terminó diciendo que al comenzar la discusión se propone exponer a la Cámara los motivos que han guiado a todos en la realización de ese trabajo.

El proyecto de Constitución quedará entregado el martes.

EN QUE FORMA SERA ESTUDIADO EL ESTATUTO CATALAN

MADRID.—Un periódico, refiriéndose al Estatuto catalán, dice que para los efectos de su discusión por las Cortes se ha dividido en dos partes.

La parte política del Estatuto quedará incluida en el título primero del anteproyecto de Constitución y

el Parlamento dará su palabra definitiva.

Para que el Estatuto sea favorablemente acogido por las Cortes se hace un trabajo de captación por los diputados de la Esquerda catalana.

El señor Carner quiere conquistar la adhesión de los radicales; el señor Domingo, la de los radicales-socialistas, y el señor Hurtado la de los federales y Acción Republicana.

Entre los parlamentarios catalanes existe la creencia de que podrán disponer en la Cámara de 300 votos favorables al Estatuto.

La parte económica del Estatuto sufrirá una tramitación más lenta, porque el señor Alcalá Zamora indicó que dicha materia no había sido suficientemente comprendida.

Se ha propuesto el nombramiento de una Conferencia de expertos, integrada por diputados y personalidades ajenas al Parlamento, para que ajusten los diferentes criterios en pugna.

Los trabajos preliminares de la Conferencia están muy adelantados. Se han dado órdenes a los ministros para que se acoplen datos que puedan servir de base a la Conferencia.

En cuanto ésta termine sus trabajos el señor Alcalá Zamora hará suyas sus conclusiones, en nombre de Gobierno.

HASTA CHINOS VENDRAN

Organizan un Congreso internacional de Estadística

QUE SE REUNIRA EN ESPAÑA

MADRID. — Se ha reunido la Comisión organizadora del Congreso de Estadística Internacional, que se celebrará en septiembre, al que concurrirán Francia, Inglaterra, Italia, Polonia, Egipto, China y otras naciones.

POR LA ACTITUD DE LOS PRELADOS

El ministro de Justicia ha declarado que no concede importancia política a la pastoral publicada el sábado último

Y afirma que hay un equívoco al tratar de la subordinación de la Iglesia

LOS PRELADOS NO HAN TENIDO FORTUNA AL ESCOGER LOS TEXTOS QUE CITAN

MADRID. — El ministro de Justicia, en una entrevista celebrada con un redactor de "Heraldo de Madrid", habló de la pastoral publicada el sábado por los obispos, y dijo:

—La pastoral no la considero con alcance político. Está redactada en tono mesurado, pero no les ha asistido la fortuna al recoger los textos pontificios que eligen.

"LA ACTITUD DE LA IGLESIA ESTA CLARA"

La actitud de la Iglesia — añadió — está bien clara en lo que indican los prelados, pero la República, al redactar la Constitución, la ha redactado a base de un Estado plenamente civil.

Los prelados pasan como sobre ascuas sobre las doctrinas de los teólogos y de los juristas católicos acerca de la soberanía popular.

Con respecto a la separación de la Iglesia y el Estado prevalece hasta en Irlanda, cuya Constitución comienza con una invocación a la divinidad, para afirmarse en el carácter laico del Estado y la separación de la Iglesia.

NO HAY TAL SUBORDINACION DE LA IGLESIA

En lo referente a la subordinación de la Iglesia hay un equívoco en el documento episcopal. No se trata de subordinarla como Sociedad religiosa, sino en cuanto se refiere a su Estatuto jurídico.

DE LOS RIOS NO ESTIMA JUSTAS LAS EXPRESIONES DE LOS PRELADOS

Dijo el ministro que no creía adecuada la expresión de los prelados llamando libertinos a los que adoptaban una posición de irreprochable pleritud moral.

No admite que a las palabras de los Papas se les dé el valor de considerables palabras de vida eterna, y lamentó que se hayan deslizado expresiones que de ser obedecidas fomentaban el odio en la vida social, como la que aconseja a los fieles vivir, en cuanto sea posible, el trato con los enemigos de la Iglesia.

La pastoral — continuó diciendo el ministro — es un voto contra la Constitución que no puede producir extrañeza, pues estas afirmaciones son hijas de la tradición católica milenaria.

"HERALDO DE MADRID" COMENTA LA PASTORAL

"Heraldo de Madrid", por su parte, publica un comentario diciendo que la actitud de los prelados no puede tolerarse.

Aconseja al Gobierno que corte de raíz lo que llama maniobra clerical.

"La Religión — termina diciendo "Heraldo de Madrid" —, sí. El clericalismo, de ninguna manera".

"LA VOZ DE ARAGON" consta hoy de 20 PAGINAS, 20

Manifestaciones del diputado y canónigo señor García Gállego

En política es un demócrata avanzadísimo, pero en religión obrará siempre como le dicta su fe ardiente y fervorosa.-Sus optimismos frente al porvenir político nacional

UNA INTERVIU QUE TIENE BASTANTE INTERES. — CRITERIO DE UN CANONIGO QUE ES DIPUTADO EN LAS CORTES CONSTITUYENTES

MADRID. — Ha sido publicada una extensa interviu con el canónigo de Burgo de Osma y diputado por Avila, señor García Gállego.

De sus manifestaciones separamos lo relativo a su intervención parlamentaria, reciente, y daremos publicidad a sus juicios sobre política nacional en el presente y con la mirada puesta en el futuro:

—¿Cómo ve usted el problema religioso en España?

—Dentro de lo que cabe en la situación política creada por el triunfo de la revolución, soy relativamente optimista. Pienso que se impondrá la reflexión, y que, por ahora al menos, no se llevarán a efecto determinados radicalismos, cuyo solo anuncio es muy posible que haya influido en la baja que ha desvalorizado más la peseta estos últimos días. Se perciben ya claros síntomas de que las cosas llevan ese camino. No es lo mismo hablar al pueblo desde la oposición que gobernar luego de cara a las realidades del espíritu nacional.

—¿Es usted partidario de la separación de la Iglesia y el Estado?

—No lo soy partidario, ni puedo serlo de nada que envuelva ninguna clase de ateísmo político. Mis convicciones católicas y mi condición de sacerdote, dan por sí mismas contestación a esa pregunta. Soy, en materia política, un demócrata convencido, fervoroso, radical, avanzado, si prefiere usted esta expresión, que quiere llevar a las leyes republicanas el máximo de libertades públicas y de derechos ciudadanos que sea posible. Pero en materia religiosa pensaré y obraré siempre como corresponde a mi fe profunda y ardorosa y a mi adhesión diáfana y leal, inquebrantable, a la suprema autoridad de la Iglesia.

—¿Cuál es la fórmula jurídica que a usted le parecería mejor para la solución de este problema?

—Un nuevo concordato con la Santa Sede. Para mí, desde el punto de vista en que debemos colocarnos todos, católicos y no católicos, aunque sea por razones distintas, es este. Otro camino estimo que acarrearía muchos males a la República, y por ende, a la nación.

En la elaboración de este convenio podrían tomar tal vez parte incluso las mismas Cortes, mediante una comisión destacada de su seno, que, juntamente con el Poder ejecutivo, llevase las negociaciones con Roma. Esta—me hallo seguro de ello—se mostraría abundante en los mejores deseos de conciliación hasta donde fuese posible y conveniente para todos.

—¿Qué tiempo calcula usted que tardará en aprobarse la nueva Constitución?

—Más de lo que se viene diciendo por ahí. No creo que para fines de octubre pueda estar aprobada. Una ley fundamental tan renovadora como ha de ser la que hemos de dar a la nación, no puede ser obra tan precipitada como algunos se figuran. De ella está pendiente la suerte de la República. Los que quieren hundirla, ya saben lo que tienen que hacer. Para la marcha de los poderes del Estado no se necesita tanta prisa. Procuré hacerlo así ver el otro día en mi intervención parlamentaria.

—¿Qué le estatuto catalán, ¿qué opinión usted?

—Que va a dar mucho que hacer al Gobierno actual de la República. Entre otras razones, de carácter general y notorio, que afectan a todos los españoles, por la de ser los pactantes de San Sebastián los mismos jefes de las principales fuerzas parlamentarias de las Cortes, a las que ellos acondicionaron la concesión de lo que Cataluña pedía. No deja a mi juicio de ofrecer verdadera gravedad este aspecto de la cuestión. Ya lo han recalado las personalidades directivas de la izquierda catalana.

—¿Qué le pareció a usted el proyectado decreto-ley de defensa de la República?

—Que lo mejor que ha podido ocurrir es que no se lleve a la realidad. Entre otros inconvenientes, tenía el de suprimir prácticamente el derecho de huelga, y eso equivaldría a obligar a la masa obrera a desplazarse hacia caminos de franca violencia. Al sindicalismo le hubiera dado esto muchos

prosélitos si hubiera sido esta disposición refrendada por los ministros socialistas.

—Para terminar, ya que hemos nombrado el sindicalismo, ¿qué opinión tiene usted de él?

—Como todas las cosas y cuestiones obreras, tiene para mí este fenómeno social español un gran interés de estudio. Desde luego, creo que hay que traerle al terreno legal, si se quiere de verdad que salga del terreno revolucionario. ¿Cómo? Dificilísima es la respuesta. No harían poco las Constituyentes si se consiguiera resolver este problema, uno de los más urgentes, con amplio espíritu conciliador de los intereses de la clase de trabajadores con los restantes de la nación.

Para el encauzamiento de esta cuestión, como para otras cosas, las Encíclicas de los Papas, llenas de sabiduría desconocida, prácticamente por muchos católicos, son un potente faro de luz inextinguible, que han de alumbrar la marcha de las naves de los Estados por los borrascosos mares de la sociedad actual".

NO HAY MAL QUE...

Después de amotinarse tendrán dos fuentes más de las que pedían

Y QUIZA SEA DESTITUIDO EL ALCALDE

MADRID. — En Chamartín se amotinó el vecindario porque se habían suspendido las obras de cinco fuentes que iban a ser abastecidas por la Empresa del Canal de Santillana.

Se dió aviso al gobernador de Madrid, que dió la razón al vecindario.

En vista de ello se rescindió el compromiso con el contratista y se acordó que las construya el Ayuntamiento, pero en lugar de cinco que construya siete.

El vecindario pide la destitución del alcalde, a quien se le acusa de haber provocado el conflicto.

EN SEVILLA

El domingo enterraron a "Gitanillo de Triana"

TRES VECINOS EN LA MUERTE

SEVILLA. — En el expreso de Madrid ha llegado el cadáver de "Gitanillo de Triana".

En la estación había numeroso público, pudiendo decirse que todo el barrio de Triana acudió a recibir los restos mortales de "Gitanillo".

Con grandes dificultades se organizó la comitiva, que iba presidida por los hermanos del diestro, figurando en ella numerosos toreros y ganaderos.

En las calles del trayecto se hallaba estacionado numeroso público, que contempló el paso de la fúnebre comitiva.

El cadáver de "Gitanillo" recibió sepultura en el cementerio de San Fernando, cerca de los sepulcros de Maera y Varellito.

WESTERN ELECTRIC

la más formidable organización mundial dedicada a los problemas de acústica y de impresión y de reproducción de películas sonoras ha instalado en el

TEATRO - CINEMA PARISIANA

los últimos perfeccionamientos de sus laboratorios
Vea hoy la película cumbre

SIN NOVEDAD EN EL FRENTE

EL FILM DE LAS EMOCIONES MAXIMAS

MISCELANEA MINISTERIAL

En qué forma podrán unos maestros hacer válidas ciertas oposiciones

Habla de ello don Marcelino Domingo y dice que no admitirá protestas.-Han quedado resueltos algunos conflictos sociales.-Hoy habrá Consejo de ministros, que comenzará a las nueve y media de la mañana

En Instrucción

UN DECANO HONORARIO

MADRID. — Regresó don Marcelino Domingo y manifestó a los periodistas que accediendo a los requerimientos que se le habían hecho había firmado el nombramiento de decano honorario a favor de don Antonio Rubio Lluch, figura destacada entre los profesores y literatos.

INAUGURACION, EN PARIS, DE UN SALON DE TAPICES ESPAÑOLES

Manifestó también el ministro de Instrucción Pública que el embajador de España le había dado cuenta de la inauguración del Salón de Tapices de Pastrana en la Exposición Colonial de París y que había producido gran admiración.

PARA REPRESENTAR A ESPAÑA

Dijo que en el último Consejo de ministros se acordó nombrar para la Delegación de España en Londres, en el Congreso de Farenheit, a don Blas Cabrera y a don Enrique Hausmer.

UNA HERENCIA TURBULENTA.— PARA ACLARAR LA SITUACION

Dijo también que había recibido numerosas reclamaciones y protestas contra la resolución dada al problema de las oposiciones celebradas en el Magisterio en el año 1929.

Dijo que era una lamentable y turbulenta herencia de la Dictadura.

En dichas oposiciones, en las que se han de cubrir tres mil plazas, se aprobó a 5.838 opositores.

La resolución consiste en someter a los admitidos a un cursillo, y como antes de fin de año se han de proveer 7.000 plazas, con ese cursillo podrán comprobar su capacidad aquellos opositores.

Serán inútiles las protestas de los eliminados. Reclaman un derecho que no se les puede conceder. Pretenden ingresar sin tomar parte en el cursillo.

Tiene el ministro mucho interés en crear las escuelas que faltan.

En Trabajo

HUELGAS RESUELTAS

MADRID. — El ministro de Trabajo dijo a los periodistas que el delegado especial del Ministerio de Trabajo en Málaga había conseguido resolver la huelga de tranvías y la de la fábrica de Larios y el conflicto de los obreros del puerto.

MUY DIVERSAS VISITAS

Dijo que había recibido al señor Viold, que le entregó las conclusiones del Congreso de Cinematografía.

Recibió también a una comisión de agricultores de Alcalá de Henares, que le denunciaron que allí no se cumplía la jornada de ocho horas ni se ha constituido el Jurado mixto.

El ministro les contestó que se obligará a que se cumpla la jornada y a que quede constituido el Jurado.

A LAS NUEVE Y MEDIA DE LA MAÑANA, CONSEJO

Dijo que el Consejo de ministros de mañana comenzaría a las nueve de la mañana.

Añadió que se tratarían en dicha reunión los siguientes asuntos: financiero, reforma agraria y discusión del dictamen de la Comisión de responsabilidades.

Dijo también que el señor Alcalá Zamora regresó a las seis de la tarde, de Miraflores.

En Guerra

LA MEJORA EN HABERES Y RANCHOS

MADRID. — El ministro de la Guerra dijo que, según sus noticias, reinaba tranquilidad en todas partes.

Se le preguntó si llevaría algún asunto al Consejo de mañana y contestó que llevaría la cuestión relativa a los haberes y mejora de rancho de los soldados y el proyecto de ley de cuadros del Ejército.

Anunció que mañana no recibiría a los periodistas, pues el Consejo será muy largo, por la cantidad de asuntos a tratar.

Recibió algunas visitas y comisiones.

En Gobernación

SIN NOVEDAD

MADRID. — En el Ministerio de la Gobernación dieron cuenta de los telegramas recibidos de provincias, que acusaban tranquilidad completa.

Se han resuelto algunas de las huelgas planteadas.

DIVERSAS CUESTIONES POLITICAS

Significativo manifiesto del general López Ochoa

Según el director del Banco Exterior es necesario en cierta función del Estado el concurso de los técnicos.-Hoja castellánofoba.-Los maestros están agradecidos

MANIFIESTO DEL SEÑOR LOPEZ OCHOA

MADRID. — El general López Ochoa, excomandante general de Cataluña, ha enviado a la Prensa el siguiente manifiesto:

"Por ser el primer general republicano, no creo que nadie se atreva a disputarme este puesto, entiendo que debo dirigirme a la opinión pública para decirle en estos momentos en que las Cortes soberanas van a discutir la Constitución del país y en que se van a someter a su deliberación y decisión suprema las leyes que van a reorganizar de un modo radical y definitivo y, casi, a crear un Ejército. La voz de este debe llegar a la representación del país, debe llegar en forma legal y ésta no debe llegar más que de una forma, con una información pública en las Cortes, información pública convocada por ellas mismas, que son soberanas, sin que ello sea ni esto significar la más leve coacción a nombre de aquél.

En efecto esta información es necesaria, porque, constituidas las Cortes en forma excepcional que el ejército no tiene órgano dentro de ellas y no existiendo el Senado, del que eran senadores por derecho propio los capitanes generales, el Ejército no tiene órgano para hacer sentir sus aspiraciones, ni en el propio ministro de la Guerra, ya que el actual, por no ser miembro del Ejército, no es ni puede ser técnico por mucho que haya estudiado los asuntos militares.

Si las Cortes aprobasen la actuación del ministro y la ratificasen sin haberla contrastado previamente por medio de una información pública, no podría decirse, ciertamente, que sería una obra dictatorial, pero sí se podrá afirmar que no será una obra completamente legal, lo que significa vicio de origen de no ser netamente democrática, por no haberse oído a una de las partes interesadas.

No se ocultará, seguramente, al buen juicio de la opinión que este sistema encierra en sí graves inconvenientes y quizás peligros para la República, peligros que yo, cumpliendo con mi deber, hice saber al ministro a su debido tiempo y ahora señalo sin concretar, porque también lo creo mi deber".

¿ES DE LOS QUE ATENTARON CONTRA LOS AGENTES?

MADRID. — El director general de Seguridad manifestó a los periodistas que había sido detenido un individuo apellidado Trigo que, según indagaciones de la policía, iba en el automóvil desde el cual dispararon contra la fuerza pública hace unos días frente al Palace Hotel, después del mitin que se celebró en el teatro Maravillas.

CARIÑOS CATALANES

MADRID. — "La Voz" publica una hoja, que se ha repartido en Cataluña, llamando a los castellanos ladro-

nes, que tienen oprimida a Cataluña. Los catalanes han protestado contra dichas hojas, que aseguran habrán sido redactadas por elementos castellánofobos.

GRATITUD DEL MAGISTERIO

MADRID. — La Confederación de Maestros ha enviado al ministro de Instrucción Pública un escrito agradeciendo la determinación por la que se fija el sueldo mínimo en 3.000 pesetas.

LA DICTADURA, LOS INGENIEROS, LA PESETA Y EL PLAN DE OBRAS PUBLICAS

MADRID. — El director del Banco Exterior, hablando de los problemas económicos, ha manifestado que la Dictadura rompió el concepto estático de la política española, llevándola por derroteros de gran actividad que no deben ser abandonados.

—Los ingenieros—agregó— tienen un concepto técnico de estas cuestiones, y es necesario que se constituyan organismos financieros y económicos que estudien en este aspecto el plan de obras públicas.

Por último dijo que estimaba que la baja de la peseta obedecía a la crisis de confianza, además de atravesar una época de crisis mundial.

CUESTIONES SINDICALES

Una rectificación al señor Cordero

MADRID. — La directiva de la Unión Nacional de Funcionarios civiles ha enviado a la Prensa la siguiente nota oficiosa:

"En el acto de afirmación sindical del funcionario, celebrado el pasado día 13 en la Casa del Pueblo, hizo unas afirmaciones el señor Cordero que, no siendo totalmente exactas, conviene mucho aclarar.

Dijo textualmente el señor Cordero:

"No es justa la censura que se hacía a los socialistas de que no se preocupaban de los funcionarios. Lo que pasaba es que la clase media, considerándose superior a los trabajadores porque vestía bien por fuera, no se preocupó nunca de organizarse".

No hemos de ocuparnos de la puerilidad que supone fundamentar la despreocupación de los socialistas para con los funcionarios en la razón que aduce el señor Cordero; pero si ni estuviésemos bien convencidos de la buena fe que le anima y de su ferviente deseo de ser útil a la justa causa que defendía en dicho acto, tendríamos graves censuras para su afirmación y para la actitud que, con respecto a los funcionarios, adoptaba, por su mediación, el partido socialista.

La razón de esa despreocupación existe; pero no es la aducida por el señor Cordero, sino la de determinada y bien concreta "influencia marxista".

A la hora actual creemos sinceramente que el partido socialista piensa de distinto modo, y así parece de-

mostrarlo al haber facilitado sus votos y su organización para que tuviesen acceso a las Cortes Constituyentes intelectuales de la categoría, capacidad y eficiencia de los señores don José Ortega y Gasset, don Felipe Sánchez Román, don Gregorio Marañón, etcétera. Mas convendría que pública y oficialmente se hiciera la declaración del cambio de rumbo para que desaparecieran toda clase de prejuicios, escrúpulos y prevenciones y se facilitase la enorme tarea que a los funcionarios — verdaderos proletarios de la pluma, aunque no "obreros manuales" — nos corresponde desarrollar al amparo de la nueva Constitución, republicana, unitaria y socialista, que se está elaborando; pues los funcionarios pedimos plaza en la iniciada evolución enderezada a una nueva distribución de todos los elementos constitutivos de la actual sociedad, y nuestro movimiento sindical se armonizará con la estructura del nuevo Estatuto, a través de una bien preparada y conveniente descentralización de los servicios públicos mediante la formación de Sindicatos de funcionarios que, como es lógico, deberán estar dotados de una amplia autonomía bajo la intervención y vigilancia del Gobierno. — Por la Unión Nacional de Funcionarios civiles, *Eduardo España y Heredia*, presidente".

HEL ALGUACIL ALGUACILADO

Robaron un automóvil de la Dirección General de Seguridad

HAN DETENIDO A UNOS LADRONES

MADRID. — Días pasados llegó frente al reformatorio de menores un coche de la Dirección general de Seguridad, deteniéndose ante la puerta.

En tanto que el chófer se detuvo para entregar unos plegos unos ladrones se apoderaron del vehículo que ha sido hallado hoy en la carretera de El Pardo, falto de las ruedas y de todos los accesorios.

Han sido detenidos dos sujetos que se han confesado autores del robo.

EN BUSCA DE RIQUEZA

Piden la canalización de dos ríos

REUNION DE ELEMENTOS AGRICOLAS

ALMERIA. — En Huércal Overa se ha verificado una reunión de elementos interesados en la desviación de los ríos Catril y Grandal.

Después de una prolongada discusión los representantes de Murcia y Almería formularon una petición encaminada a que comiencen cuanto antes las obras de canalización, por estimarlas de extraordinaria importancia.

DEL PAIS VASCO

Incidente, nada grato, entre el ministro de la Gobernación y un sacerdote

El señor Maura concretó acusaciones.-Labor parlamentaria.-Cuándo serán discutidos los Estatutos.-Las fiestas del Pacto.-El señor Echeguren quedó en libertad y protestó contra la actitud del anteindicado sacerdote.-Plante de presos e intervención de la señorita Kent

VISITA AL SEÑOR MAURA. — INTERVENCION DE UN SACERDOTE. — VIOLENTO DIALOGO. AFIRMACIONES DEL MINISTRO REFERENTES AL PRIMADO

SAN SEBASTIAN. — Los periodistas han ido a ver al ministro. Hay un tema de extraordinaria actualidad, sobre todo para el país vasco, que da interés a la entrevista. Se hallaba "retenido" el vicario de la diócesis de Vitoria. El vicario de la diócesis, en ausencia del prelado, doctor don Mateo Múgica, desempeña la diócesis. Viene a ser en jerarquía, si no en funciones, el prelado.

Cuando los periodistas son recibidos por el señor Maura en el hall del hotel se les une un sacerdote. Y pasa a presencia del señor Maura. Este, cordialmente, inicia la charla, que es interrumpida por el sacerdote, desconocido para todos. Luego se ha sabido que se trata de don Juan Echevarría.

Su primera interrogación es para preguntar por el vicario.

—Se halla retenido—le dice el ministro—. No está detenido.

—Pues eso, señor ministro, es intolerable—afirma el sacerdote—. Lo que se hace con las autoridades eclesiásticas es demasiado.

El señor Maura, discretamente, quiere atajarle.

El cura sigue diciendo que debe volver a España el cardenal primado y que se ha cometido un atropello con el vicario que llevaba unos papeles inofensivos al obispo de la diócesis.

Con tono amable el ministro le dice que los papeles hallados al vicario son de extraordinaria gravedad. En ellos se daban órdenes de vender los bienes de la Iglesia y exportar su producto al extranjero.

El cardenal primado no puede volver a España.

—Si volviera el cardenal Segura —dice el señor Maura—sería para ir a la cárcel.

Niega el sacerdote que haya motivo para ello. Y pregunta qué delito ha cometido el retenido.

—Voy a decirselo a usted concretamente—le responde el señor Maura, cuya prudencia ha sido extraordinaria—. El cardenal primado está incurso en el delito de contrabando y defraudación.

Insiste el cura en pedir explicaciones.

—Parece mentira que autoridades que se llaman católicas hagan lo que hacen—exclama.

La paciencia del ministro de la Gobernación se termina y el señor Maura, poniéndose en pie, ante otra impertinencia, le dice:

—Hemos terminado. Ha abusado usted de la consideración con que le he escuchado. Retírese inmediatamente. Está usted hablando con una autoridad y ni como ciudadano ni como sacerdote puede emplear ese tono...

El cura quiere insistir, pero el señor Maura le ordena:

—Márchese inmediatamente y aprenda a tenerse a sí mismo el respeto debido...

Acabado el incidente el señor Maura charla con los reporteros.

Se le preguntó si será discutido el voto particular de los federales que quieren se simultanee la discusión de la Constitución y los Estatutos. Contestó que hay once votos particulares y que no cree que prevalezca el de los federales.

Opina que los Estatutos tendrán poca discusión, pues serán discutidos después que la Constitución y, por consiguiente, no podrá prosperar nada que se oponga a aquélla.

La tranquilidad dijo que era absoluta en toda España, sorprendiéndole los rumores que por aquí circulan.

Esos rumores — dice — son pasatiempos de los emigrados. Pero yo respondo del orden público en toda la nación.

LO OCURRIDO CON EL VICARIO

Interrogado acerca de lo referente al vicario de la diócesis, dijo que no conviene decir nada hasta después del Consejo del martes, acabado el cual se dará una nota.

He leído hoy—dice—una carta de Acción Católica que publica un diario. No es cierto que se haya violado ningún derecho internacional al abrir la valija que llevaba el vicario, pues las autoridades tienen órdenes de efectuar registros para impedir la evasión de capitales. Al abrir una sobre que llevaba dicho sacerdote, donde se buscaban billetes del Banco, aparecieron unas circulares.

Al fondo de la carta de Acción Católica no he de contestar hasta después del Consejo del martes, porque la gravedad de los documentos aprehendidos exige la deliberación de los ministros antes de tomar una determinación y hacer pública la actitud del Gobierno.

Y ahora — dice el señor Maura — añadan ustedes que yo lamento tener la necesidad de adoptar medidas de excepción con las autoridades eclesiásticas, porque soy tan católico como el que más. Pero no es culpa mía que determinadas autoridades eclesiásticas obren en forma tal que obliguen al Poder público, que tiene ante todo el deber de velar por los intereses nacionales, a adoptar resoluciones que habrán de llegar en defensa de aquellos intereses hasta donde sea preciso.

A LA LUZ DEL DIA. — LAS RESPONSABILIDADES. — LOS ESTATUTOS

A las preguntas acerca de la situación política y social responde:

—No pasa absolutamente nada. Todo se tramita a la luz del día. En el Parlamento el martes se presenta el dictamen de la Comisión de Constitución, que espero empiece a discutirse el jueves, no levantándose ya mano hasta que haya sido aprobado.

Se empezará en seguida a discutirse el dictamen de la Comisión de responsabilidades y el miércoles seguramente se tratará del informe de la Comisión que fué a Sevilla.

LA CORRIDA DE HOY

SAN SEBASTIAN. — Con un lleno imponente se han lidiado seis toros da Albaserrada por Marcial Lalanda y Manolo Bienvenida.

Primero.—Marcial le obsequia con unas verónicas de calidad, superiores y apretadas.

Toma la muleta y en los primeros pases se pone a salvo por piernas en dos arrancadas peligrosas. Marcial sigue pasando de muleta con precauciones y sin perder la cara. Mata de varios pinchazos y dos descabellos. (Pitos al buey).

Segundo. — Bienvenida lo recoge con unos lances excelentes. Termina de media verónica ceñidísima. (Gran ovación).

Bienvenida coge los palos y se los ofrece a Marcial. Manolo coloca un par superior al cambio; le sigue Marcial con uno al cuarteo y termina Bienvenida con medio par, al cambio, muy valiente.

Bienvenida comienza la faena con pases por alto y naturales. Sigue adornado con rodillazos y molinetes y mata de dos pinchazos malos. (Ovación a la faena).

Tercero. — Marcial no se luce con el capote.

Brinda a un señor que ocupa una barrera del 8. Inicia la faena con cuatro naturales, enormes. Continúa adornándose con molinetes, rodillazos y tocaduras de pitón. (Música). Mata de un pinchazo alto y otro que basta. (Ovación, oreja, vuelta y saludo desde los medios).

Cuarto. — Bienvenida lancea superiormente. Intenta doblar al manso y cuando éste se cuadra se deshace de él de dos pinchazos.

Quinto. — Marcial veroníquea superiormente.

Brinda a don Sabino Ucelayeta y comienza la faena con pases por alto, naturales y de la firma. (Gran ovación). Sigue con derechazos y molinetes y mata de media, buena. (Petición de oreja).

Sexto. — Bienvenida lancea bien. Coloca tres pares superiores de banderillas. Hace una faena de alifio y cuando cuadra el buey coloca media, con habilidad, y descabea al primer intento.

LAS FIESTAS DEL PACTO

Luego, refiriéndose a las fiestas del Pacto de San Sebastián, dijo el señor Maura que se proponía no asistir a ellas porque mañana tiene todo el día ocupado.

Refirió lo ocurrido para suspender dichas fiestas, demostrando que no tuvo el ministro de Hacienda la menor culpa de ello. Fué resolución del Gobierno ante unas palabras del alcalde de San Sebastián. Pero el señor Prieto defendió a San Sebastián y ha mostrado siempre por Guipúzcoa y su capital decidido interés y cariño.

CAMPEONATO DE NATACION

Ayer tarde se verificó, en la dársena del muelle, la prueba para los campeonatos de natación de Guipúzcoa.

Primero se disputó el campeonato de braza de pecho, tomando parte cinco concursantes. Fué proclamado campeón Moisés Pastor, del Fortuna, en 3 m., 21 s y 4/5.

100 metros, estilo libre. Campeón, Guillén, del Fortuna, en 1, 18 y 1/5. Fuera de concurso nadó y llegó en primer lugar de esta prueba Jumbuzquer.

1.500 metros, mano libre, campeón Cordón, del Fortuna, en 29 m. y 28 segundos. Fuera de concurso había llegado primeramente el belga llegado anteriormente.

Relevo de estilo, nado de espalda, braza, "ower" sencillo y "crawl". Campeón el equipo del Fortuna, en 2 m., 35 s y 4/5.

Salto de palancas, campeón Pedro Caro, del Náutico. Fuera de concurso hizo una magnífica exhibición el alicantino Ortiz.

ANIMACION EN LA CIUDAD

Ayer hubo extraordinaria animación en la ciudad; tanto o más que ayer, abiendo llegado centenares de coches de Francia. Los hoteles estaban abarrotados.

CHALOT NO FUE

Charles Chaplin, a quien se esperaba hoy, no ha venido a San Sebastián defraudando a los curiosos que le esperaban.

COMIENZAN LAS FIESTAS DEL PACTO CON EL HIMNO DE RIEGO

SAN SEBASTIAN. — Esta mañana comenzaron las fiestas conmemorativas del Pacto de San Sebastián, saliendo a primera hora bandas de música que tocaron La Marsellesa y el Himno de Riego.

En muchos balcones se colocaron

colgaduras y en los Centros oficiales ondeó la bandera nacional.

LA MANIFESTACION CIVICA

SAN SEBASTIAN. — A las doce en punto, en la plaza de la Constitución, se puso en marcha la manifestación cívica, que recorrió las calles de San Jerónimo, Boulevard, Hernani y plaza de Guipúzcoa, deteniéndose ante la Diputación, donde se celebró la recepción oficial.

Al paso de la manifestación numeroso público estacionado en las calles aplaudía dando vivas a la República y a las provincias vascas.

Abrió marcha en la manifestación una sección de la Guardia municipal y seguían después la Agrupación Socialista, con bandera; banda de Pasajes; representaciones de Rentería, Eibar, Mondragón y Arechavaleta.

A continuación marchaban la Comisión gestora de Vizcaya, Ayuntamiento de Bilbao en corporación, Comisión gestora de Alava, Ayuntamiento de Vitoria, Comisión gestora de Navarra, Ayuntamiento de Pamplona y representaciones de Tolosa, Motrico, Zumárraga, Irún, Vergara, Sestao y otros pueblos.

Al llegar a la plaza de Guipúzcoa el enorme gentío allí congregado aplaudió a las banderas, dando vivas a la República.

Desde uno de los balcones de la Diputación pronunció un discurso el presidente de la Comisión gestora de Guipúzcoa, señor Treco, que dijo que era un alto honor para él expresar un saludo a las autoridades y representaciones.

Nos hemos reunido—dijo—para conmemorar un acto tan grandioso como el Pacto de San Sebastián, que fué el punto de partida del triunfo de la revolución más gloriosa y eficaz que ha habido en España.

Nuestra misión es defenderla con todas nuestras fuerzas, dejando a un lado pequeñas divisiones.

Tendremos nuestra libertad si logramos afianzar la República.

Terminó haciendo un elogio al recuerdo de Pi y Margall.

Después hablaron don José Castrejana, por la Diputación de Alava; don Estanislao Salinas, por la de Navarra, y el señor Carabias, por la de Vizcaya.

Terminados los discursos las bandas de música interpretaron el Himno de Riego, el Guernikaco Arbolá, La Marsellesa y La Internacional, entre los vitores y aclamaciones del público.

BANQUETES

SAN SEBASTIAN. — A mediodía se celebró una fiesta en la bahía, que la noche tuvo lugar otro banquete en el Kursaal, con asistencia de doscientos cincuenta conmensales, y pronunciáronse discursos entusiastas.

ILUMINACION EN LA BAHIA.— FUEGOS ARTIFICIALES

SAN SEBASTIAN. — Esta noche se celebró una fiesta en la bahía, que se ha iluminado artísticamente.

Después se quemó una bonita colección de fuegos artificiales.

OBSEQUIO A LOS PRESOS

SAN SEBASTIAN. — Para conmemorar el Pacto de San Sebastián se dió a los presos una comida extraordinaria, y se les regaló tres pesetas.

EL VICARIO DE LA DIOCESIS DE VITORIA, A FRANCIA. — PROTESTA CONTRA LA ACTITUD DEL SACERDOTE SEÑOR ECHEVARRIA

SAN SEBASTIAN. — El gobernador civil manifestó a los periodistas que había cesado de estar retenido el vicario de la diócesis de Vitoria, señor Echeguren, y que se le había autorizado para trasladarse a Anglés (Francia).

El vicario ha enviado una nota a la Prensa desautorizando al sacerdote Echevarría por la forma tan desconsiderada con que protestó ante el ministro de la Gobernación.

PERSONALIDADES REPUBLICANAS

SAN SEBASTIAN. — Han llegado el alcalde de Madrid, señor Rico; el director de Estadística, don Honorato de Castro; Luis de Tapia y don Felipe Sánchez Román.

PLANTE DE PRESOS

SAN SEBASTIAN. — Ayer, en la cárcel, un recluso que hace de cocinero agredió a otro con un cuchillo, causándole varias heridas.

Como no se le prestase al herido rápida asistencia facultativa, los presos protestaron violentamente, rompiendo cristales, puertas y enseres.

Intervino la guardia de la cárcel, que logró apaciguar los excitados ánimos de los reclusos.

El herido fué trasladado a la Ca-

La debilidad mina la energía nerviosa y destruye el vigor y la juventud, produciendo la

Neurastenia

Reconstituya sus energías con

Jarabe de

HIPOFOSFITOS SALUD

Cerca de medio siglo de éxito creciente. Aprobado por la Real Academia de Medicina.

Pedid JARABE SALUD para evitar imitaciones.

LAS MALAS HORAS

Murió en un accidente de "auto" el secretario del Gobierno civil de Lugo

También pereció el chófer y el gobernador está grave.-El automóvil de Lalanda mató a un ciclista.-Dos hermanos perecen al bañarse.-Los carabineros mataron por error a un cazador por huir.-Intentó matar a su mujer.-Consecuencias que tuvo la embriaguez de un concejal

GRAVISIMO ACCIDENTE DE AUTOMOVIL

LUGO. — En un automóvil viajaban el gobernador civil, señor López Bouza, y el secretario del Gobierno, señor Bahamonde.

Al tomar un viraje, el coche salió despedido por un terraplén.

A consecuencia del accidente resultaron muertos el secretario y el chófer y el gobernador civil sufre graves heridas.

EL COCHE DE LALANDA MATO A UN CICLISTA

OVIEDO. — El automóvil que conducía Marcia Lalanda atropelló a un ciclista llamado José Pérez, de 22 años, causándole la muerte.

HERMANOS AHOGADOS AL BAÑARSE

OVIEDO. — En la playa de Lastres se hallaban bañando dos hermanos llamados José y Manuel Flores, pertenecientes a conocidas familias de la capital.

Ambos perecieron ahogados. El primero estaba al frente de la fábrica de cervezas "El Aguila".

RATERO FUGADO DE LA CARCEL

SEVILLA. — Se ha fugado de la cárcel el conocido ratero apodado "Misicas".

La fuga se llevó a cabo por una ventanilla del locutorio, suponiéndose que este medio de evasión estaba preparado para la fuga de algunos elementos políticos de los que se hallan detenidos en la cárcel.

LADRONES EN FUGA

ALMAGRO. — Durante la noche tres individuos intentaron asaltar un estanco de la ciudad.

Un vecino que habita una casa próxima oyó ruidos sospechosos y salió a la ventana armado con una pistola haciendo tres disparos.

Los asaltantes del estanco se pusieron en fuga sin lograr su propósito.

DESGRACIADA CONFUSION

MALAGA. — En la playa de Gaudí los carabineros vieron que se aproximaban dos individuos, que les confundieron sospechas.

Les echaron el alto y los individuos, en lugar de detenerse, se dieron a la fuga.

Los carabineros dispararon y uno de los fugitivos cayó muerto.

Se trataba de unos cazadores furtivos.

EXPLOSION DE UNA CALDERA

BARCELONA. — Comunican del pueblo de Rosa que a consecuencia de la explosión de la caldera en el barco "Catalina" han resultado dos tripulantes heridos de gravedad.

BORRACHO, HIRIO GRAVEMENTE A SU MUJER

MADRID. — Ayer, en la calle de José María Roquero, ocurrió un suceso que produjo emoción en cuantos lo presenciaron.

En el piso segundo de la casa número 3 de dicha calle habita desde hace tiempo el matrimonio compuesto por Felisa Torres López, de 44 años, y Rafael López Mayoral, de 45. Parece ser que éste, hombre dado a la bebida, maltrataba frecuentemente a su esposa. Por este motivo los disgustos se sucedían, y ayer llegó Rafael, como de costumbre, algo embriagado.

Felisa recriminó a su esposo por su vicio, y éste, con una navaja, la asestó una puñalada.

A los gritos de auxilio de la víctima acudieron unos vecinos y la condujeron a la Casa de Socorro del distrito del Hospital, donde los médicos de guardia la asistieron de una de guardia, donde quedó detenido.

El tórax de profundidad, situada en la cara exterior del tercio inferior del muslo derecho. También fué asistido Rafael de algunas erosiones de carácter leve.

Después fué conducido al Juzgado de guardia, donde quedó detenido.

LOS LADRONES ASALTARON DOS CASAS Y LOGRARON BUEN PRODUCTO

GIJON. — En la calle de San Bernardo, número 15, y en el domicilio

de don Manuel Fernández, penetraron ayer los ladrones fracturando la puerta, y lleváronse alhajas, dinero en metálico y documentos de interés.

El perjudicado presentó la oportuna denuncia en la Comisaría de Vigilancia, manifestando que, de momento, ignora la cuantía a que asciende lo robado, pero puede calcularse en cuatro mil duros.

La policía practica diligencias, sin que hasta ahora se haya conseguido nada.

También ha habido otro robo importante en el domicilio de don José Varela Hevia, calle de Felipe Menéndez, número 9.

Como en el anterior, los discípulos de Caco se llevaron dinero y alhajas, desapareciendo una vez cometido el hecho.

AL TERMINAR LA SESION

TOLEDO. — En el pueblo de Menealvas y por cuestiones políticas, se han producido desórdenes que, afortunadamente, redujo la intervención de la Benemérita.

Al terminar la sesión del Ayuntamiento un concejal de la derecha liberal republicana, en estado de embriaguez, se acercó al alcalde, que perteneció al partido socialista, y discutió con él vivamente.

De pronto, el concejal sacó una pistola y amenazó al alcalde. Un

compañero, afiliado al mismo partido que el concejal, se interpuso para evitar la responsabilidad que podría contraer, y en aquel momento se disparó el arma e hirió al mediador, causándole una herida en el brazo.

El disparo produjo gran alarma y el público, que todavía se hallaba en el salón de sesiones, salió corriendo, escapando por las ventanas y por los tejados muchos de los fugitivos.

Luego reaccionaron y se volvieron contra el autor de la agresión, hiriéndole varias veces.

El concejal se refugió en el Casino, pero el pueblo, amotinado, apedreó la casa, teniendo que salir el edil acompañado de un hermano y pasar la noche en una huerta.

Intervino la Benemérita y restableció la paz.

La versión oficial dice que hay otros dos heridos.

El concejal causante del tumulto ha ingresado en el Hospital con graves heridas.

LO ARROLLO Y MATO LA LOCOMOTORA

VALENCIA. — Un capataz de Vías y Obras de la Compañía del Norte, llamado Ricardo Pérez, fué alcanzado por una locomotora cuando atravesaba la vía de Sagunto.

El desgraciado falleció casi instantáneamente.

TRAGEDIAS DE LA FIESTA

El novillero aragonés "Pinturas" mató maravillosamente un novillo escapado de los chiqueros

El diestro, que triunfó en dos corridas, ha sido agasajado por su valeroso proceder.-Manolo Martínez gravemente herido.-Un banderillero corneado por una vaca que le hirió de gravedad

GRAVE COGIDA DE MANOLO MARTINEZ

PALMA DE MALLORCA. — Lidiaron ganado de los herederos de don Vicente Martínez los diestros Pedrucho, Amorós y Manolo Martínez. Pedrucho y Amorós cumplieron y fueron aplaudidos.

Manolo Martínez, que estaba to-

mando de muleta superiormente a su primero fué alcanzado por éste, que se venía bastante por el lado derecho, sin que hubiera modo de evitar que lo zarandease brutalmente. El asta había penetrado en el muslo izquierdo del torero.

Cayó el valenciano a tierra y al momento se dieron todos cuenta de

IRIS PARK RAMON Y CAJAL, 77 TEATRO DE VERANO

Hoy, martes, 18 de agosto de 1931
2 EXTRAORDINARIAS FUNCIONES, 2 TARDE, a las siete

REESTRENO de la historieta cómico-vodvilésca

¡POR SI LAS MOSCASI NOCHE, a las diez y media

La historieta cómico-vodvilésca en dos actos: dividida en ocho cuadros y un cartel anunciador, original de Joaquín Vela, Campúa, música del maestro Alonso

¡POR SI LAS MOSCASI

Exitos formidable de risa Fastuosa presentación escénica

Precios populares: Silla, 2 pesetas. Grada, 0'70 pesetas

VERANO

Hipertensos, nefríticos, gotosos, artríticos, nerviosos:

Lo más sano _____ **CORCONTE**
Lo más fresco _____ **CORCONTE**
El clima más tónico _____ **CORCONTE**
El más sedante _____ **CORCONTE**
El mejor lavado de sangre _____ **CORCONTE**
Hotel para todas las clases, con pecios moderados, **CORCONTE**
Donde mejor se come _____ **CORCONTE**

Pedid en seguida habitaciones al administrador: Muelle, 36, Santander

DINERO SOBRE VALORES

españoles cotizables, se anticipa rápidamente.
Interés legal y por cantidad superior a la pignoración corriente.
Informará: FRANCISCO CABESTRE, 4 de Agosto, 27, 1.º
Teléfono 3372. De 10 a 1 y de 4 a 6.

que "había cogido" una gran cornada.

Lo llevaron a la enfermería, donde los doctores dijeron que, en efecto, la lesión era grave, pero no tanto como se supuso en principio, dada la aparatosa cogida y cómo salía la sangre por la brecha que el toro abrió en el muslo del diestro.

Este tiene una cornada de quince centímetros de extensión que, si bien no es de gravedad extremada, por lo menos, dados los destrozos hechos por el cuerno, tardará muchos días en curar.

BANDERILLERO GRAVEMENTE HERIDO

CHIPIONA. — Una vaca de la ganadería de Lerina alcanzó al banderillero Téllez, dándole una cornada de quince centímetros de profundidad en la región inguinal.

El diestro está bastante grave.

HECHO VALEROSO DE "PINTURAS", QUE TRIUNFO EN DOS FUNCIONES

ROA DEL DUERO. — Han llegado noticias de que en el pueblo de Roa de Duero organizaron dos novilladas, en las cuales había de actuar el torero aragonés Antonio Labrador, "Pinturas".

El domingo Pinturas estuvo superiorísimo, hasta el extremo de cortar las orejas de los dos toros que le correspondieron.

En el momento en que acababan de llegar las mulillas junto a uno de los toros muertos para arrastrarlo, uno de los novillos enchiquerados rompió la puerta del toril y se presentó en el ruedo.

Se lanzó contra las mulillas, a las que corneó.

Pinturas, dándose cuenta que podía ocurrir una catástrofe, pues las puertas de la plaza estaban abiertas y el público, aterrorizado, trataba de huir, dueño de sí mismo tomó muleta y espada, se fué al toro, lo sacó de las mulillas, a las que continuaba corneando, y tras unos pocos pases le dió una tremenda estocada que lo hizo rodar sin puntilla.

Las gentes, entusiasmadas, dedicaron al torero una ovación delirante.

Hoy se dió la segunda novillada, en la que Pinturas y José Ameal han logrado otro éxito, cortando orejas.

Al diestro aragonés le ha dado un banquete el Ayuntamiento, junto con las personalidades del pueblo, como muestra de gratitud por su valeroso proceder.

LOS MINISTROS VIAJAN

Discurso del señor Albornoz, en él que ratificó sus anteriores propagandas

VIAJES DEL SEÑOR PRIETO

BILBAO. — El ministro de Hacienda estuvo en Fuenterrabía, conferenciando con el señor Romeo.

Almorzó en San Sebastián con unos amigos y se trasladó a Bilbao, donde asistió a los toros.

En el expreso de Madrid regresó a la capital.

Se ha negado a hacer declaraciones políticas.

DISCURSO DEL SEÑOR ALBORNOZ

GIJON. — Llegó el ministro de Fomento.

Fuó recibido por algunos amigos y correligionarios. En el Club de Regatas se le dió un "lunch" y más tarde se le obsequió con un banquete al que asistieron treinta comensales.

En Sama de Langreo dijo que se organizaría un acto de homenaje a Riego, en su pueblo natal.

Dijo que se propone regresar a Oviedo el día 30, para asistir a la asamblea del Partido Radical-Socialista.

Hablando de las responsabilidades dijo que había dos criterios: uno, el de los juristas, y otro el del ambiente popular de la Cámara, que será el que prevalecerá, votando la propuesta de la Comisión de responsabilidades.

Marchó al Ayuntamiento de Sama, desde cuyo balcón pronunció un discurso diciendo que mantenía todas las campañas revolucionarias que había hecho en su vida y que sigue siendo revolucionario.

Dijo que la República ha venido a terminar con el villipendio de la Monarquía.

sa de Socorro, donde recibió asistencia facultativa.

Se ha comprobado que el cocinero agresor era el causante de la mala salud del rancho.

Hoy ha habido tranquilidad en la cárcel.

Esta mañana estuvo en la prisión la directora general, señorita Victoria Kent, acompañada de don Manuel Andrés. Convergó con los presos, probó el rancho y recogió información del plante ocurrido.

Victoria Kent dirigió la palabra a los presos, recomendándoles disciplina, pues se les dará un trato humano dentro de las normas carcelarias.

A la salida la directora de Prisiones saludó al capellán, que fué perseguido durante la Dictadura.

EL MINISTRO DE LA GOBERNACION, A MADRID

SAN SEBASTIAN. — Esta noche ha marchado a Madrid, en el expreso, el ministro de la Gobernación.

INFORMACION DE BARCELONA

Según el señor Companys el Estatuto será aprobado sin reservas mentales

HOMENAJE AL SEÑOR COMPANYS

BARCELONA. — En el antiguo campo del Club Deportivo de Gracia se celebró el anunciado homenaje al exgobernador de Barcelona señor Companys, ofreciéndosele un bastón de mando, como recuerdo de la gestión que realizó en el Gobierno civil.

Se pronunciaron varios discursos, a los que contestó el señor Companys expresando su agradecimiento y amor a Barcelona y a Cataluña.

A continuación se jugó un partido de fútbol entre un equipo formado por jugadores de diversos clubs y el Júpiter, que empataron a un goal.

El señor Companys entregó el trofeo a los jugadores.

EL ESTATUTO Y EL AMOR A ESPAÑA

BARCELONA. — Interrogado por los periodistas acerca del Estatuto de Cataluña dijo el señor Companys que la discusión en el Parlamento se desarrollará en un ambiente de gran amor a España y sin reservas mentales de ninguna clase.

—No, sentimos—dijo—dentro de España y con ese amor lucharemos por una patria generosa y democrática.

ALGUNOS PESCADORES MARCHAN A VINAROS HASTA QUE SE SOLUCIONE LA HUELGA

BARCELONA. — Continúa en el mismo estado la huelga de pescadores.

Algunos propietarios de barcas de pesca se han trasladado con sus familias a Vinaros, para dedicarse a la pesca mientras se soluciona el conflicto de Barcelona.

A PRESENCIAR EL RELEVO

BARCELONA. — Con objeto de presenciar el relevo de las tropas destacadas en el pueblo de Cardona ha marchado el general Batet.

Serán relevadas dos compañías del regimiento de Infantería número 34, que regresarán a Barcelona, por tres compañías del regimiento número 25, que han salido de Lérida.

Una de ellas se quedará en Manresa, otra en Suria y otra en Cardona.

LA BOLSA

La peseta continúa en lento ascenso

CAMBIOS DE AYER

MADRID. — La jornada en la Bolsa ha señalado los siguientes cambios para la moneda:

Francos, 45'50.
Libras, 56'40.
Dólares, 11'60.
Marcos, 2'76.

Almorranas, Varices, Ulceras

Cura radical

SIN OPERACION

JAIME LEDESMA

especialista del Hospital Victoria Eugenia, en enfermedades de la Piel, Venéreo y Sífilis.

ALFONSO I, 15, enf. Consueña: 11 a 1 ZARAGOZA

DE LA LUCHA SOCIAL

Pretendieron llevarse la caza de un gran coto

A ello fueron numerosos cazadores.-Huelgas de importancia y otras que han sido resueltas.-Querian cometer algunos asesinatos.-Actos de sabotaje

CAMPESINOS EN HUELGA

MALAGA. — En el pueblo de Alaurín se han declarado en huelga 500 obreros del campo. Por haber cometido actos de sabotaje han sido detenidos dieciséis.

DOS MIL ALBAÑILES EN PARO

VALLADOLID. — Esta mañana se ha declarado la huelga de obreros albañiles.

El número de huelguistas asciende a unos dos mil.

El origen de la huelga ha sido el incumplimiento por parte de los patronos de las bases de trabajo aprobadas por el Comité paritario.

Los patronos vienen pagando seis pesetas de jornal y los obreros se han propuesto no aceptar el jornal de seis pesetas ni el de ocho propuesto por el Comité, sino el de doce pesetas diarias.

La huelga no tiene carácter político y afecta a todas las agrupaciones.

Los elementos directivos recorren las obras vigilando para que se cumpla la orden de huelga.

No se han registrado incidentes.

MINEROS QUE VUELVEN AL TRABAJO

OVIEDO. — Ha quedado resuelta la huelga de mineros de Serón.

LOS ZAPATEROS PIDEN AUXILIO

ALMACRO. — La situación de los industriales de la zapatería es muy apurada.

Una comisión ha visitado al alcalde para que recabe de los Poderes adopte resoluciones para solucionar la situación.

GRAVE CONFLICTO

VALENCIA. — A las doce y media de la mañana han quedado planteadas las huelgas de los obreros del agua, gas y electricidad.

Estos últimos retiraron el oficio de huelga, continuando los restantes conflictos en pie.

HUELGA RESUELTA

VALENCIA. — Ha quedado resuelto el conflicto planteado en las fábricas de conservas.

Los obreros se han reintegrado al trabajo, transcurriendo la jornada normalmente.

DETENCION DEL COMITE DE HUELGA

VALENCIA. — El gobernador civil ha manifestado a los periodistas que había ordenado la detención del Comité de huelga y la de algunos huelguistas.

PROPIETARIOS APEDREADOS Y HERIDOS

GRANADA. — Las autoridades de Montefrío comunican que un grupo de obreros, después de recoger gran cantidad de piedrasc, agredió a los propietarios Antonio Rodríguez y José García Valdecasa, causándoles heridas graves en la cabeza y brazos. La Benemérita ha practicado detenciones.

QUERIAN ASESINAR A DOS PROPIETARIOS

TOLEDO. — En Puebla de Don Fadrique se ha descubierto un complot para atentar contra la vida del alcalde y de un concejal, propietarios de tierras.

Han sido detenidos dos individuos, que dijeron que se les había ofrecido un premio de 5.000 pesetas.

Al conocerse estas declaraciones se ha producido entre el vecindario gran excitación.

SABOTAJE TELEFONICO

MALAGA. — La policía ha practicado diligencias para descubrir los autores de la explosión de un petardo debajo de un puente.

Se han practicado dos detenciones. Se cree que trataban de destruir las líneas telefónicas.

QUERIAN REPETIR UN HECHO PUNIBLE

En Bobadilla una partida de cazadores penetró en un coto con propósito de repetir lo ocurrido en Puente de Piedra.

La Guardia civil, ayudada por parejas de otros puestos, consiguió disolver a los cazadores, sin que lo ocurrido tuviera consecuencias desagradables.

El señor Galarza espera descubrir la banda de salteadores de Bancos en Barcelona y otras poblaciones

Otra colisión entre socialistas y comunistas. Llegó un gran músico español casi desconocido en España. La situación parece que comienza a despejarse en la protesta de veinticinco mil pescadores. Apareció el cadáver del aviador Trowosse

CONTRA LOS ASALTADORES DE BANCOS

MADRID. — Esta noche habló con los periodistas el director general de Seguridad.

Dijo el señor Galarza que el sujeto apodado Trigo, detenido hace unos días en la calle de Buenavista, hecho del que se dió cuenta ayer, queda comprobado que es un individuo peligrosísimo.

Dijo a la policía que había llegado de Barcelona conduciendo a una familia, pero esto ha resultado inexacto.

Tras largas investigaciones se ha llegado a comprobar que Trigo era el chófer que conducía la banda de pistoleros asaltadores de Bancos en Barcelona y otras poblaciones.

El fué quien llevó a los pistoleros asaltadores del Banco de Manresa. No puede esconderse a nadie la importancia de la detención.

El señor Galarza, que lo dijo así, añadió que esperaba por medio de este chófer descubrir quiénes son los sujetos que forman la peligrosa banda de asaltadores.

¿REGRESA HOY?

MADRID. — El señor Maciá regresó a las siete de la tarde.

Comió en el Palace, acompañado de sus familiares y de los diputados catalanes.

Aguadé ha declarado que el señor Maciá marchará mañana a Barcelona.

ONCE VOTOS PARTICULARES

MADRID. — Los miembros de la Comisión de Constitución manifestaron a los periodistas que han presentado once votos particulares, estando únicamente terminado el del señor Xirau, que se refiere a la autonomía de las regiones y que no afecta a la entera de lo aprobado.

Manifestaron que aun cuando han servido como antecedente para elaborar este proyecto el de la Comisión jurídica asesora, el proyecto de ésta ha quedado reducido a su mínima expresión. Las Constituciones de Checoslovaquia y de Weimar han sido elementos de juicio muy completos.

Hay un voto particular muy interesante que se refiere a las Ordenes religiosas.

Otro voto se refiere a la cuestión social. Otro sobre la elección y facultades del presidente.

Un voto particular propugna el sistema bicameral.

HA LLEGADO UN ILUSTRE MÚSICO ESPAÑOL NORTEAMERICANIZADO

CADIZ. — A bordo del "Marqués de Comillas" ha llegado, procedente de Nueva York, el maestro don José

Cinema Alhambra Hoy, Vida nocturna Divertida comedia cómica por LAUREL y HARDY, en español; e ICAROS Por RAMON NOVARRO Cinema Aragón LOS COSACOS Por JOHN GILBERT Grandioso éxito.

NOTICIAS DE ULTIMA HORA

María Lasalle, director de una de las más importantes orquestas de Nueva York.

Marchó de España hace cincuenta años.

COMENTARIO A UNA PROTESTA

BILBAO. — Ha sido comentada la nota de protesta unánime de los pescadores de Vizcaya, Guipúzcoa, Asturias y Santander.

Dicen que no hay derecho a sacrificar a 25.000 pescadores con la restricción del 20 por 100 por cada suelta.

COLISION ENTRE SOCIALISTAS Y COMUNISTAS

SEVILLA. — En el pueblo de Humbrete se registró una colisión entre elementos afiliados a la Unión General de Trabajadores y a los Sindicatos.

Uno de los contendientes, perteneciente a la U. G. de T., hizo un disparo, sin herir, contra un sindicalista que le había abofeteado.

Ambos fueron detenidos por la Benemérita.

Poco después fué puesto en libertad el autor del disparo, y con este motivo se produjo alguna excitación entre el vecindario.

ESTUDIOS DE ALUMNOS ALEMANES

SEVILLA. — Se encuentran en esta capital veintidós estudiantes alemanes que realizan un viaje de estudio por España.

Visitaron Cádiz y han marchado después con dirección a Marruecos.

LLEGO, HERIDO, MANOLO MARTINEZ

VALENCIA. — En el correo de Barcelona ha llegado el matador de toros Manolo Martínez, herido en la plaza de Palma de Mallorca.

Ha quedado instalado en un sanatorio.

APARECIO EL CADAVER DE UN AVIADOR

MALAGA. — Comunican de Marbella que las olas han arrojado a la playa el cadáver del alférez Trowosse, que sufrió un accidente de aviación el día primero de agosto.

UN CONCEJAL DEMASIADO VIOLENTO

SEVILLA. — Ha sido detenido el concejal del Ayuntamiento de Carmona llamado José García que en plena sesión municipal, en el momento de darse cuenta del nombramiento del alcalde, pronunció agravios contra las autoridades sevillanas.

GOBERNADOR QUE NO HA DIMITIDO

SEVILLA. — El secretario político del gobernador ha desmentido la noticia de la dimisión de éste.

PARECE QUE ESTA DOMINADA LA REVOLUCION CUBANA

LA HABANA. — El ministro de la Guerra ha dicho que tropas de Infantería y Caballería han corrido en todas direcciones el territorio nacional sin haber hallado rebeldes más que en la provincia de Santa Clara.

El territorio de la isla está libre de enemigos del Gobierno.

El general de Estado Mayor señor Herrera ha dicho que los federales están refugiados en las montañas de la provincia de Santa Clara, o sea en la llamada Sierra Morena.

Han adoptado la táctica de combatir formando guerrillas, procedimiento el más efectivo dada la naturaleza del terreno donde se desarrollan las operaciones, en las cuales, de ese modo, pueden llevar alguna ventaja momentáneamente.

INTOLERANCIA RELIGIOSA

LONDRES. — De Lisbury dicen que unos grupos asaltaron el convento del Sagrado Corazón, destruyéndolo.

Luego fueron a los Almacenes Católicos, los apedrearon y rompieron los cristales y puertas del establecimiento.

VIAJE DE DON ALFONSO DE BORBON

ESTOCOLMO. — Don Alfonso de Borbón visitó a la real familia, que le trató afectuosísimamente.

Después embarcó en el "Isle de France" y marchó a Bisbry.

UNA "VILLA" PARA EL EXPRINCIPE DE ASTURIAS

BERNA. — Por orden del expríncipe de Asturias ha sido alquilada una "villa" en Mondreu.

Pasará en ella una gran temporada.

En un cuartel de Orense hubo un plante

DETENCION DE UN SARGENTO AL QUE SE HAN ENCONTRADO FOLLETOS Y ARMAS

ORENSE. — Desde hace varios días se venía observando que se realizaba propaganda extremista entre los soldados del regimiento núm. 13, de guarnición en esta ciudad, distribuyéndose entre ellos hojas y periódicos de carácter comunista.

Como resultado de la propaganda hubo un plante, so pretexto de la mala calidad del rancho, destacando en la protesta varios cabos, que fueron arrestados.

Después se averiguó que tomaba parte activa en la propaganda el sargento chófer Francisco Fernández Gómez, que fué detenido y registrado, encontrándosele proclamas, folletos y periódicos comunistas, por lo que se le arrestó y encarceló.

La policía encontró en la habitación donde se hospedaba el sargento dos pistolas con cargadores, tres cartuchos de dinamita con mecha, hojas clandestinas, folletos, periódicos comunistas y sellos de cotización y recibos a nombre del sargento, como miembro del partido comunista.

A consecuencia de este servicio se han hecho registros en los domicilios de los elementos extremistas.

Se hacen pesquisas para descubrir posibles complicaciones.

A LA OPINION

El Gremio de Transportes de esta ciudad venía sujetándose en su trabajo con los obreros al contrato aprobado por el Comité Paritario y por la Superioridad, que tenía de vigencia dos años y estaba en pleno vigor.

El señor presidente del Comité Paritario sometió a esta entidad la variación del mencionado contrato de trabajo en puntos tan importantísimos cuales son la jornada de trabajo y el importe de los jornales, y aprobada por mayoría esta modificación se pretende ponerla en vigor a partir del día quince del que cursa.

El decreto de 29 de mayo último determina que los acuerdos que se tomen en los Comités Paritarios (artículo 3.º) no podrán EN NINGUN CASO PERJUDICAR LAS CONDICIONES DE TRABAJO ESTABLECIDAS POR LA LEY O POR LAS BASES QUE SE HALLASEN EN VIGOR ADOPTADAS POR LOS COMITES PARITARIOS.

La representación patronal del Gremio de Transportes ha interpuesto recurso ante el Comité de Corporaciones correspondiente contra el acuerdo del Comité Paritario, que ha modificado las bases de trabajo en este gremio, a lo que está autorizado por el art. 21 del decreto de 1.º de julio último. Y sin esperarse a la aprobación o estimación del recurso, algunos obreros pretenden que rijan las nuevas bases, a lo que la representación patronal no está conforme en acceder mientras tanto no quede el asunto totalmente resuelto.

Y no hay que olvidar que el acuerdo del Comité Paritario, logrado por mayoría, prescinde de la facultad concedida por el art. 101 del decreto de 1.º de julio último, que autoriza a poder trabajar en el Gremio de Transportes hasta el máximo de setenta y dos horas semanales, lo que se cercena en el acuerdo del Comité Paritario recurrido, colocándose a la industria de transportes de Zaragoza en desigualdad con sus similares de otras poblaciones españolas.

Si a pesar de ello surgiera algún conflicto, conste que de él no serán responsables los patronos, que en todo instante desean ajustarse a los preceptos legales vigentes.

LA JUNTA DIRECTIVA

INFORMACION DEL EXTRANJERO

Finlandia siente recelos ante unas maniobras soviéticas

MANIOBRAS SOVIETICAS ENCAMINADAS A TURBIO FIN

HELSINGFORS. — La Prensa finlandesa hace notar que desde hace cuatro meses la flota soviética, a pretexto de buscar un submarino hundido en las costas finlandesas, se entrega a misteriosas maniobras.

Supone la citada Prensa que no se trata de buscar un submarino desaparecido, pues los bolcheviques mismos declararon que ya no había esperanza de ello.

Juzgan los diarios que la flota soviética busca una base de acción para una futura guerra contra Finlandia y otros Estados bálticos.

Por otra parte la Prensa finlandesa llama la atención sobre la rotura misteriosa del cable que une Helsingfors con Berlín, asunto sobre el cual los periódicos han pedido varias veces la intervención del Gobierno finlandés.

PARA RESOLVER EL PROBLEMA DEL PARO

ATLANTIC-CITY. — El Consejo ejecutivo de la Federación Americana del Trabajo consagra toda su atención al problema del paro forzoso, que continúa agravándose.

Ha exhortado al presidente Hoover a convocar a una conferencia de los representantes de la industria y trabajo para hacer frente a la crisis nacional, que se producirá de una manera espantosa durante el próximo invierno.

El Consejo preconiza, entre otras cosas, la adopción de la jornada de trabajo de cinco días por semana.

LOS AVIADORES AMERICANOS QUE ESTAN EN MAL TRANCE

TOKIO. — El fiscal que interviene

en el caso de violación de territorios militares, sobre los cuales es necesaria una autorización especial, falta en la que han incurrido los aviadores americanos Pangborn y Herndon, cree que se hallan incurso en toda responsabilidad y les corresponde cumplir condena.

Los aviadores manifiestan que las fotografías que tomaron fueron hechas con la intención de aprovecharlas para ser vendidas y lucrarse, pero no con la intención de hacer un acto de espionaje.

La Embajada de los Estados Unidos ha intervenido cerca del Ministerio de Negocios Extranjeros.

PREPARAN UN "RAID" AEREO

MONTREAL. — Para el verano próximo se anuncia el vuelo transatlántico de una escuadrilla de cinco o seis hidroaviones, que realizarán la travesía del Canadá a Inglaterra, vía Groenlandia, Islandia e islas Feroe. Tendrá bases de aprvisionamiento a lo largo de la ruta.

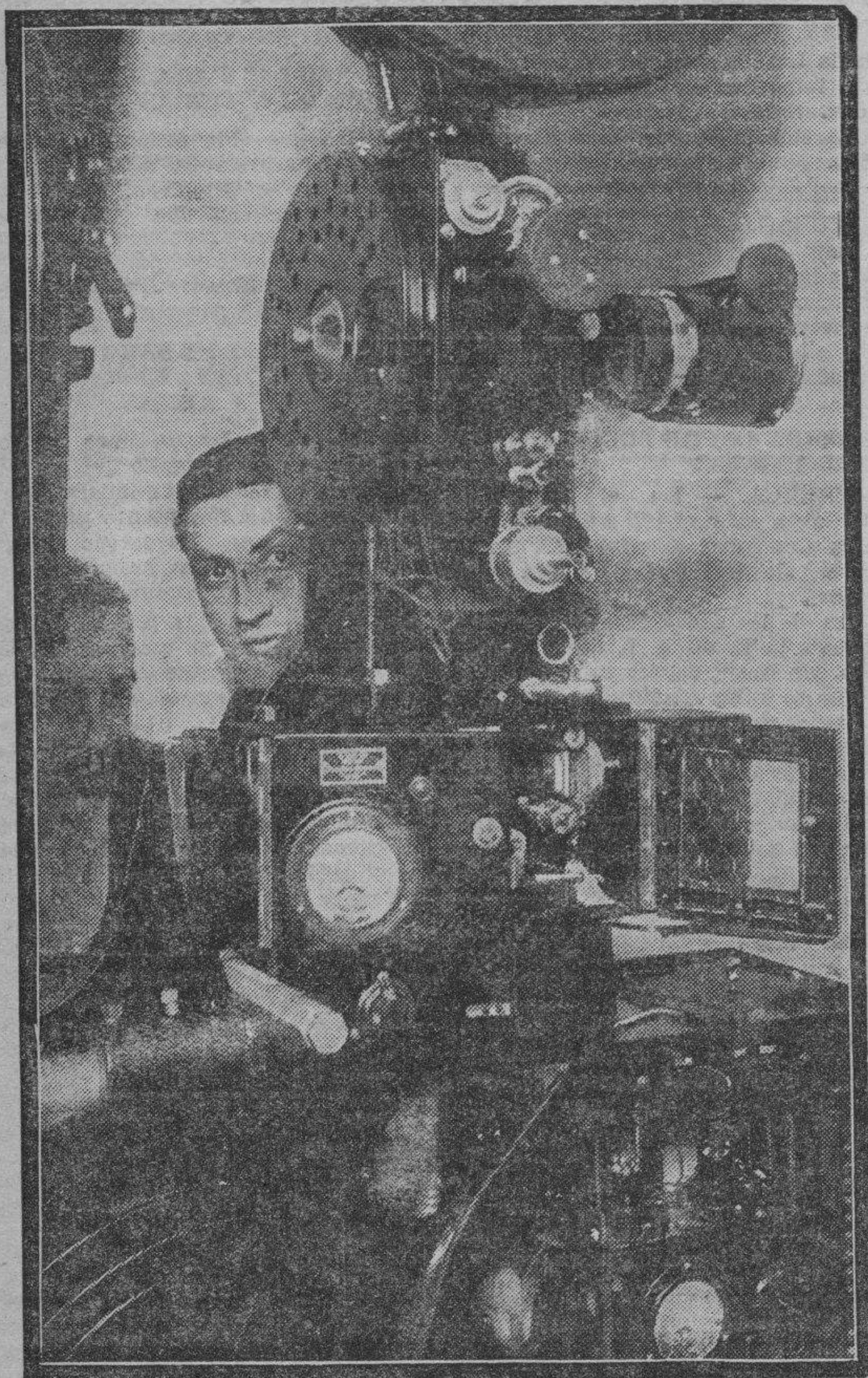
UN APARATO SENCILLAMENTE MARAVILLOSO

HARTFORD (CONNECTICUT. — Se realizaron pruebas del avión del tipo "Corsario", que lleva ciertas mejoras que harán de él el avión más rápido construido hasta ahora por la Marina americana.

Aunque los ensayos se hayan hecho de una manera secreta, se cree, a juzgar por su velocidad sobre los edificios de la ciudad, que será capaz de alcanzar una velocidad de 170 a 175 millas por hora (280 kilómetros aproximadamente).

Además ofrece extraordinarias seguridades de control y estabilidad.

Una charla con los ingenieros de la Western Electric, señores Mezquita y Zanetti



El nuevo aparato instalado en el teatro-cine Parisiana por la Empresa Parra.

Un anuncio de un periódico local acababa de recordarnos la inauguración, por la Empresa Parra, del Teatro-Cine Parisiana. Nos dirigimos a su despacho, pequeño y coquetón y empujados aún más por la infinidad de "amigos" que se encontraban colmando de felicitaciones a sus empresarios. Una infinidad de representaciones y... unas copas de champaña que finalizaron las mismas.

Con motivo de la instalación del "Western Electric" se encontraba accidentalmente en nuestra ciudad el ingeniero señor Zanetti, cosa que aprovechamos para acosarle con infinidad de preguntas relacionadas con el impropio trabajo realizado en unos escasos días por él mismo en la inauguración del aparato "Western Electric", y por el señor Mezquita, en su totalidad.

—Quisiéramos saber — le decimos — qué aparato han terminado de instalar ustedes.

—Este aparato —nos dicen— es de reproducción doble para la producción de películas sonoro-parlantes. Su impresión está registrada en la misma película con el sistema silencioso "Movietone Western Electric". Este nuevo sistema de impresión ha producido tales mejoras en la calidad de audición que elimina en absoluto toda clase de ruidos propios de todas las películas hasta hoy día producidas.

—LA ACUSTICA DE ESTE LOCAL, ¿ES BUENA?

—En términos generales —nos dicen— es francamente buena, mejorando notablemente cuando el local aparece ocupado en todo o en parte. Es este un detalle que pone de manifiesto la perfecta distribución del sonido, que permite que desde cualquier localidad pueda obtenerse una audición perfecta.

—Y CON TODOS LOS SISTEMAS, ¿PUEDE CONSEGUIRSE ESTO?

—No. Solamente —nos dicen— con nuestros altavoces de perfil exponencial, que proyectan el sonido difundido, oyéndose (aunque es aparentemente irrealizable) con la misma intensidad y matiz en las localidades

próximas que en las más lejanas y recónditas.

—¿COMO EFECTUARON LA INSTALACION?

—Sencillamente. Estos altavoces los instalamos detrás de la pantalla, que es un tipo especial de amianto y seda (con objeto de no ser inflamable) opaca y, al mismo tiempo, transparente al sonido. Están estos altavoces suspendidos de unas torres metálicas y situados a dos tercios de la altura de la pantalla, dando la sensación exacta de que el sonido emana de los personajes de la escena.

—¿CREEN POSIBLE SUPRIMIR ESCENAS DE LAS PELICULAS?

—No es posible realizar esto si la película es a base de "banda", ya que de hacerse esto durante diez y nueve cuadros quedaría el film desincronizado, pues el sonido va desfasado una longitud de 19 cuadros al de proyección, resultando que o bien se proyectarían imágenes sin sonido o sonido sin imágenes.

—¿COMO SE OBSERVAN ALGUNAS VECES INTERRUPCIONES MOMENTANEAS DEL SONIDO?

—Son los cambios —nos dicen— de una máquina a otra para hacer el programa continuo, cosa que el público atribuye erróneamente a cortes en la película.

—¿Y QUE ES LA CAJA DEL SONIDO?

—Es, sencillamente, la parte de la máquina donde exactamente se obtiene el sonido, muy débil, que luego, por el sistema amplificador, es transmitido a los altavoces.

—¿Y COMO ES OBTENIDO?

—Por las variaciones luminosas de una lámpara llamada excitadora, que son recogidas a través de un sistema óptico por la célula fotoeléctrica.

—¿HAY TECNICOS EN ESPAÑA CAPACES DE REALIZAR UNA PRODUCCION NACIONAL?

—Afortunadamente, sí. Sería ne-

cesario utilizar los modernos sistemas extranjeros para impresión del sonido. Generalmente el más usado es el del "Western Electric", como se ha venido observando en la presentación de películas habladas en español de la Paramount, Metro, Wadnert, Brothers... etc.

Los señores Mezquita y Zanetti nos cuentan infinidad de detalles, preciosos e interesantísimos, de cómo efectuaron la ardua tarea de instalar infinidad de tubos protectores para la contención de diversos hilos, conductores de otras tantas corrientes eléctricas necesarias para el funcionamiento perfecto del sistema.

Permanecemos unos momentos silenciosos contemplando las espirales que, al lanzarlo al aire, produce el humo de nuestros cigarrillos. Mezquita nos habla apasionado de una damita... que se encuentra en la mesa de al lado. Ha logrado distraernos de nuestra charla.

L. S. V.

En favor de la Jota: Laborando por la buena marcha de una iniciativa

La iniciativa de Cecilio Navarro abogando por la creación de una Academia y un Cuadro oficial de Jota, fué acogida entusiastamente por un grupo de sus amigos y admiradores, muy amantes de nuestro canto regional, que están dispuestos a hacer cuanto esté en su mano para que aquella llegue a ser realidad.

Con este objeto han acordado reunirse hoy, martes, a las diez de la noche, en el Casino Artístico, invitando por conducto de la Prensa a todos los simpatizantes de la propaganda que se va a empezar.

El acto se desarrollará de la siguiente forma:

Primero. Exposición de la idea

lanzada por Cecilio Navarro y discusión de la misma.

Segundo. Lectura de un canto a la Jota. Relación de varias Jotas de estilo antiguo.

Esperamos que sea fructífero el resultado de esta reunión para la iniciativa en marcha.

Los "trabajos" de los cacos

ASALTAN UNA CARNECERIA DE LA CALLE DE SAN MIGUEL

En la carnicería de José Gracia Castro, sita en la calle de San Miguel, número 7, penetraron unos cacos.

Violentaron el candado que cerraba la puerta del establecimiento, del que se llevaron 120 pesetas en plata y calderilla, diez kilogramos de salchichón y dos jamones, valorado todo en 350 pesetas.

UN PALANQUETERO CAPTURADO

En la calle de San Gil, esquina a la de Méndez Núñez, el agente del Cuerpo de Vigilancia Agapito Martínez vió a dos habituales delincuentes Marcelino Gómez Andía, de 32 años, José Romero Pérez (a) "Romerito" o "Postales".

Logró detener a Marcelino, que llevaba una palanqueta, una cuña de madera y una cuerda.

Marcelino manifestó en las oficinas de Vigilancia, donde quedó detenido, que los útiles "profesionales" se los había encontrado.

DE UN DESPACHO, UNOS "VISITANTES" SE LLEVAN UNA MAQUINA DE ESCRIBIR

En la calle de Don Jaime I, número 10, donde está instalado el establecimiento de comestibles de don Emilio Oliete, se descubrió que la puerta estaba violentada.

Hubo "visitantes" en el despacho, que se llevaron una máquina de escribir valorada en 400 pesetas y un guardapolvo que debieron utilizar para envolver la máquina.

Los incendios en los pueblos

ARDEN UNOS PINARES EN SANTA EULALIA DE GALLEGO

En la partida "Para Vedado", monte del Estado llamado "Bocalete", término municipal de Santa Eulalia de Gallego, se declaró un violento incendio.

Destruyó el fuego unas diez hectáreas 25 áreas de monte poblado de pinos.

Las pérdidas fueron de gran consideración.

Al parecer se debió el incendio a la imprudencia de un pastor, Blas López Larga, que prendió fuego a unas matas para ver cómo ardían.

TRIBUNA LIBRE

Los secretarios de Ayuntamiento y sus legítimas aspiraciones

En el número de este diario, correspondiente al día 11 del actual y con el mismo título que encabeza estas líneas, aparece un artículo firmado por don Julián Vicente, en el que se combaten las normas por las cuales se ha de resolver el concurso de Secretarías de Ayuntamiento de segunda categoría que se ha convocado en la "Gaceta" del 4 del corriente.

Según esas normas, los opositores serán preferidos a los demás secretarios, y para combatir esto dice el señor Vicente que "esta preferencia podría limitarse a ocho o diez años".

Reconozca el señor Vicente la ligereza de su proposición y lo imposible de aplicar esa norma el día de hoy, puesto que ningún secretario ingresado en el Cuerpo, por oposición, puede llevar ocho años de servicios, porque las primeras oposiciones se celebraron el año 1925.

Sospecha el articulista que la clase secretarial pedirá la equiparación de los 20 años de servicios a una oposición. No creo que a esto se decida nadie, porque entonces aparecería otro mal mucho mayor, que sería la postergación de aquellos secretarios que llevaran menos de 20 años. Ocurriría que cuando un secretario llevara 19 años de servicios no podría solicitar ciertas plazas, porque tendría delante a todos aquellos compañeros que llevaran más tiempo de servicios, y además a todos los opositores; y al año siguiente, de un salto, mejoraría 672 puestos a que ascienden los opositores. Por otra parte, estos secretarios de oposición estarían también postergados por tener siempre delante un número fijo de secretarios. Esta idea no creo que se le ocurra a ningún compañero.

No puede plantearse un asunto de forma tan complicada como éste aparecería si se aceptara cualquier pro-

posición del artículo que comento. Los problemas hay que resolverlos con claridad y sencillez. A los opositores había que colocarlos a la cabeza o a la cola de la categoría. Los Poderes públicos se han decidido por colocarlos a la cabeza; y yo creo que antes se lo han debido pensar bien, y sus razones habrán tenido para ello.

El señor Vicente no interpreta bien las palabras de nuestro director general. Fijese que dijo: "Se atenderá al mérito y a la antigüedad". O sea: primero a aquél y después a ésta". Así es que no debe considerarse nadie defraudado. Tengan en cuenta que, hasta ahora, no se han exigido méritos a nadie para ser secretario, más que a los opositores, excepto aquellos Ayuntamientos que especialmente los hayan exigido, que serán bien pocos o ninguno, pues era mucho más cómodo nombrar al amigo del cacique. A nadie se le oculta las grandes ventajas que se obtienen con un nombramiento libre de todo caciquismo, y el propio señor articulista lo reconoce.

A consecuencia de lo que dice el artículo de referencia en su último párrafo había pensado no rebatirlo, puesto que el mismo autor dice que "se no es su terreno y que lo cede a otros (si ese no es su terreno, ha hecho muy mal el señor Vicente de meterse en él); pero me he decidido a escribir para aprovechar la ocasión de decirles a todos los compañeros que no piensen en odios, pues si reorganizan el Cuerpo de la forma que se nos promete, no saldrá perdiendo ningún secretario.

BENITO GUIRAL ESTAL

PARA CONVALECIENTES

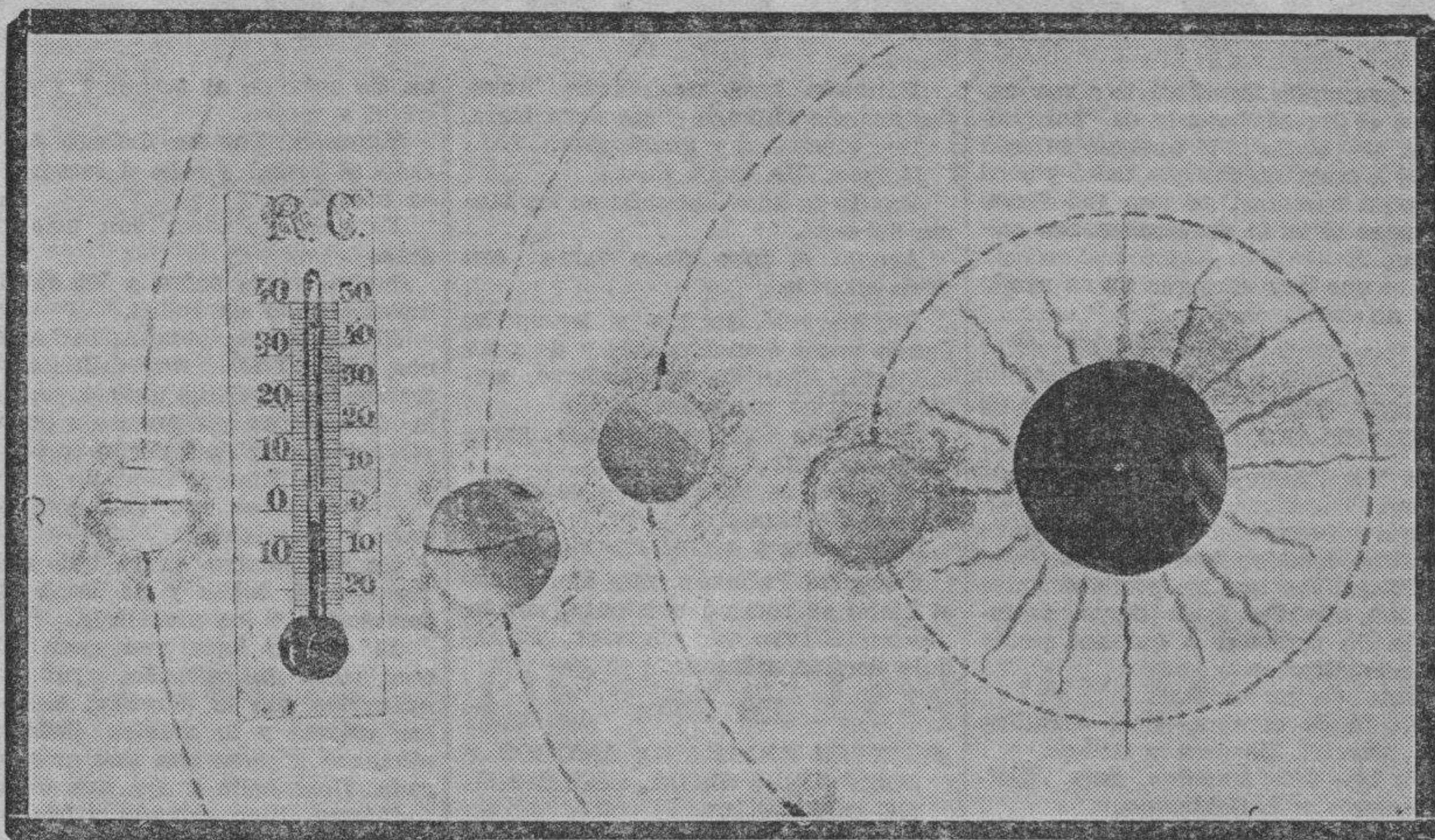
Oporto - Bandeira



Un grupo de bellísimas muchachas y simpáticos jóvenes que han dado extraordinario realce a las pasadas fiestas celebradas con gran esplendor en la populosa barriada de la Terraza. (Foto. A. de la Barrera)

UNA TEORIA QUE HACE MEDITAR PROFUNDAMENTE

Es la que el doctor Hoerbiger sustenta sobre la existencia de grandes masas de hielo en el espacio del sistema planetario



EN GENERAL SE ADMITE...

... que la temperatura del espacio sideral—ha dicho el Dr. K. Baetz, de Wuerzburg, refiriéndose a la teoría sustentada por Hoerbiger—es de 273 grados bajo cero, pero tal tesis es insostenible dado que no es posible que ese espacio, aun dentro de nuestro sistema planetario, contenga gases. La temperatura seguramente es sólo una propiedad de un cuerpo dentro del espacio, puesto que una cantidad de gas debe repartirse en él hasta que sus moléculas ya no poseen fuerza expansiva, es decir, se hallen en estado carente de toda presión, no se puede hablar de una temperatura del espacio.

SI NOS IMAGINAMOS UN TERMOMETRO...

... en un punto dado entre el planeta Marte y la Tierra podría registrar temperaturas distintas. Ennegreciendo su pequeño receptáculo de mercurio del lado del sol y convirtiéndolo en espejo del lado opuesto marcará una temperatura muy elevada, y otra muy baja si se le diese vuelta haciéndolo girar en 180°.

Hablar de la temperatura del espacio es, pues, una inadvertencia, toda vez que la del cuerpo carente de calor propio dentro del sistema solar sólo depende de la cantidad del que absorbe y emite por radiación. El espacio cósmico posee así, exactamente, tan poca temperatura como un punto matemático.

Ahora bien; la cuestión realmente importante es esta: ¿Qué temperatura presenta un gas que se expande en el vacío absoluto? Por la expansión del vapor de agua en las turbinas se sabe que cuanto menor es la contrapresión tanto más baja es la temperatura. Por enfriamiento, una parte del vapor expandido se licúa. Si fuese posible accionar los condensadores de las turbinas con salmuera muy fría parte del vapor llegaría a solidificarse. Algo parecido se observa al formarse nieve del ácido carbónico saliendo a alta presión de los tubos de acero hacia la atmósfera.

LA FISICA AUN NO SE HA OCUPADO SUFICIENTEMENTE...

... del problema relativo a la expansión de los gases en el vacío. Los teóricos de la física, en cambio, han deducido de la tesis del cero absoluto la consecuencia harto curiosa de que sólo al llegar a tal temperatura (cero absoluto 273°) todos los cuerpos pierden su presión. Pero ya que cada cuerpo posee un punto de congelación y ebullición distinto, relacionado con la temperatura y la presión, parece constituir una interpretación dogmática y errónea de los fenómenos de la Naturaleza la idea de que todos los cuerpos sólo cesan de formar vapor a igual temperatura, o sea 273° bajo cero. En realidad, ningún físico, ni aun el teórico, creará que los metales y muchos otros cuerpos sólidos pueden evaporarse a la temperatura habitual.

Es más lógico suponer que cada

cuerpo tenga su límite propio de evaporación, dependiente de la temperatura, y que cada gas se solidifica finalmente o se desintegra si se expande a una presión muy baja. Es natural que su límite de evaporación determine la temperatura mínima factible que pueda presentarse en tal caso. Y cuanto menor es el peso molecular de un gas, tanto más tiempo permanecerá en el estado gasiforme y tan más bajo será su límite de evaporación. Pero el helio expandido, en realidad, da una temperatura inferior a la del hidrógeno; de ahí que también la estructura interior de la molécula tenga importancia en relación al límite mencionado, además del peso molecular.

EL QUE EL LIMITE DE EVAPORACION...

... del helio realmente llegue casi a 273° (coeficiente 1/273), deducido de la expansión de los gases a temperatura habitual. Al llegar un cuerpo a la temperatura que le hace asumir una estructura sólida uniforme, las moléculas aisladas no pueden escapar a la unión integral.

DESPUES DE LAS CONSIDERACIONES QUE ANTECEDEN...

... el doctor Baetz entra de lleno en la teoría de Hoerbiger, de que en el espacio del sistema planetario hay hielo, cosa que estima como imposible, pues bajo la influencia de la radiación térmica debe evaporarse. Un cuerpo sólido—hace notar—entre el Sol y la Tierra presenta la temperatura de 6,5° c. cuando su radiación está compensada. A tal calor, en el vacío el agua debe evaporarse. Pero también lo hace el hielo sin fundirse, aun a una temperatura mucho más baja que la congelación común.

Si desde la Tierra, por ejemplo, arrojásemos un trozo de hielo hacia el espacio, más allá de la capa atmosférica, por evaporación se disolvería en sus moléculas bajo la influencia de los rayos solares y sin derretirse. Eso, lo mismo que en un día soleado y claro de invierno, con la diferencia de que el proceso dura-

ría mucho menos que en el aire circundante del globo terráqueo.

EN EL ESPACIO DEL SISTEMA PLANETARIO...

... el agua sólo puede presentarse en forma de moléculas aisladas, resultantes de la desintegración del gas que no puede calificarse como líquida, sólida ni gariforme. Es cierto que puede haber hielo en el espacio, allí donde el efecto de la radiación es el mínimo. En tal caso, la temperatura de hielo forzosamente debe de estar por debajo de su límite de evaporación. No puede haber hielo en la Luna, pues los rayos solares calientan su superficie hasta 18° c. Si bien ella siempre presenta a la Tierra el mismo hemisferio, no ocurre lo mismo con su posición relativa al Sol. Debido a eso todo el hielo sobre la superficie lunar ha de evaporarse completamente.

EN EL HECHO DE QUE LOS AEROLITOS SON METALICOS...

... o contienen piedra, el Dr. Baetz ve la prueba de su teoría acerca del límite de evaporación de la materia. Puesto que ese límite para la mayor parte de los metales y de las piedras está por encima de 6,5° C, es posible que en la distancia del Sol a la Tierra pueda haber aerolitos.

Si, por otra parte, de acuerdo con las teorías térmicas actuales, el límite de evaporación de metales y piedras se encontrase sólo a 273° bajo cero, la Luna misma no existiría y bajo la radiación solar se hubiera evaporado hace mucho tiempo. Como quiera que sea, debe admitirse como un hecho que los astros no pueden girar durante eternidades alrededor de los cuerpos centrales incandescentes, como supone Hoerbiger, para caer en ellos luego y ser lanzados nuevamente al espacio sideral sin que el hielo se disuelva.

SAMLHES STAR

VIDA MONTAÑERA

Excursiones realizadas estos días

Los pasados días de fiestas han sido de actividad para los aficionados a la montaña.

Un grupo de montañeros acampó durante dos días en el Pantano de la Peña, dedicándose a la pesca y navegación. El domingo se sumó a este grupo otro, numeroso, que en excursión de montaña recorrió aquellos alrededores.

Un segundo grupo de montañeros marchó a Ordesa.

Y un tercer grupo estuvo en el Refugio de Cadanchú efectuando excursiones a los picos pirenaicos.

En el Refugio de Piedraíta están estos días montañeros de Aragón, que se reunirán con el grupo de "Peñalara", que efectúa excursiones de alta montaña por el Pirineo,



MUY SATISFECHOS

Han regresado de Palma de Mallorca los exploradores zaragozanos

El grupo de exploradores zaragozanos, que en excursión de recreo fué a Palma de Mallorca, ha regresado muy satisfecho de su visita a la isla mediterránea.

Vienen los pequeños muy curtidos del sol y contentos por las bellezas que han contemplado en Mallorca.

Allí les han atendido admirablemente, gracias a la intervención del señor Vidal Sureda, del Sindicato de

Iniciativa de Palma, quien ha procurado, lo mismo en desplazamientos que en albergue, se atendiese a los muchachos.

La travesía de Palma a Barcelona la efectuaron sin novedad.

A recibir a los exploradores salieron el domingo muchos entusiastas, familias de los expedicionarios y el Consejo local de Exploradores.

Les damos la bienvenida.

UNA REIVINDICACION QUE NO PUEDE RETARDARSE

Las justísimas aspiraciones de los vigilantes nocturnos de Zaragoza

Nuevamente el sufrido Cuerpo de vigilantes nocturnos eleva al Ayuntamiento su respetuosa pero enérgica protesta por el injusto olvido en que se le tiene.

Cualquiera que sea la decisión que tome el Concejo en relación con tan postergada clase debe llevar en su espíritu la decisiva y total reivindicación de los vigilantes. ¿Municipalización? ¿Tácito acuerdo entre el Municipio y los vecinos? Cualquiera de las dos cosas nos parece bien con tal de que estos sufridos y serviciales vigilantes nocturnos vean en ello el tan suspirado mejoramiento de uno de los servicios más importantes de la ciudad.

Copiamos a continuación la instancia elevada por dicho Cuerpo al alcalde de la ciudad, en exposición de las peticiones de mejora que han creído pertinentes, peticiones a las que nos adherimos incondicionalmente:

"Excmo. Sr.:

El Cuerpo de Vigilantes nocturnos de Zaragoza, y en su representación la Asociación que los mismos tienen establecida, a V. E. respetuosamente expone:

Harto conocida es la situación actual de los vigilantes nocturnos por lo que se refiere a su carencia de autoridad, desconocimiento de su posición con el Ayuntamiento de la ciudad, carencia de respeto en sus derechos e inestabilidad en el cargo. Todo ello recogido fué en la encuesta que celebró la Prensa de Zaragoza y en la cual no tan sólo los elementos interesados, sino también miembros representantes de la Industria, el Comercio, los propietarios y los vecinos, abundaron en la idea de que era preciso e indispensable variar la situación actual, dándole normas más equitativas, normales y justas.

Una ligera ojeada sobre el particular será lo bastante para reconocer la razón que nos asiste. En el nombramiento dependemos de la propuesta de entidades de vecinos, que muchas veces no se fijan en las conveniencias del distrito, ni en las circunstancias que rodean al propuesto. La designación no responde en diversas ocasiones a las necesidades del servicio, buscando los hombres más aptos, sino a diversas contingencias que al tenerse en cuenta en el sentido particular, desmerecen el mérito social y ciudadano que conviene no olvidar. De aquí derivanse incumplimientos en el servicio que no cabe imputar tan sólo a los mismos individuos, sino a aquellos que los designaron, sin conocer la verdadera aptitud que poseían.

En otro importante aspecto, esta dualidad de designación lleva aparejada la diversidad de obligaciones, difíciles de atender, y con desatenciones para los vecinos o el Municipio, que en ocasiones se ven sin el servicio, por estar el vigilante atendiendo otra necesidad. Y ello acarrea, en no pocas veces, abandono del servicio y las consiguientes quejas por parte de los elementos interesados. Véanse, para demostración de ello, las indicaciones que constan en la arriba mencionada encuesta de la Prensa y en la que surgían las quejas del vecindario por pagar a unos individuos que luego no les atendían, porque la ciudad les copaba sus actividades y servicios.

Largo fuera el abundar sobre otras

razones, entre las que podríamos citar, entre otras, la forma arbitraria en que hoy existen las demarcaciones que hacen difícil el servicio, no sólo para los vecinos, sino para los mismos vigilantes. No abundamos en otras razones por no cansar y molestar la alta cultura de vuestro y el exacto conocimiento que tiene de estos asuntos ciudadanos.

Mas como quiera que el criterio de este Cuerpo de Vigilantes es no lamentarse tan sólo, sino honrarse en proponer soluciones, permítense los firmantes en sugerir a vuestro y a esa honorable Corporación diversos medios que pudieran ponerse en práctica para la normalización y reglamentación de este tan importante servicio, que no somos nosotros los llamados a ponderar en la alta misión que realiza.

Indudable es que la aspiración generalmente sentida por todos los vigilantes, por lo justa, equitativa y beneficiosa sería llegar a la municipalización del servicio de vigilantes nocturnos, formando un Cuerpo en el que se ingresase mediante oposición o concurso de méritos, o cuando menos estudiando las circunstancias que rodean a cada uno de los solicitantes y tendiendo a la moralidad, honradez y competencia de los individuos.

De no llegarse a esto, y como término de transición entre la municipalización y el estado de desorganización actual, pudiera ser la constitución de una Junta o Comisión mixta, integrada por representantes de los elementos interesados (vecinos, propietarios, vigilantes) presidida por V. E., que entendiéndose en todo lo referente al Reglamento, designación, distribución de demarcaciones, etc., con el objeto de que una recta administración rigiese a estos funcionarios de la ciudad.

Cualquiera de los dos aspectos de solución habría de requerir el previo estudio de la situación, por parte de una comisión de ese honorable Ayuntamiento, en la que tuvieran representación los vecinos y vigilantes y que sirviera para proponer al excelentísimo Ayuntamiento la adopción de medidas en el orden de reglamentación que propugnamos.

En méritos de cuanto antecede y otras muchas razones que huelga exponer ante V. E., los abajo firmantes, en nombre y representación de las entidades que representan, a vuestro y respetuosamente

Suplican que por esa Corporación se designe una comisión de señores concejales que, juntamente con representantes de las Cámaras de Comercio y de la Propiedad Urbana y de distintos vecinos, se estudie la situación de los vigilantes nocturnos, con audiencia de éstos, y se proponga la adopción de medidas, en su caso, que sirvan para reglamentar la situación y servicios de los mismos, singularmente tendiendo a la municipalización del citado servicio.

Por la directiva: El presidente, Faustino Andrés; el secretario, Pascual Genzor".

CAMPDRA Especialista

RINON - VIAS URINARIAS

Paseo de la Independencia, 20

SAINTORIO: Hernán Cortés, 48—Tel. 4070

INFORMACIONES TAURINAS

EN ZARAGOZA

Una novillada muy aburrida

COMO EL CHOCOLATE CON REGALO

Cuando al que compra ciertas marcas de chocolate le obsequian con un regalo es que el chocolate no se puede comer.

Eso nos ocurrió anteayer con la novillada "con regalos".

Los de la cartera con quinientas "del ala", los del gramófono, los de las cacerolas, salieron de la plaza más contentos que un chico sin escuela. Los que no tuvimos suerte en la lotería, los que tuvimos que contentarnos con mirar al ruedo para ver si hacían algo moruchos y novilleros, salimos a la calle que nos pisábamos la barba.

El ganado de García Mateos fué manso. Siempre con el hocico por el suelo y todos con "marcha atrás" en vez de embestir, poco pusieron de su parte para que los toreros se lucieran.

Quinto Caldentey estuvo lucidillo y suelto con el capote. Con la muleta mostró más torpeza y desconfianza. En sus dos faenas usó y abusó de ratimagerías de torero medroso, que no fueron del agrado del concurso.

Mató pronto y con bastante decoro al primero; y al cuarto le tiró varios sablazos feos, que se le pitaron al acabar.

Antes había ensayado un "sablazo previo" al brindar, sin conocerlo, a don Isidoro Martínez, a quien, como le tomen "en moda" para esto de los brindis, le convendrá emigrar. O poner un letrero en su localidad que diga: "Los domingos están cerrados los Bancos."

Florentino Ballesteros no nos gustó, por varias razones: porque le dudó mucho a sus novillos con la muleta, sin saber que hacer con ella. Encorvado, de lejos, con la derecha, se limitó a que sus enemigos cuadrasen para meterles el acero. Mató con facilidad y pronto a sus enemigos, y le aplaudieron.

"Niño de Royalty" anduvo torpe con el capote y la muleta, siempre que no se trate de estirarse al aprovechar viajes y querencias. Fué breve con la espada, pero la monta mal al perfilarse, e indica que si de salón ha torcado algo, en ensayos de matador está completamente "pez".

La parroquia buscó alivio a sus males en el descubrimiento de "banderilleros de verde". Y aunque intentó reirse a costa de dos que halló y sacó de entre barreras, su risa fué forzada, como si se la provocasen con coquillas.

Y es que hay días que no se puede salir de casa...

DON INDALECIO

¿SERAN ESTAS LAS CORRIDAS DEL PILAR?

De "La Fiesta Brava", el buen semanario barcelonés, recortamos la siguiente información referente a unas probables combinaciones para la feria del Pilar. Dice que las combinaciones "no son oficiales, pero tienen procedencia de personas a quienes puede darse crédito."

Estos son los carteles:

Día 13 de octubre.—Seis coquillas para Marcial, Barrera y Ortega.

Día 14.—Seis murubas, para Villalta, Amorós y J. Solórzano.

Día 15.—Seis mirras, para Marcial, "Bienvenida" y Ortega.

Día 16.—Ocho de G. P. Taberneró, para Marcial, "Cagancho", Barrera y "Bienvenida".

Día 18.—Ganado sin ultimar. — L. Freg (beneficio), N. Villalta y L. Fuentes Bejarano.

Palmeño hace una faena breve, destacando algunos pases superiores.

Dos pinchazos y media alta.

Quinto. Un gran toro.

Rayito se hace aplaudir en los lances de capa.

Accepta el toro cinco varas con gran empuje.

Rayito está seguro y tranquilo, dando pases emocionantes y de gran dominio. Mata de un pinchazo, media superior y un descabello.

Sexto. De Gabriel González, grande y mansote.

Palmeño se luce en sus verónicas y se le ovaciona.

Tres varas y quites superiores.

Comenzó Palmeño muy bien, pero el bicho se rompió una pata, por lo que aquél tuvo que abreviar, matándolo de una estocada.

En Gijón

FUENTES BEJARANO, AMOROS Y JOSE BIENVENIDA, CON RESES DE COBALEDA

Hubo gran entrada.

Los toros, de Cobaleda, bastante regulares.

Luis Fuentes Bejarano estuvo valiente, pero demostró que cada vez es menos buen torero.

Muleteo bien al primero y le dió una tremenda estocada, por lo que cortó una oreja.

Valentón en su segundo, que fué toro de sustitución de otro, retirado por pequeño.

Amorós toró bien de capa, banderilleó con alarde de facultades, muleteo bien y por no acertar al herir no cortó la oreja.

Se cortó con el estoque y le curaron en la enfermería.

Tan bien como en el anterior estuvo en el quinto. Se le ovacionó.

Pepe Bienvenida hizo buena faena en el tercero y mejor en el sexto, por naturales y de pecho la última. Mató al último de una gran estocada y salió en hombros.

En Cartagena

NOVILLOS DE LOPEZ DE PESQUERA, PARA RAIMUNDO TATO, NIÑO DE VALENCIA Y NIÑO DEL ASALTO

El ganado, de Pesquera, cumplió en general.

Raimundo Tato, que por el percalce de su compañero hubo de matar tres novillos, tuvo una tarde de éxito.

Toreó superiormente con el capote, adornándose en diversas intervenciones y ejecutó con la muleta faenas diversas en los tres novillos, destacando singularmente en la del primero, que coronó con una gran estocada. (Ovación, las dos orejas el rabo y dos vueltas al ruedo). En los otros dos dió también la nota de torero valiente y fácil estoqueador.

Niño de Valencia, superior en conjunto, así toreando como matando. Cortó una oreja.

Niño del Asalto, desafortunado totalmente. Ingresó en la enfermería apenas empezó a actuar, con ligeras contusiones, y no volvió a salir.

En Cádiz

TOROS DE ESTEBAN GONZALEZ, PARA RICARDITO, FELIX RODRIGUEZ II Y REBUJINA

Con un lleno completo se ha celebrado la novillada, corriendose ganado de don Esteban González, que fué grande.

Ricardito González, bien toreando y muleteando y pesado con el estoque.

Félix Rodríguez II toró por verónicas con gran estilo. Con las banderillas puso a su primero tres pares superiores y en su segundo cuatro enormes. Con la muleta realizó dos faenas con pases de todas marcas y mató superiormente a sus dos novillos. En su primero cortó las ore-maestros en quites.

Rayito aprovecha las buenas cualidades del toro para hacer una gran faena, con pases de todas las marcas, que se aplauden, y toca la música. Mata de un pinchazo, una atracada y toro al toro, por lo que...

to. Se aplaude al matador y al toro en el arrastre.

Segundo. Por un defecto es retirado al corral y sale el tercero, que es bravo.

Palmeño lo torea con valentía y arte.

Cuatro veces entra a los caballos, desmontando en todas.

El diestro muletea entre los cuernos, adornándose, muy valiente, y entrando con decisión agarra media en la misma cruz que mata sin puntilla. (Ovación al matador y al toro).

Tercero. Bien presentado y bravo. Rayito torea por verónicas sosedado y mandando.

En las cuatro varas que admite recarga en todas y da unas serias costaladas a los picadores.

El diestro hace una gran faena, con pases en redondo, ayudados y naturales con la derecha, tocándole las palmas y la música. Señala un pinchazo y sigue con una gran estocada. Descabella y oye una ovación.

Cuarto. Bien armado y bravo.

Palmeño lo saluda con una excelente verónica que se ovacionan.

En las cuatro varas que admite el bravo toro se aplaude igualmente a las y en su segundo las orejas y el rabo.

Rebujina, superior en uno y bien en otro. Cortó una oreja.

En Jumilla

GANADO DE MELGAREJO, PARA PARRITA Y SERRANITO

Los novillos, de Melgarejo, cumplieron.

Parrita, valiente toreando y bien con la muleta y el estoque. Fué ovacionado y cortó una oreja.

Serranito, valiente en todo. Ovacionado al matar.

En Córdoba

NOVILLOS DE UBAGO, PARA PLATERITO DE CORDOBA Y NIÑO DE LA PUERTA REAL II

El ganado, de Ubago Garrido, bueno.

Platerito de Córdoba, en su primero superior. En su segundo, bien en todo.

Extremefío, bien toreando, regular con la muleta y lo mismo con el estoque.

Niño de la Puerta Real II, regular en todo.

En Jaén

TIRADO Y MACHAQUITO, CON RESES DE GARRIDO

Los novillos, de Garrido, cumplieron.

Tirado, superior en su primero, del que cortó una oreja. En su segundo, al torear de capa, fué cogido, ingresando en la enfermería con un puntazo en el muslo derecho.

Machaquito, que hubo de matar tres, estuvo muy valiente toreando, muleteando y matando. Salió en hombros.

En Almansa

NOVILLOS DE FLORES, PARA ALMANSEÑO II Y VIZCAINO

Los novillos, de Flores, grandes y con poder.

Almanseño II que se despedía de sus paisanos, por marchar a cumplir contratos en América, toró bien de capa, realizó faenas de muleta adornándose y salió a estocada por toro. Escuchó ovaciones incesantes y cortó dos orejas.

Vizcaíno, valiente y lucido con el capote y la muleta y breve con el acero.

En Moral de Castrava

NOVILOS DE SAMUEL HERMANOS, PARA ATARFENO

Los novillos, de Samuel hermanos, fueron grandes y mansos.

Atarfeño, único matador, tuvo una gran tarde. Torerísimo con el capote, artista con las banderillas y elegante, dominador y valiente con la muleta, hizo faenas completas que se ovacionaron. Con el acero entró a herir siempre recto, saliendo a estocada por toro. Cortó cuatro orejas y salió de la plaza en hombros.

LA FIESTA NACIONAL

Marcial, Pepe Bienvenida y Solórzano fueron los mejores en la última jornada taurina

Unos cuantos novilleros recibieron puntazos que, por fortuna, carecen de gravedad. Abundaron las novilladas, en las cuales, a creer lo que dicen los telegramas y telefonemas, los triunfos se contaron por actuaciones. Alternativa de Noain en la plaza de Bilbao

En Madrid

NOVILLOS DE DOÑA JUANA SANCHEZ, PARA JUANITO VALENCIANO, LUCIANO CONTRERAS Y PEPE BRAGELI

Las reses enviadas por la señora Sánchez eran, según dijo, procedentes de Trespacios. Resultaron grandes, bastas, destartaladas y... mansas.

Valenciano luchó con el primero de los mansos, bravo, pero sin eficacia. Pinchó varias veces.

Poco más o menos, lo mismo hizo en el cuarto, otro buey, pero más peligroso que el primero. El muchacho estuvo francamente mal, pese a su valor.

Contreras, lo mejor que hizo fué lancear de capa a su primero y dar unos lances buenos, de calidad excelente, en los quites. Banderilleó bastante bien. Buena faena de muleta, mejorada en el quinto. Como mató pronto, se le ovacionó.

Brageli demostró con dos mansotes que es torero de calidad. Dió dos pinchazos con el mejor estilo e hizo un soberbio quite a un monosabio en el momento en que el toro casi lo prendía.

San Sebastián

OCHO RESES DE DON VICENTE MARTINEZ PARA MARCIAL, CAGANCHO, BIENVENIDA Y SOLÓRZANO

Con gran entrada se celebró la cuarta corrida de la temporada, asistiendo gran número de extranjeros.

Al hacer el paseo las cuadrillas se ovaciona a Marcial por su brillante actuación en esta plaza el pasado domingo.

Los toros, de Vicente Martínez, mansos y difíciles excepto el lidiado en cuarto lugar.

Marcial Lalanda, a quien le tocó un lote muy difícil, estuvo valiente toreando con el capote. Con la muleta hizo a su primero una faena de cerca y valiente, consiguiendo dominar al buey, al que mató de dos pinchazos y una estocada. (Ovación).

En el quinto muleteo brevemente para matar de una estocada y dos descabellos. (Ovación).

Cagancho, bien toreando con el capote. Con la muleta hizo dos faenas a la defensiva para matar de varios pinchazos. Se le gritó mucho.

Manote Bienvenida toró superior-

mente por verónicas a su primer toro y se lució en los quites. Con el trapo rojo estuvo muy decidido para sacar todo el partido posible del manso, al que mató de dos estocadas y un descabello.

En el séptimo, que le llegó gaza-pón a la muleta, estuvo Bienvenida muy valiente muleteando y mató de una estocada y dos descabellos.

Solórzano tuvo buena tarde. En el cuarto toro, que fué bravo, toró por verónicas, parando una enormidad.

Puso tres pares de banderillas y después de brindar a Antonio Márquez, que ocupaba una barrera, y al que ovacionó el público, hizo Solórzano una faena por naturales, de pecho, de la firma, afarolados y otras marcas, intercalando rodillazos y algunos adornos. La faena fué amenizada por la música. Mató el mejicano de una estocada y tres intentos de descabello. (Ovación y petición de oreja).

En el último volvió a torear superiormente con el capote, y con la muleta estuvo cerca y torero, siendo aplaudido por la faena. Terminó con el toro y la corrida de un pinchazo y una estocada. (Ovación).

En Bilbao

SEIS DE CONCHA Y SIERRA, PARA VILLALTA, VICENTE BARRERA Y DOMINGO ORTEGA

Con un lleno rebosante se celebra la segunda de feria, lidiándose reses de Concha y Sierra, que han cumplido.

Villalta toró con el capote, siendo aplaudido. Con la muleta hizo dos buenas faenas y mató a sus toros de sendas estocadas.

Vicente Barrera, en su primero, bien toreando y con la muleta y regular matando. En el quinto hizo una gran faena y estuvo pesado con el estoque.

Domingo Ortega, bien al veroniquear. Con la muleta hizo una faena superior, dando pases de pecho, naturales, molinetes y de la firma. Mató de dos pinchazos y una estocada. (Ovación).

En el último repitió la gran faena de muleta, pero a la hora de matar no tuvo suerte.

ALTERNATIVA DE NOAIN, DADA POR VILLALTA

Se ha celebrado la corrida de to-

ros de feria en la que se ha otorgado la alternativa a Noain, que la recibió de manos del torero aragonés Nicanor Villalta.

Se lidió ganado de Miura.

Noain toró por verónicas y chucuelinas con mucho lucimiento. Brindó en el centro de la plaza, hizo una gran faena y la remató con una gran estocada. (Ovación y oreja).

Villalta toró lucido y al dar un pinchazo sale prendido por la manga. Repitió con un estoconazo hasta las cintas. (Ovación).

Solórzano toró mal y mató de cuatro pinchazos y un bajonazo. El público se aburre.

Nicanor Villalta hace una faena de alifío y dió una estocada que basta.

Solórzano toró con desgana y mató de un metisaca.

Noain toró de capa y de muleta formidablemente y mató de una estocada superior. (Ovación, oreja y rabo).

En Ciudad Real

NOVILLOS DE PEREZ PADILLA.—LIDIADORES, MARAVILLA, CHIQUITO DE LA AUDIENCIA Y LECHUGA

Numerosísimo público, pues la novillada había despertado expectación. Las reses, de Pérez Padilla, cumplieron.

Chiquito de la Audiencia estuvo bien de veras con el capote y la muleta. Mató con decoro y fué aplaudido.

Admirable en el cuarto, al que toró con bravura y arte, lo estoqueó bien y cortó la oreja.

Maravilla estuvo mejor en el quinto que en el segundo. En éste cumplió bien, mejorando su labor en unos pases excelentes. En su último cortó una oreja.

Lechuga demostró que todavía desconoce los rudimentos del toreo, aunque es valentón.

En Barcelona

TOROS DE ALVES DO RIO, DE LISBOA, PARA RAYITO Y PALMEÑO

Primero. De hermosa lámina y bravo.

Rayito lo saluda con unas verónicas ceñidas que se ovacionan.

Entra el toro a los pligeros con codicia y bravura y se lucen los los matadores en los quites.

En Piedralabes

TOROS DE FLORES, PARA NIÑO DE HARO

Se ha dado la anunciada corrida de novillos, lidiándose cuatro de la vida de Flores, que resultaron bravos.

Niño de Haro, único matador, toreó superiormente con el capote, banderilleó bien e hizo buenas faenas de muleta. Con el estoque estuvo valentísimo y certero. Cortó orejas y rabos.

En Tobarra

MIGUELANEZ Y ANTEQUERANO, CON GANADO DE BAILLO

Los novillos, de Baillo, tuvieron mucho nervio.

Joselito Migueláñez estuvo superior en el primero toreando y banderilleando. Lo mató muy bien y escuchó ovación, con vuelta al ruedo y concesión de oreja. La labor en su segundo enemigo superó a la anterior, siendo de nuevo ovacionado.

Sufrió un percance leve, apreciándosele un puntazo corrido en el muslo derecho.

Antequerano, valiente en sus dos novillos, cortando una oreja en el último.

En Alicante

FORTUNA CHICO Y LAGARTITO II, CON NOVILLOS DE LETONA

El ganado, de López de Letona, salió grande y con poder.

Fortuna chico, muy valiente toreando y decidido y certero con el estoque.

Lagartito II no tuvo suerte. En su primer novillo escuchó los avisos reglamentarios y el último no pudo terminar de despacharlo, teniendo que retirarse lastimado.

En el Piantío

NOVILLOS DE CORRALON, PARA MAGRITAS (HIJO) Y NIÑO DE CATEGORIA

La novillada a beneficio de las escuelas de niños pobres estuvo muy animada.

El ganado resultó bueno y manejable y los dos espadas estuvieron muy lucidos toreando y banderilleando y breves matando. Se les aplaudió y cortaron orejas.

En Cebrenes

JERONIMO MONTES, CON GANADO DE SAEZ

Los novillos, de Sáez, resultaron bravos.

Jerónimo Montes, muy valiente toda la tarde, alcanzando un éxito. Fué ovacionado.

En Tetuan

UNA BECERRADA SIN IMPORTANCIA

Tres pseudodiestros, llamados Merino, Levita y Guero, mataron como pudieron seis becerretes de don Gumersindo Llorente.

En Caldas de Reinha

GANADO DE GAMA, PARA NUNCIO, TEIXEIRA Y ALE

Los toros, de Gama, resultaron bravos.

Los caballeros en plaza Nuncio y Teixeira rejonearon bien, siendo muy aplaudidos.

El diestro español Ale dió la nota de valentía toreando con la capa y la muleta y con las banderillas, prendiendo pares al cambio con las cortas y simulando la suerte de matar con tanto estilo como decisión. Escuchó ovaciones y fué contratado de nuevo.

En Játiva

JATIVA. — Actuación del "Empias 13?" Consiguieron un éxito ruidoso, juntamente con los cantadores de Jota Encarnación García y José Otto. La troupe Charlot, de Pagés, estuvo colosal.

En la parte seria Miguel Cirujeda quedó a considerable altura, cortando orejas, y siendo sacado en hombros.

En Burgos de Osma

RESES DE VILLARROEL, PARA VICTORIANO DE LA SERNA Y ALEGRÍAS

El ganado, de Villarroel, grande y manso.

Victoriano de la Serna, que por el percance de su compañero hubo de matar tres toros, tuvo una gran tarde. Toreó por verónicas e hizo quites muy valientes. A su primero le clavó tres pares de banderillas al cambio y con la muleta realizó en

sus tres novillos faenas que le valieron ovaciones. Cortó orejas.

Alegrías, superior toreando con el capote. En su primero realizó una faena valiente y mató muy bien. (Ovación). En su segundo se destacó al poner tres pares de banderillas de las cortas al cambio, que se aplaudieron. Al dar un muletazo fué cogido, ingresando en la enfermería con varetazos.

En Tafalla

NOVILLOS DE DIAZ. — EXITO DE CESTER, QUE TOREO CON URZAI

En la villa tafallesa lidiaron el domingo reses de don Cándido Díaz los novilleros Cester y Urzai.

El primero estuvo bien, muy bien, en su primero, y fué ovacionado al torear de muleta y al herir en los altos.

Mejor todavía en el tercero, fué objeto de una gran ovación al ser arrastrado el novillo, bravo y noble.

Cester cortó orejas.

Muy bien Urzai, que demostró valentía en todo momento. Se le aplaudió.

LA VIDA EN HUESCA

PETICION DE MANO

Para el culto y muy digno depositario, jefe de negociado de esta Delegación de Hacienda, don Agustín Loscertales, querido amigo nuestro, ha sido pedida la mano de la cultísima profesora de esta Normal de Maestras y bella señorita Julia Barranquero, pertenecientes ambos a respetables familias altoaragonesas.

La petición fué hecha por la distinguida señora viuda de Loscertales, madre del novio.

Entre los futuros contrayentes se cruzaron artísticos regalos de gran valor, señalándose la fecha del enlace para muy en breve.

Por adelantado felicitamos a los novios y a sus prestigiosas familias, de nuestra especial estimación y afecto.

EL NUEVO PRESIDENTE DE LA DIPUTACION

Hoy se ha posesionado de la presidencia de la Diputación el presti-

gioso industrial oscense don Juan Ferrer Gracia, personalidad muy destacada entre los republicanos oscenses.

La designación del señor Ferrer Gracia para tan elevado cargo ha sido un acierto, por los oscenses reconocidos y aplaudidos. Se trata de un republicano de pura cepa, de toda la vida, que ya en tiempos de la Monarquía fué elegido varias veces concejal republicano, desde cuyo puesto realizó una intensa y beneficiosa labor, que todavía se recuer-

da como modelo de austeridad, de rectitud y de patriotismo.

El señor Ferrer Gracia va a la presidencia de la Diputación por méritos propios e indiscutibles, y de su gestión cabe esperar resultados muy halagüeños para los intereses provinciales.

Felicitamos de todo corazón al señor Ferrer Gracia, a quien deseamos que el éxito le acompañe constantemente en el desempeño de su delicado e importante cargo.—LA-CASA.

NOTICIAS DE ALAGON DESDE CALATAYUD

SESION MUNICIPAL. — La animación aumenta cada noche que el Ayuntamiento celebra sesión.

A las diez en punto salieron el alcalde, don Andrés Duarte; los tenientes de alcalde señores Ade Vera y Langoyo, y los concejales señores Borao, Serrano, Ríos, Sobrevieja, González y Romero (don Julián).

El secretario dió lectura al acta de la sesión anterior, firmando el alcalde y los concejales.

La sala hallábase llena por completo.

Se dió lectura a tres cartas, de las que habían sido nombrados para fiestas, no pudiendo aceptar el cargo por razones especiales. Una instancia del comerciante don Cecilio Idoye, sobre horario, y otras advertencias de que algunos vulneran las disposiciones por detrás de la puerta.

El Ayuntamiento manifestó que se había llamado a una comisión de varios comerciantes.

El señor Langoyo recabó de la presidencia que se vuelva a notificar a la Electra de Almazara no vierta grasas en la acequia; el teniente de alcalde insistió sobre el particular, porque se repetían con más frecuencia.

El primer teniente alcalde señor Ade Vera manifestó que molestan nuevamente al vecino instalado en la calle Molino Bajo, 12, y al mismo tiempo, que había otro solicitante, al parecer, en mejores condiciones; el Ayuntamiento optó por que siga el mencionado vecino, ya que paga con anticipación su arriendo de casa.

El señor Ade de Vera habló de la Bolsa del Trabajo, y que se vigile al forastero que venga a trabajar.

Don Joaquín Borao, diputado y concejal síndico, dió que extraoficialmente había concedido las cuatro escuelas unitarias, y procederán rápidamente a que desalojen las habitaciones las Hermanas de Santa Ana, para realizar la reparación necesaria para las nuevas escuelas.

El alcalde, señor Duarte, dió cuenta de las gestiones del camino, y hará un llamamiento a obreros de ambos sexos para que aporten su concurso y poder realizar la obra durante este mes de agosto.

Quedó confirmado por el Ayuntamiento el aumentar 0'05 el pan de kilo, advirtiendo el señor Ade Vera se vigilase para poder probar si el kilo se vende al público.

UNAS MANIFESTACIONES DEL SEÑOR LANGOYO, SOBRE TIERRAS. — El segundo teniente alcalde, don Mariano Langoyo, dió cuenta en la sesión municipal de las conferencias que había tenido con los propietarios de tierras.

Dice que para desvanecer algunos errores entre la clase trabajadora de Alagón, la Sociedad de Oficios Varios ideó abolir los mediales de tierra y con ésta hacer un reparto entre los trabajadores que no tuviesen tierra.

Hizo un llamamiento a los propietarios en cuestión. Procedieron a confeccionar una lista de obreros del campo que carecen de tierra, y una vez visto el alcance de aspirantes, podía procederse en el terreno amistoso. De esta forma, todos podrían cooperar a tal fin en favor de los trabajadores.

Vista esta actitud de los propietarios, de acceder a ello, ya que no existía desconfianza alguna, se formó una lista nominal del Sindicato de Riegos, con la tierra que cada uno de estos señores tienen.

Preparados estos trabajos se hizo un nuevo llamamiento a dichos "colonos" y en unión del señor alcalde y algunos concejales, la reunión se celebró en la Casa Ayuntamiento el 10 del corriente mes.

Manifiesta que después de vivas discusiones, se acordó dar un voto de confianza al Ayuntamiento, para que de la lista de propietarios sacase el tanto por ciento, hasta completar

LA FIESTA DE SAN ROQUE. — Con mayor animación que en años anteriores se celebró esta fiesta tradicional, celebrándose los actos religiosos con la solemnidad acostumbrada.

A las cuatro de la madrugada se celebró en la ermita del Santo la acostumbrada misa, asistiendo el cabildo de Santa María y cofrades de la Hermandad, tomándose a continuación en el sitio de costumbre el tradicional chocolate.

A las seis de la mañana, en la colegiata de Santa María, tuvo lugar la fiesta religiosa, en la que ofició el canónigo de la misma iglesia, don Bruno Muñoz, encargándose de ensalzar las glorias del Santo, con su habitual elocuencia don Enrique Carnicer.

Por la tarde se celebró la fiesta llamada de las clásicas "vaquillas", sin que, por fortuna, no sucediese más que los consabidos sustos y revoluciones. Presidió el acto el primer teniente de alcalde, señor Zarazaga, asistiendo numerosísimo público, debido a la "baratura" del espectáculo, que hicieron gran consumo de viandas a la hora de la merienda.

DE SOCIEDAD. — Marchó a la capital de la provincia nuestro buen amigo don Agustín Francia.

Regresó de Molina de Aragón el simpático joven don Francisco de la Fuente.—CORRESPONSAL.

NOTAS DEMOGRAFICAS

NACIMIENTOS

José Luis Pellicer Martínez, Manuel Larrodé Bisbal, Florentina Artañal Ostáriz, Arturo Moya Pérez, Ángel la Escartín Madurga, Asunción Gracia Gómez, María Luz Clarimón Lucia, María del Pilar Sancho Card. I, José Luis Silas Martínez, Asunción Trasobares Cortés, Alfonso Arilla Sabater, María Teresa Benito Cedo, Elena Ollés Fuste, Mariano López Doñaque, Mario Llop Embid, Hipólita Vallés Fuertes.

DEFUNCIONES

Gregoria Marín, 77 años, barrio Alfocea, Jorge Jordana, 74 años, Don Jaime I, 62; Milagros Almorin, 27 años, Santiago, 22; Manuela Aznar, 77 años, García Burriel, 2; Rufino Díaz, 69 años, Boggiero, 126; Dionisia Martín, 81 años, San Pablo, 136; Josefa González, 7 meses, Pignatelli, 99; Lucas López, 17 años, Hospital civil.

la tierra necesaria para concederla al que nada tiene.

Advirtió el señor Langoyo de qué forma amistosa se condujeron dichos señores para conceder la tierra.

No he creído conveniente hablar de los mediales porque una vez conseguido el objeto que nos ocupa será cuando podremos ocuparnos de ello.

Dice que han de darse cuenta los trabajadores que somos nosotros los que tenemos que desistir de toda intervención medievalista, afiliándose a una organización disciplinada, donde se acuerden disposiciones, desistiendo de llevarlos en lugar de admitirlos.

Termina el señor Langoyo diciendo que con el decreto de reforma agraria cree quedará confirmado, pero si así no fuese tiempo no quedará para probarnos las fuerzas y desistir totalmente de la intervención medievalista.

Después de estas manifestaciones el señor Langoyo saludó cordial y afectuosamente al alcalde don Andrés Duarte, contestando éste en idéntico sentido.

A las doce y media se levantó la sesión, que fué de las más concurridas, ya que lo tratado interesaba a todos los que cultivan y no cultivan la tierra.

Agradecemos al señor Duarte las manifestaciones de afecto que hizo para nuestra representación, de LA VOZ DE ARAGON.—G. ANDRES.

DE PITON A PITON

UNA CHARLA

El próximo jueves, por la noche, tendrá lugar en el Club Taurino Zaragoza una charla que pronunciará el notable periodista taurino y presidente del mismo, don Vicente Vila Navarro, sobre "La personalidad y arte de Gitanillo de Triana".

EL HOMENAJE A FLORENTINO BALLESTEROS

Como anunciamos oportunamente, en la noche del domingo tuvo lugar el proyectado vino de honor que la entidad Club Taurino Zaragoza dedicó a Florentino Ballesteros, viéndose, por tal motivo, concurrir los locales del mismo, abundando los elementos profesionales y taurinos, y asistiendo representaciones de la Prensa profesional y diaria y los elementos de la Peña Ballesteros, de Barcelona, que vinieron a presenciar la actuación del nuevo torero baturo.

En sentidas y elocuentes palabras, el presidente del mismo, señor Vila, ofreció el acto a Ballesteros, quien, emocionado, pronunció algunas palabras de agradecimiento por las prue-

bas de cariño que tanto la afición zaragozana como el Club Taurino Zaragoza venían demostrándole.

Se leyeron unas cuartillas del señor Val, haciendo sucinta relación de la vida y principios taurinos del homenajeado, que fueron muy aplaudidas por lo profundo de sus conceptos y la galanura de las mismas. Terminó el acto con un baile familiar, en el que se evidenció las grandes simpatías que cuenta entre el elemento femenino el torero de la tierra.

Se hicieron votos por la pronta exaltación de Florentino a la categoría de matador de toros, y se le vitoreó con calor y entusiasmo por la afición zaragozana, por la Peña Ballesteros y el Club Taurino.

Ente medades ALMORRANAS del recto-ano de las piernas VARICES y ULCERAS de las piernas Cura rápida sin operación, sin suspender el trabajo Clínica Lacaustra Plaza la Seo, 13 De 12 a 2, de 5 a 7 Diplomado del Hospital Saint Antoni de Paris

Tres tesoros al alcance de todos

EL JARABE PECTORAL ARMISEN es el más poderoso antiséptico descongestionante pulmonar, eficazísimo en toda clase de catarros. Frascos de 2 y 8 pesetas

LA LIMONADA PURGANTE EN POLVO ARMISEN es el purgante más suave, agradable, eficaz y económico. Único que no irrita ni produce trastornos.—Caja de una purga, 50 céntimos; de seis purgas, 3 pesetas

ASPIOCALCINE es el tónico reconstituyente ideal para niños y adultos; eficazísimo en estados de debilidad, anemia, pérdida de energías, predisposición catarral, etc. — Tomas: vino y jarabe. Frasco 4 pesetas

FARMACIA ARMISEN-Plaza del Pueblo. 5-Teléfono 13-93

GANARA USTED MAS VENDIENDO MENOS SIN RESTAR NUMERARIO A SU NEGOCIO

¿COMO?

CONSULTE SIN

Apartado núm. 142



¿POR QUE?

COMPROMISO AL

COSO, 81.-Tel. 20-71

Sucursal en Valencia: Plaza de Castelar, 1

Gran Café ROYALTY Grandes conciertos tarde, noche y a la salida de los teatros.—Vaya usted todos los días al CAFÉ ROYALTY El más céntrico El más concurrido

EL DIA EN LERIDA

ACUERDOS MUNICIPALES

En la sesión celebrada por el Ayuntamiento se aprobó una moción de los tenientes de alcalde encaminada a que se redacten crónicas de los sucesos salientes acaecidos desde el advenimiento de la República en esta ciudad.

También se aprobó un dictamen convocando oposiciones para cubrir varias plazas vacantes en el Cuerpo de la Guardia urbana.

Se dió lectura al informe del ingeniero municipal acerca del estado de las obras que se realizan para la construcción de nuevas balsas depuradoras para el servicio de aguas potables.

TRASLADO DE UNA INSPECTORA

La inspectora de Primera enseñanza, doña Elena Royo Zurita, que venía prestando sus servicios en esta provincia, ha sido trasladada a servir igual cargo en la de Valladolid.

REMISION DE UN PROYECTO

El Ayuntamiento ha remitido a la Federación Aeronáutica de España el plano solicitado del Aero Club de Lérida, para señalar como punto de etapa el campo de aviación que existe en esta ciudad.

UNA ESTADISTICA

Por la Jefatura provincial de Estadística se ha ordenado a los respectivos Ayuntamientos remitan, en breve plazo, una relación de todas las Ordenes religiosas que se hallen enclavadas en sus respectivos términos municipales.

LA CONSTRUCCION DE UNA CARRETERA

El alcalde de Aytona ha elevado una instancia al presidente de la Generalidad de Cataluña interesándole la construcción de un ramal de carretera desde Aytona a la carretera de Lérida a Flix, enlazando en el punto denominado Coll Rafel.

ATLETISMO

Se ha desplazado al pueblo de Villanueva de la Barca el equipo femenino atlético del Centre de Sports de Lérida.

Es la primera exhibición que realiza dicho equipo femenino, después de los constantes entrenamientos a que ha estado sometido durante tres meses.

Todos los ejercicios variadísimos que realizaron las señoritas que integran el equipo femenino atlético fueron aplaudidos. Fueron presenciados por numerosísimo público.—EGEA.

Centros y sociedades

GREMIO DE TRANSPORTES

Bajo la presidencia de don Juan Massagué tuvo lugar la reunión convocada.

Acordaron: Dirigir un escrito al gobernador civil y otro a la Federación Patronal, protestando del presidente del Comité paritario, por suponerle parcial a favor de los obreros.

Este escrito se remitirá también al Consejo Superior de Corporaciones.

SUBCOMITE DE LA FEDERACION NACIONAL DE ESPECTACULOS PUBLICOS

En la reunión que presidió don Joaquín Cortés se dió cuenta de las gestiones realizadas por la sección de profesores músicos, solucionando el asunto pendiente con la Empresa del teatro Circo.

También se trató de las gestiones que ha realizado la minoría socialista cerca del Ayuntamiento respecto al teatro Principal.

EL SINDICATO DEL RAMO DE LA METALURGIA

Nos envían esta nota: "El Sindicato de la Metalurgia comunica a sus afiliados que habiendo sido levantada la clausura impuesta en nuestro local social desde el domingo, día 16 del corriente, continúa como de costumbre su vida social."

Distinga su buen gusto pidiendo Oporto - Bandeira

POLIORAMA DEPORTIVO

Lo que de la mancomunidad Madrid-Valladolid-Zaragoza ha dicho su "manager" Luis Alvarez, secretario de la Federación Centro

—Para la afición madrileña—habló el señor Alvarez—estimo que es un éxito la orientación que se imprime desde ahora al fútbol.

Desde la temporada pasada buscabamos este acuerdo, aun contra el sentir de algunos de mis compañeros. Ahora que está firmado el pacto, me parece mejor el acuerdo, porque nuestro torneo regional mejorará en interés con la inclusión de dos Clubs como el Valladolid y el Iberia, que tienen un positivo valor.

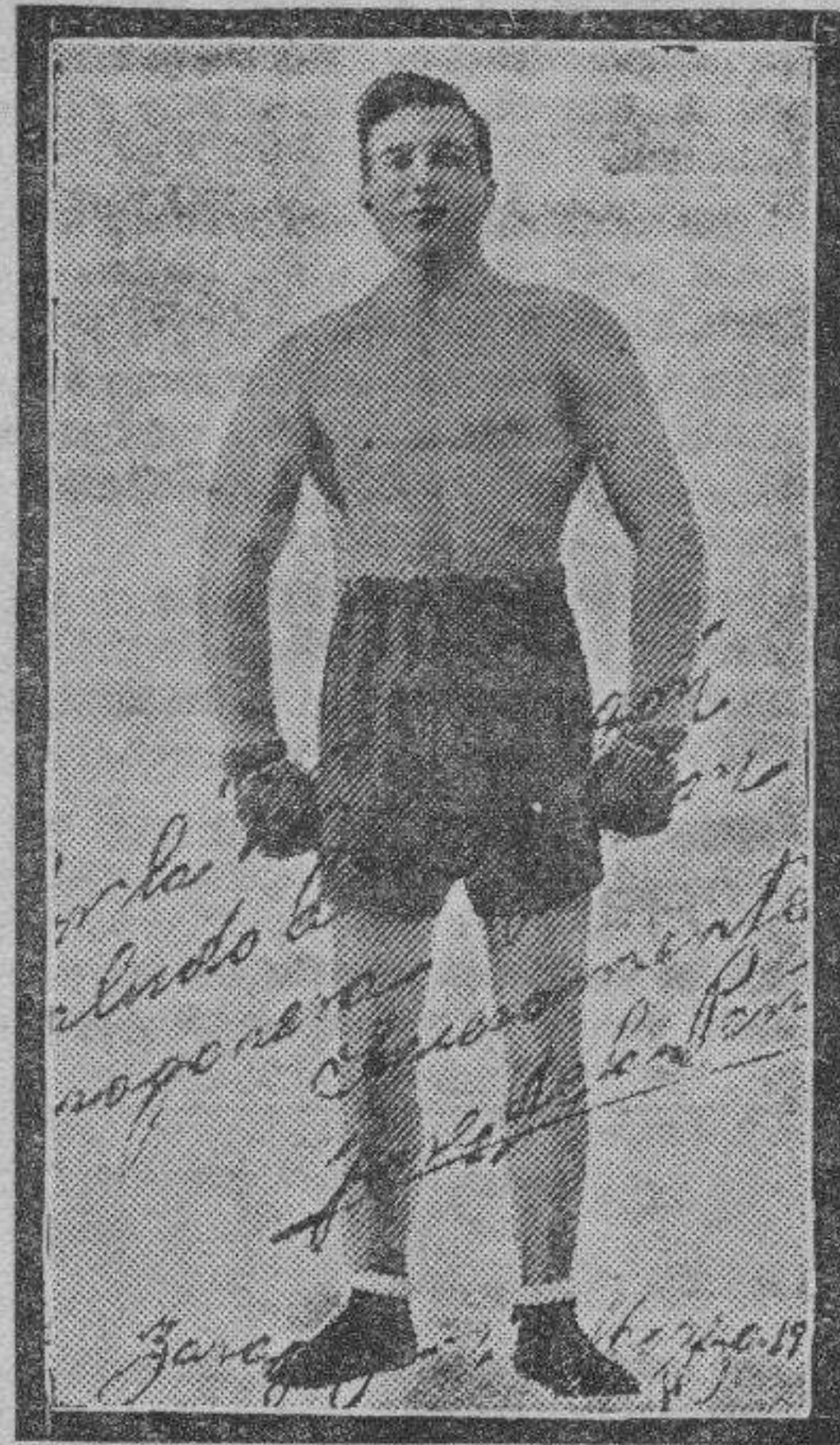
Este, además, puede ser lógicamente el principio de una Federación del Centro, verdaderamente amplia, en la que quepan los Clubs de Valladolid y de Aragón, sin perjuicio de que en las provincias que convenga actúen Comités provinciales que organicen los torneos de segundas categorías.

Si el ensayo diera feliz resultado, los Clubs vencedores de esos campeonatos provinciales jugarían entre ellos un torneo, y el vencedor se eliminaría con el último clasificado de estos seis que ahora componen la mancomunidad, ofreciéndose así una posibilidad muy deportiva de que asciendan equipos modestos de cualquiera de nuestras ciudades, sin que fuera preciso que radicaran en Madrid, Valladolid o Zaragoza para jugar el campeonato.

Hay que tener presente, sin embargo, que nosotros—Madrid—no queremos absorber a nadie. Han de ser ellos quienes, si se convencen de que la Federación es más viable cuanto más amplia, opten por esta integración de un modo definitivo, dentro de un año o de dos, respetando siempre las competiciones provinciales.

Yo estoy muy satisfecho de lo que se ha resuelto, y creo que la afición también lo estará. Hemos salvado hasta el caso del Unión Sporting, puesto que parece muy probable la desaparición del Racing. En este caso, el Unión, convertido en Castilla, le sustituirá conforme a lo convenido en la reunión.

Todos los delegados han dado las mayores facilidades para llegar al acuerdo, y la mancomunidad será deportivamente un aliciente extraordinario en nuestro fútbol. Yo al menos así lo espero.



Pepe de la Peña fué a Madrid para combatir con el buen púgil González y, al propio tiempo, demostrar que se hallaba en franca recuperación de "forma". Su rotunda victoria—González hubo de abandonar, pese a su fortaleza y a su enorme voluntad—prueba claramente que Peña puede volver a ser lo que era. ¡Adelante, muchacho!

nario en nuestro fútbol. Yo al menos así lo espero.

Fútbol veraniego

En el campo del Arrabal jugaron el Arenas y el Athlétic—los de casa, ¿eh?—, venciendo aquél por tres a uno.

El Arenas, en plena recuperación de forma, se impuso durante largo rato y fruto de este dominio es el primer goal arenero al rematar Zapatero, de un chut de cerca, un centro. Luego, otro servicio de Dancausa es rematado de bolea por Brun, marcando el segundo goal arenero. Poco después incurre la defensa athlética en penalty, que Perna lanza intenciona-

damente a las manos del portero contrario.

Una escapada del extremo derecha del Athlétic es interceptada por Florentín, pero se le escapa el balón de las manos y Arrabal remata, logrando el primero y último goal para el Athlétic, terminando poco después el primer tiempo con el resultado de 2 a 1 favorable al Arenas.

En la segunda parte, éste ataca a fondo, defendiéndose bien el trío defensivo athlético, lo mejor del equipo. Un pase lo aprovecha Bona para batir al meta contrario con un chut sesgado, que es el tercer goal.

Sigue el juego con las mismas características anteriores y la delantera del Arenas carbura bien, pero sus tiros no tienen eficacia por estrellarse tres veces en el larguero. Escuer, de cabeza, logró un nuevo goal, que fué anulado por el árbitro.

El Athlétic se distinguió por su entusiasmo, destacando Jáuregui, Puyol, Arrabal y Bona.

El Arenas, que hizo un excelente partido, se alineó así:

Florentín; Trigo, Peralta; Larroy, Corell, Máximo; Brum, Zapatero, Escuer, Perna y Dancausa.

¿Acudirán los atletas españoles a la olimpiada que se celebrará en Los Angeles?

Declaraciones del presidente de la Confederación Española de Atletismo... que demuestran bien a las claras lo fácil que es para aquel señor resolver cuestiones:

—No hay plan trazado todavía, en cuanto a medios para la participación española. No es posible decir aún si los atletas irán a Los Angeles o no irán. El Gobierno de la República debe atender a otros problemas tan urgentes, que será inútil, según creo, pedir los recursos necesarios para que la representación sea digna... —Entonces... no hay desplazamiento.

—Según. Si la Confederación Española de Atletismo no puede obtener la subvención que necesita... quedan, en cambio, las Federaciones regionales. Puedo anticipar que la Generalidad catalana quizá sufragaría los gastos que supone la participación de los atletas catalanes que resulten seleccionados para representar a España. Con que las demás regiones que tengan asimismo representantes seleccionados hagan lo propio—Castilla, Vizcaya, Guipúzcoa, Levante—el problema podría quedar resuelto, sin necesidad de acudir al Estado...

Frontón Zaragozano

LOS PARTIDOS DEL SABADO Y DOMINGO

Sigue la racha de buenos partidos. El sábado, en primer lugar lucharon Michelena y Garmendía (rojos), contra Julián y Eguiazu (azules).

En este partido, como en la generalidad de los que venimos presenciando, se jugó mucho a pelota.

Salieron por delante los rojos, contra el parecer de la cátedra, que había salido azul, y casi todo el partido dominaron. No obstante hubo algunos momentos en que parecía imponerse la fuerte pegada de Julián.

El partido terminó cuando los azules marcaban el tanto 34.

Michelena y Eguiazu jugaron como nunca los habíamos visto. Julián tuvo ratos muy buenos y ratos en que flaqueó un poco, y Garmendía como siempre; en los primeros tantos oyó una ovación por la devolución de una pelota caída de rebote, y casi al terminar el partido se repitió, por salvar otra pelota de revés con una sola mano a la que había entrado Michelena sin tocarla por no haber podido llegar.

El segundo partido, entre Motrico y Ulacia (rojos), contra Recalde III y Azumendi (azules), fué fácil para los segundos, que dejaron a los rojos en 28.

Desde los primeros tantos salieron por delante el pequeño y Azumendi, que jugaron bien, llegando en algunos momentos a tener hasta 14 tantos de ventaja.

En este partido acertó la cátedra. El domingo, por la noche, se repletaron dos partidos, y que volvieron a ganar los mismos.

Lucharon en el primero Iturzaeta y Eguiazu (rojos), contra Recalde II y Zumalabe (azules).

Vimos tantos muy bien jugados, pero debido tal vez al cansancio, por



La diferencia que hay de una palangana al Océano.

LA POLITICA LOCAL

UNAS CONFERENCIAS EN LA JUVENTUD SOCIALISTA

En el domicilio social de la Juventud Socialista, y ante numerosa concurrencia, figurando muchas mujeres, dieron sus anunciadas conferencias Antonio Baras y la señorita Julia Alvarez, abogado.

Baras hizo un llamamiento a la mujer para que ingresase en la Juventud Socialista a fin de lograr sus reivindicaciones.

La señorita Alvarez hizo un atinado estudio de la influencia de la mujer en los destinos de la vida.

Abogó por la capacitación femenina y la lucha contra el analfabetismo, invitando a las mujeres a ingresar en el socialismo.

Fueron muy aplaudidos.

UN MITIN EN EL BARRIO DE COLON

En el casino republicano radical-socialista del barrio de Colón se celebró un mitin, que presidió don Blas Mora.

Hicieron uso de la palabra Mariano Gracieta, Joaquín Poblador, Pablo Moreno, Eduardo Pardo y Carmelo Esque.

Abordaron los problemas religioso, cultural y económico.

lo mucho que jugó Eguiazu en la noche anterior, no prestó la ayuda necesaria a Iturzaeta, por lo que tuvieron que sucumbir a la pareja Recalde Zumalabe, que jugó mucho, sobre todo el último.

Desde el principio salieron por delante los azules, y aunque llegaron en algunos momentos a reducir las distancias a un tanto, no llegaron a igualar, perdiendo los rojos por seis tantos.

El segundo partido fué de los que hemos dado en llamar "cardíacos".

Trecet y Ansoala (rojos) se les entendieron contra Michelena y Ulacia, que ostentaban el color celeste.

En la decena última (que bien podríamos llamar decena trágica), el partido estuvo indeciso. Se igualaron a 35 y 36. Se pusieron los rojos en 39 por 36 los azules, y cuando ya el partido parecía terminado, unas pelotas bien colocadas de Michelena traen la fatídica igualada a 39. Fué indescriptible la nerviosidad entre el público. Tras el ligero descanso obligado en esta situación, empezó a jugarse el último tanto, en el que los cuatro jugadores pusieron toda su alma, y después de muy peloteado, una pelota bien colocada a la derecha por Michelena da el triunfo a los azules. Los cuatro pelotaris jugaron mucho y bien. — CANCHA.

Copa Delicias

SEGUNDO EQUIPO S. D. CARDESCORIAZA, 7. SELECCION DELICIAS, 1

Organizado por la Comisión de festejos del barrio de las Delicias se jugó ayer tarde, en el campo del Escoriaza, este partido según estaba anunciado.

Dieron magnífico realce al mismo la presencia de numerosas y bellísimas señoritas, entre las cuales figuraban las presidentas del barrio en una carroza artísticamente adornada.

Numeroso público se congregó en el campo, que resultó un nuevo triunfo para los jóvenes muchachos del Escoriaza.

De salida hubo un ligero dominio blanco que los defensas del Escoriaza cortaron enérgicos. Se rehace el Escoriaza y en muy bonitas combinaciones que son muy aplaudidas consigue apuntarse cuatro tantos en pequeños intervalos, y faltando poco para terminar el extremo derecha consiguió el quinto después de una internada.

En el segundo tiempo hay algunos cambios en la selección, volviendo el Escoriaza a dominar, que consigue el sexto tanto. Hay un penalty a favor del Delicias que el portero detuvo; vuelve a ser castigado el Escoriaza con otro penalty, consiguiendo la selección el único goal, y en la terminación del encuentro consigue el Escoriaza un nuevo goal.

El árbitro señor Marín, bien.

Con este resultado quedó el reserva del Escoriaza en posesión del trofeo que se disputaba.

Los tantos fueron marcados: por el Escoriaza, Pepe, Navarro (2), Uriel, Guirao, Moneo y Guajardo, y por la selección, Nervión.

Por los vencedores, se alinearon: Pomed, Blanco, Fraguas, González, Guirao, García, Moneo, Navarro, Peiro, Uriel y Guajardo, haciendo todos un buen partido.

Suscripción del Pilar

Cepillo del Pilar, 1.750 pesetas.
 Junta de Madrid.—Don Posé Pais, de Padrón, y J. P., 10 pesetas; don Julio de Rentería y Fernandez de Velasco, 50; una devota, 11; una agradecida, de Trujillo, 6; doña Soledad Abad y Laura García, 10; doña Leonides Martín y señora de Jiménez, 10; una devota, 55; don José María Sánchez, 25; M. G. de G. y P. E. J., 10; E. M. de M., aragonesa, 21; don Jesús Pardo e Isabel López, 25; doña Rosa Andrade, 10; una devota y familia Cardona, 10; una devota de la Virgen, 100; doña Rosario Sánchez, 25; doña Beatriz Heras y Teresa García, 10; un matrimonio, 25; una devota y doña Antonia Tomás, 10; doña Pilar Cuevas de Rueda, 50; doña Felisa Vega y J. G., 10; doña Isabel Calderón y Severino Corral, 10; don Paulino Cascaroja, 13; una madrileña y una señorita, 10; señora viuda de Borao y dos devotos, 10; un devoto, 10; doña Nemesia Ramírez, 10; don José Garrigos, 50; doña Josefa Romero, 10; dos devotas pidiendo protección, 12; don Juan Martínez, párroco de Nieva, 5; R. de Velasco, 25; M. R. J. L., 25; doña Carmen Juan y una devota, 10; doña Elvira Gallarza, 25; doña Pilar Benito, 5; en cantidades menores de cinco pesetas, 25.

Radiofonía

PROGRAMAS PARA HOY DE LAS ESTACIONES ESPAÑOLAS

Madrid. — De 8 a 9: "La Palabra", diario hablado, tres ediciones diarias. 11'45: Sintonía. Calendario astronómico. Santoral. Recetas culinarias. 12: Campanadas. Noticias. Bolsa de Trabajo. Programas del día. 14'30: Campanadas. Señales horarias. Boletín meteorológico. Bolsa de contratación. Concierto. 19: Campanadas. Cotizaciones. "La Palabra". Informaciones. 22: Campanadas. Señales horarias. Selección de óperas. 24: Campanadas. Noticias.

Barcelona. — 7'30 a 8: "La Palabra", diario hablado, dos ediciones diarias. 14: Campanadas. Boletín meteorológico. 13: Bolsín. Concierto. 14'15: Sección cinematográfica. 15: Sesión radiobeneficia. 18: Concierto. 21: Campanadas. Boletín meteorológico. Cotizaciones. 22'05: Charla literaria. 22'45: Concierto.

Sevilla. — 14 a 15: Concierto. Flamenco. Bailables. 21 a 23: Noti-

cias. Cotizaciones. Boletín meteorológico. Selección de óperas.

San Sebastián. — Noticias. Boletín meteorológico. Concierto. Música de baile. Campanadas.

Radiofónicas

EL AMOR EN ONDA CORTA

En una noche de verano de 1929, la señorita Elena Malinowsks, polonesa nacida en Norteamérica, pero instalada en Polonia, estaba manipulando su emisora de onda corta, mientras que con el receptor exploraba el espacio para encontrar alguien con quien entrar en comunicación.

Al fin recogió la llamada de una potente emisora que debía estar situada en los Balcanes y también buscaba un comunicante. Puesta en marcha la emisión se trabó la conversación pocos minutos después.

En aquel momento el amor había dejado sus flechas para utilizar los medios ultramodernos. En vez del carcaj tenía las emisoras; las ondas suplantaban a las flechas.

Ambos comunicantes estaban entusiasmados con la manera de manipular de su respectivo interlocutor... y con el mismo interlocutor al que suponían, poniéndose en lo peor, joven, guapo, inteligente, etc., como en todo tiempo ha hecho la fantasía de los enamorados primerizos.

La conversación radiada de aquel día se repitió al siguiente y luego todos los días. Después se cruzaron las tarjetas QSL y por fin la correspondencia exigió la complicidad y el secreto del sobre.

Todo era poco, hasta el intercambio de fotografías; querían ver la realidad. La señorita Malinowsks visitó a su novio y al hablar de casamiento empezaron a surgir las dificultades sin cuento. El galán comparía su pasión con el grado de teniente del Ejército y como tal no podía casarse sin autorización, a menos que abandonara la carrera. No le desagradaba esta solución, pero, como no tenía dinero, no podía aceptarla.

La señorita Malinowsks, ante estas

Boletín meteorológico

EL TIEMPO QUE HACE

Finó la canícula, pero persisten bastantes presiones altas, consecuencia de la bonanza que se mantiene.

Ayer se mantuvo el día completamente despejado, sin variación atmosférica alguna.

Al mediar la tarde se levantó ligero viento.

Las máximas alcanzadas fueron 42 grados al sol y 36 a la sombra.

dificultades, sentía que disminuía su amor. No era la primera a la que en condiciones parecidas ocurría lo mismo. Deseaba volver a los Estados Unidos. También él lo deseaba.

Se dirigieron a la "American Radio Relay League" en demanda de una ayuda pecuniaria, de donde les contestaron que examinarían el caso, pero no mandaban dinero.

Los enamorados han esperado, esperan y esperarán haciéndose señas radiotelegráficas.

Aquí termina el primer episodio de esta película que se continuará si se tienen más noticias.

SE ESPERA CON IMPACIENCIA LA ACTITUD DE M. DOUMERGUE

El expresidente de la República francesa, M. Gaston Doumergue, es un entusiasta aficionado a la radio, de lo cual ha dado muchas pruebas durante su mandato con su constante interés por las Exposiciones de T. S. H., demostrado en el terreno oficial y en el particular. En la apertura oficial todos los "stands" gozan del favor de una detenida visita del presidente, quien demostraba un verdadero interés por todas las novedades y, como es natural, esto se refleja en mayor interés del público.

LA RADIODIFUSION OBRERA EN NORTEAMERICA

El Sindicato de trabajadores de Chicago administra una nueva emisora que se llama "The voice of labour" (La voz del trabajo).

El senador de Glynn ha presentado una petición para aumentar la energía de la emisora obrera. La "Federal Radio Commission" ha concedido lo que se solicitaba.

UNOS DATOS ACERCA DE FARADAY CON MOTIVO DE SU CENTENARIO

Miguel Faraday, sabio inglés, puso los primeros jalones en el conocimiento de la corriente alterna. Muchas de las aplicaciones de la electricidad se basan en las hipótesis que él desarrolló. La construcción de los modernos aparatos de radio, los reproductores gramofónicos, los motores eléctricos y muchos otros aparatos no hubieren sido posibles sin basarse en los inventos de Faraday.

En este mes precisamente hace cien años que Faraday empezó las importantes experiencias que le condujeron al descubrimiento de la inducción electromagnética.

Miguel Faraday nació el 22 de septiembre de 1791, en uno de los barrios de Londres. La posición que tenía su padre no permitía dar al joven Miguel una intensa instrucción. A los doce años entró de recadero con un librero, sabiendo apenas leer, escribir y contar. A los dos años ascendió a aprendiz de encuadernador. Cuando por sus manos pasaban libros de Física los leía con gran interés y estas lecturas le indujeron a buscar una plaza en un laboratorio.

Escuchó una conferencia del célebre físico Davy, la escribió y la envió al autor con la petición de que le proporcionara una plaza en su laboratorio.

Davy leyó la carta, y como le pareciera que el joven mostraba condiciones especiales, le dió una plaza de ayudante. En sus nuevas funciones Faraday acompañó a Davy en varios viajes por Europa. Faraday obtuvo gran reputación, que traspasó las fronteras. Varias veces que se le ofreció una plaza de profesor Faraday la rehusó para continuar sus ensayos. En esta época hizo numerosos e importantes descubrimientos relacionados con la inducción electromagnética.

Cuando pasó de los cuarenta años fué menos activa su producción. De vez en cuando hacía trabajos importantes, pues empezaba a debilitarse la memoria hasta el punto que daba como un descubrimiento lo que años antes figuraba ya en sus anotaciones.

Desde 1860 hasta 1867, en que murió, estuvo sin hacer nada útil para la ciencia.



El tesoro del avicultor

Saber es poder

Busque en la experiencia de otros la solución a sus dificultades. Muchos de nuestros avicultores entran en el negocio desprovistos de conocimientos técnicos, que pretenden suplir con el esfuerzo personal.

¡Esto les hace cometer costosos errores!

En el famoso TRATADO DE AVICULTURA por Bruno Durigen se exponen soluciones prácticas para cada uno de los varios problemas que se presentan al moderno avicultor.

La solución de uno de solo de estos problemas paga con creces el costo de la obra.

Indispensable a profesionales y aficionados.

No deje usted de adquirir el

7'50 PTAS. MENSUALES

TRATADO DE AVICULTURA por BRUNO DÜRIGEN

VERSIÓN DE LA 5.ª EDICIÓN ALEMANA

TOMO I (Especies y razas). — Un volumen de 742 páginas de 25 x 16 1/2 cms. con 325 grabados y 26 láminas en colores. Sumario: Gallináceas; Especies y razas de las aves domésticas y de corral. Razas grandes y medianas: Tipo rústico; tipo cochinchino; tipo malayo. Razas enanas. Aves acuáticas. Razas y variedades de las palomas. Género y especies de las aves de parque. — Al contado en rústica 36 ptas. en tela 40 ptas.

TOMO II (Cria y aprovechamiento). Un volumen de 788 páginas de 25 x 16 1/2 cms. con 445 grabados. Sumario: Reproducción y cría. Alimentación y cuidados. Teoría especial de la cría. Obtención cría y aprovechamiento de los pavos, pintadas, patos, gansos y palomas. Cuidado y cría de las aves de parque. Avicultura industrial. Enfermedades de las aves. Índice alfabético. — Al contado en rústica 36 ptas. en tela 40 ptas.

La obra completa se vende a plazos de 7'50 pts. mensuales por el precio total de 88 ptas. encuadernada en tela.

Solicite GRATIS el folleto ilustrado, o envíe HOY mismo el adjunto Boletín de Compra.

No se prive de poseer esta interesante obra de consulta, la más extensa y documentada de cuantas se han escrito hasta la fecha. DURIGEN es la autoridad más conocida de Europa en materia de Avicultura.

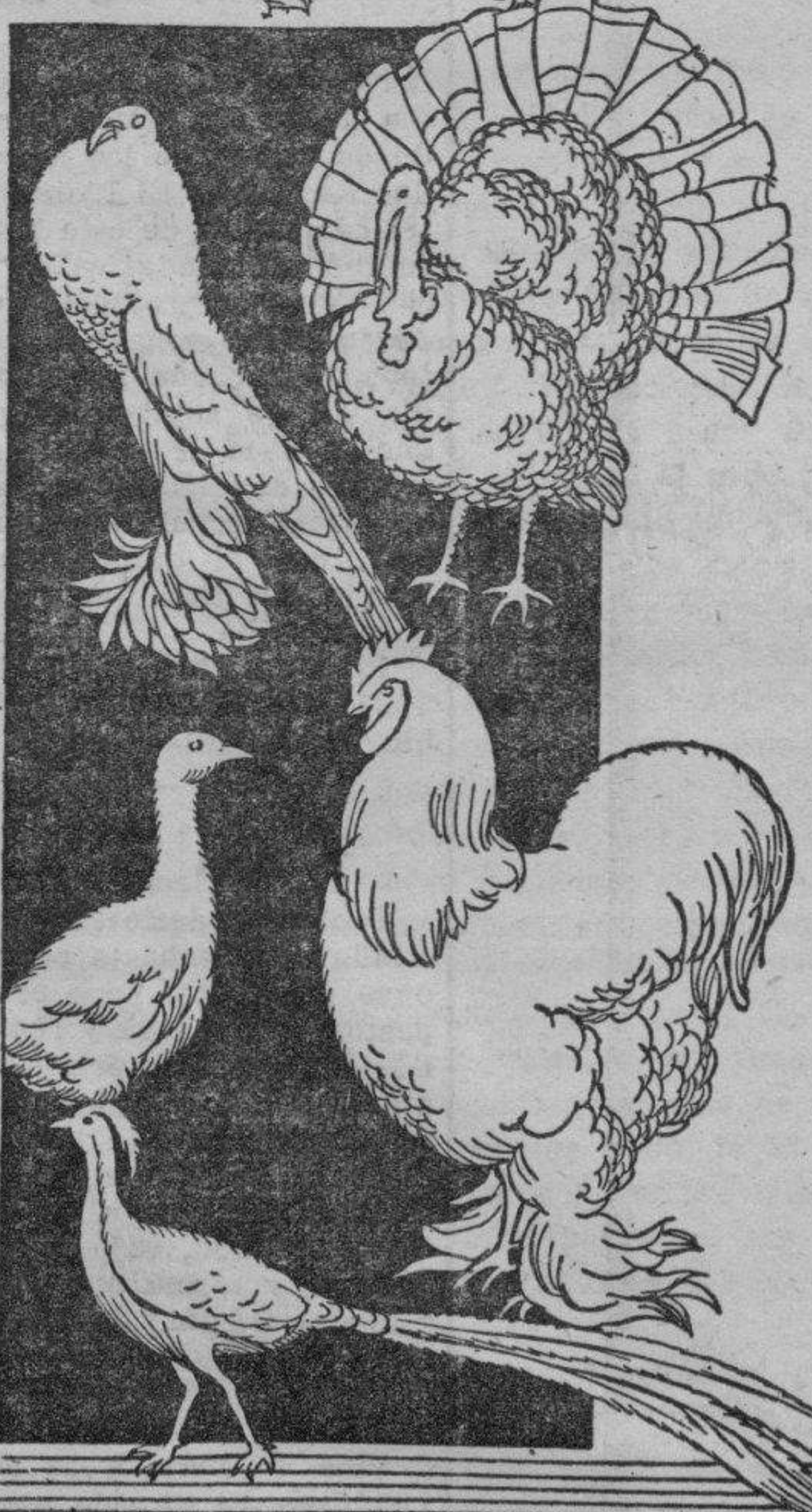
Gustavo Gili, Editor
 Enrique Granados, 45
 BARCELONA

CORTE Y ENVÍE ESTE CUPÓN

Sírvase remitirme: Folleto ilustrado. Boletín de compra a plazos. Los dos volúmenes contra reembolso. Táchese lo que no se desee.

Nombre _____
 Calle y núm. _____
 Población _____
 Provincia _____

PUBLICITAT



LOS TEATROS Y CINES

ALTA VOZ ENTRE BASTIDORES

En Caspe, la ciudad del Compromiso, se ha "comprometido" a actuar esta temporada en la Compañía de Camila Quiroga el excelente primer actor Ramón Martori.

Los asiduos concurrentes de la "plaza" del Ebro están muy tristes porque han remontado el vuelo las alegres chicas de Velasco, que pusieron en aquélla estos días una nota de elegante frivolidad.

La Yankée se dice tiene el proyecto de dedicarse a la opereta. Lo celebraremos por ese género tan simpático y que sufre tan largo eclipse en España.

De Jaca nos llegan noticias del triunfo obtenido en el teatro jaqués por dos artistas aragoneses: la soprano Trini Carreras y el barítono Luis Remacha.

La señorita Carreras cantó con mucho gusto y excelente voz unas canciones en italiano, y el señor Remacha cantó, entre otras composiciones, el himno a la libertad de "La calsera", "La mujer rusa", de Katuska, "La linda tapada" y "La parranda".

Los dos recibieron muchas ovaciones, y fueron muy felicitados. ¡Aragón triunfa!

CIRCO

DESPEDIDA DE LA COMPAÑIA VELASCO

Anoche se despidió del público zaragozano la Compañía de espectáculos y revistas Velasco, que tan brillante campaña ha hecho en el teatro Circo.

Pusieron en escena el primer acto de "Las bellezas del mundo" y "Cocktail de amor".

El público tributó a la Compañía un cordial homenaje de despedida, exteriorizado en calurosos aplausos, que muy especialmente iban dirigidos a Velasco y a ese cuadro formidable de artistas compuesto por la Suárez, la Caballé, la Carvajal, Pilar, Carmen Andrés, Pyl y Myl, Sacha Goudine, Moncayo, Ornat y Bilbao.

Esperamos que la ausencia de la Compañía Velasco no sea muy larga.

GACETILLAS

PRECIOS POPULARES Y ESPECTACULO MAGNIFICO

Iris Park. — Este es el lema de la Empresa del Iris Park para esta temporada de revistas a cargo de la Compañía del teatro Eslava, de Madrid. "Las castigadoras", obra conocidísima, ha constituido un gran éxito de interpretación, y el público que llenaba el teatro salió encantado.

Para hoy se anuncia la reposición de la historieta cómico-vodvilésca de Vela y Campúa, con música del maestro Alonso.

Se preparan interesantes estrenos, y los precios serán siempre populares, sin reparar lo que significa una Compañía con artistas tan prestigiosos como Laura Pinillos, Luisa Puchol, Paquita López, Sara Rivera, Ozores, Barreto, Alares y Gómez Bur.

El Iris Par se verá indudablemente concurrirísimo, porque espectáculos a tales precios no se pueden disfrutar con frecuencia.

CARTELERA

Teatro Circo. — Temporada cinematográfica.

"La voluntad del muerto". Sesiones a las cinco, siete, nueve y once.

Restaurant Las Palmeras. — Incomparablemente situado entre pinos, Orquestina, magnífica pista de baile con ruleta para las parejas. ¡Novedad!

Servicio exclusivo de autobuses desde la plaza de la Constitución.

Iris Park. — Compañía del teatro Eslava, de Madrid.

Tarde, a las siete: "¡Por sí las moscas!"

Noche, a las diez y media: "¡Por sí las moscas!"

Silla numerada, 2 pesetas; grada, 0'70 pesetas.

Teatro Cinema Parisiana. — Aparato Western Electric. "Sin novedad en el frente". Sesión continua. Precios populares.

Ruiseñores. — Hoy, baile infantil. La Casa Suchard obsequiará con pastillas de chocolate MILKA a todas las personas, así como también se sortearán valiosos regalos de bombones

y álbums para la colección de cromos de la mencionada "Casa Suchard". Debut de la Orquestina Ruiseñores.

Cinema Alhambra. — El salón predilecto del público distinguido. "Vida nocturna", en español, por Laurel y Hardy. "Icaros", por Ramón Novarro.

Cinema Aragón. — El cine de las películas selectas. "Los cosacos", por el sin rival John Gilbert. Grandioso éxito. "Cabaret Gua-gua", interpretada por perros totalmente.

Café-Restaurant - Salduba. — Teléfono 23-61. Servicio a la carta y cubiertos a 5 y 6'50 pesetas. Cuatro conciertos diarios. Especialidad en nata y helados.

Aristocrático Salón Doré. — "No, no, Nanette".

Cine Victoria. — Salón de moda. La incorregible.

NOTAS NECROLOGICAS

El domingo, por la tarde, comenzó a circular por la ciudad la triste noticia del fallecimiento del exalcalde de Zaragoza don Jorge Jordana, causando la natural sorpresa, porque no se sabía que estuviera enfermo. El señor Jordana había dejado de existir, tras breves síncope, acompañado de algunos de sus deudos. Sus hijos, don Luis y don Fausto, que se hallaban en Madrid y Panticosa, respectivamente, fueron llamados teleféricamente, y llegaron por la noche.

Don Jorge Jordana nació el año 57 en La Puebla de Híjar, y cursó la Licenciatura en Derecho en la Universidad Central, fijando después su residencia en Zaragoza.

Desde muy joven, y en ello radicó su máximo prestigio, puso todo su entusiasmo en la defensa y fomento de los intereses hidráulicos de Aragón. Fue un propulsor eficazísimo del Pantano de la Peña, y gestionó la construcción del canal de las Bardenas, hoy en estudio por la Confe-

deración del Ebro. Colaboró activamente en las Comunidades de Regantes de los términos del Rabal y Urdán, poniendo a contribución su inteligencia y su saber.

En la asamblea celebrada al constituirse la Confederación Hidrográfica de la cuenca del Ebro ostentó la representación de los usuarios del Huerva.

Recientemente le había sido impuesta la medalla de Oro del Trabajo. Con tal motivo se celebró un banquete que se recuerda como uno de los más concurridos y brillantes de los aquí celebrados.

Entre otros cargos, ostentaba el señor Jordana la presidencia de la Asociación provincial de Ganaderos, era vocal de la Asociación general de Ganaderos de la República, miembro de la Comisión central asesora patronal y obrera.

Sin militar en ningún partido, y atendiendo tan sólo a sus méritos, el Gobierno Berenguer le nombró alcalde de Zaragoza, en cuya gestión puso toda su voluntad y entusiasmo.

DEL GOBIERNO CIVIL

GOBERNADOR INTERINO

Ayer tarde se hizo cargo interinamente del Gobierno civil el presidente de la Audiencia, don Eduarado Fraile Refoires.

En su trato particular ponía de relieve su caballerosa corrección y la bondad de su carácter, que le granjearon generales simpatías.

Ayer, a las seis de la tarde, se verificó su entierro, que constituyó una grandiosa manifestación de duelo. Este era presidido por los hijos del finado, figurando también en él el alcalde de la ciudad, don Sebastián Banzo; el secretario en funciones del Ayuntamiento, señor Ibáñez Papell, y el secretario particular del alcalde, don Luis Peclós. El Ayuntamiento en pleno asistirá a los solemnes funerales que se celebrarán en la parroquia de la Seo, mañana, día 19, a las once.

Expresamos a sus hijos, don Luis, Isabel, don Angel, don Julio y don Fausto; hijos políticos, Juan Sánchez Torres, María Fuentes, don Mariano Vicente, doña María Luisa Yerseri, doña Joaquina Laguna y doña Agueda Buttica; hermana, sor Ramona; nietos, primos, sobrinos y demás familia nuestro más sentido pésame.

¡Descanse en paz don Jorge Jordana!

Bajo el manto de la Virgen del Pilar dejó de existir ayer en Zaragoza, víctima de penosa enfermedad, el prestigioso industrial de esta plaza don Matías Royo García, padre de nuestro querido compañero en la Prensa local don Tomás Royo Barandiarán.

Don Matías Royo gozaba en nuestra ciudad de generales afectos y simpatías, logrados por la bondad de su carácter y por todas sus bellas dotes personales.

Hoy, martes, a las diez, se celebrarán en la iglesia parroquial de San Gil funerales por su alma, y acto seguido tendrá lugar la conducción del cadáver desde la casa mortuoria, plaza de Sas, número 4, a la referida iglesia, donde se le cantará un responso, y de allí al cementerio católico de Torrero. Estos constituirán seguramente una muy sentida manifestación de duelo.

Acompañamos en su hondo pesar a su esposa, doña Eleuteria Barandiarán y Arbulo; hijos, don Tomás y don Pablo; hermano, don Mariano; hija política, doña Angelina Serrano Tagüeña; hermana política, doña María Maestre; nietas, sobrinos, primos y demás familia, haciendo votos porque el cielo les conceda la necesaria resignación para sobrellevar tan gran desgracia.

ANUNCIOS OFICIALES

PINA DE EBRO

Declaradas desiertas por falta de licitadores las subastas celebradas el día nueve del actual para el arriendo de pastos de los lotes denominados Bardera y El Llano, de los montes comunales de este Municipio, que fueron anunciadas en el "Boletín Oficial" de esta provincia núm. 166, de 16 de julio, se ha señalado para que tenga lugar una segunda subasta el día 10 de septiembre próximo, de once a doce de su mañana, bajo las mismas condiciones y forma que se expresan en el mencionado "Boletín", con el quince por ciento de rebaja del tipo que sirvió de base para aquélla.

Pina de Ebro, a 13 de agosto de 1931. — El alcalde ejerciente, Pablo Fanlo.

PINA DE EBRO

Declarada desierta por falta de licitadores la subasta celebrada el día once del actual para el arriendo de pastos, leñas, caza y regaliz del soto Los Aliterones de este término municipal, próximo a la vía férrea, he señalado para que tenga lugar una segunda subasta el día 10 de septiembre próximo, a las diez y media de su mañana, bajo las mismas condiciones y forma que aparecen en el "Boletín Oficial" de la provincia número 166, de 16 de julio, y con el quince por ciento de rebaja del tipo que sirvió de base para aquélla.

Pina de Ebro, a 13 de agosto de 1931. — El alcalde ejerciente, Pablo Fanlo.

(119) ERICH MARIA REMARQUE

Sin novedad en el frente

NOVELA

Traducción del alemán por EDUARDO FOERISCH y BENJAMIN JARNES

Editorial España - Madrid

en los testículos, en el estómago. Aquí puede verse en cuántas parte puede ser herido un hombre.

Dos se mueren de tétano bacilar. La piel se les pone lívida, paralizados los miembros; por fin, viven sólo los ojos, largo tiempo. El miembro herido de alguno está suspendido en el aire, en una especie de horca; debajo ponen una vasija en que gotea el pus. Cada dos o tres horas vacían la vasija. Otros están metidos en un aparato de distensión continua, con pesas pesadas que cuelgan, tirando, de la cama. Veo heridos en los intestinos, constantemente llenos de excremento. El escribiente del médico me muestra fotografías, hechas con los rayos X, de rodillas, de homoplatos, de huesos de cadera completamente destrozados.

No se concibe cómo alrededor de tales astillas pueda haber carne humana en que la vida continúe su diaria evolución. Y esto sólo es un lazareto; esto sólo es una estación sanitaria. ¡Hay miles de ellas en Alemania, miles en Francia, miles en Rusia! ¡Qué inútil es todo lo que se ha escrito, hecho y pensado en el mundo, si no pudo evitar esto! Todo es un embuste, nada tiene importancia, si la cultura de tantos siglos no pudo impedir que se viertan estos torrentes de sangre, que existan estos miles de cárceles donde centenares de miles sufren indecibles torturas.

Sólo en un lazareto se ve al desnudo la guerra.

Soy joven; tengo veinte años, pero sólo conozco de la vida la desesperación, la muerte, el miedo, un enlace de la más estúpida superficialidad con un abismo de dolores. Veo que azuzan pueblos contra pueblos; que éstos se matan en silencio, ignorantes, neciamente, sumisos, inocentes... Veo que las mentes más ilustres del orbe inventan armas y frases, para que todo esto se refine y dure más. Y conmigo ven esto todos los hombres de mi edad, aquí y allá, en todo el mundo; conmigo vive esto mismo toda mi generación. ¿Qué harán nuestros padres, cuando algún día nos alcemos, nos irgamos ante ellos y les pidamos cuentas? ¿Qué esperarán de nosotros cuando ven-gamos los tiempos en que haya terminado la guerra? Durante años enteros era nuestro oficio matar; era nuestra primera misión en la vida. Nuestro saber acerca de la vida se reducía a esto: la muerte. ¿Qué puede hacerse después? ¿Qué puede hacerse ya con nosotros?

El más viejo de nuestra sala es Lewandowski. Tiene cuarenta años y está aquí hace diez meses, con un grave balazo en el vientre. Sólo en estas últimas semanas se ha restablecido lo suficiente para poder andar un poco, cojeando.

Desde hace unos días está muy inquieto. Le escribió su mujer desde la aldea polaca donde vive. Le dice que juntó el dinero preciso para costearse el viaje; que va a venir a visitarle. Está ya en camino y puede llegar de un día a otro.

A Lewandowski ya le sabe a nada la comida; hasta la lombarda con salchichas fritas la regala, después de tomar unos bo-

(Se continuará.)

NOTICIAS GENERALES

EJERCICIOS DE TIRO. — El regimiento de Infantería número 22 efectuará un ejercicio de tiro con fuego real el viernes de la presente semana, desde las seis a las nueve horas, en el campo de San Gregorio, y zona de terreno con rendida entre la paridera de Gil y Sanguis, lo que se hace público para evitar posibles accidentes.

A. GRASA SANCHO
ENFERMEDADES DE LA PIEL
COSTA, 3, PRAL.

LABORATORIO QUIMICO MUNICIPAL. — Resumen de los análisis practicados durante la primera quincena de agosto:

Aguas, 2 muestras buenas y una no potable; vinos, 2 buenas; helados y bebidas refrescantes, 6 idem; chocolates y cacao, 2 idem; cafés, 1 buena y 1 adulterada; leches, 7 buenas y 11 adulteradas; harinas, 2 buenas; aceites y grasas, 5 buenas y 1 adulterada; embutidos, 1 adulterada; carne en conserva, 7 buenas; conservas vegetales, 3 buenas. idem de pescados, 2 idem.

J. ARANDA ARANDA
ENFERMEDADES DE LA PIEL
COSO, 47-49 (B. Zaragoza)

NOTAS DE HACIENDA

PENSIONES Y JUBILACIONES

Entre las declaraciones de haberes pasivos hechas en la segunda quincena del último junio figuran las siguientes, a satisfacer por la Delegación de Hacienda de Zaragoza:

De 2.200 pesetas a don Mariano Cortés Albiol, agente de primera clase del Cuerpo de Vigilancia.

De 1.800 pesetas anuales a don Cándido Jardiel Domeque, maestro de Puebla de Albornón.

De 950 pesetas anuales a doña Pilar, doña Lorenza y doña Ramona Ramos Gil, huérfanas de don Antonio Ramos, ingeniero de Caminos.

Cementerio del Automóvil
HERNAN CORTES, 249

Si tiene algún coche o camión que vender, por roto que esté, ofrézcalo al

Cementerio del Automóvil
Paga más que nadie.

Si precisa piezas usadas para su coche o camión pídalas a

Cementerio del Automóvil
las encontrará a mitad de su valor
TELEFONO 3669

SI ESTAN SUS PIES
HINCHADOS, ARDIENTES, CANSAOS, SUDOROSOS, SENSIBLES, DOLORIDOS.
SI PADECE DE CALLOS, SABAÑONES, CONTUSIONES, GRIETAS, DUREZAS, AMPOLLAS.
NADA MEJOR QUE UN BAÑO CON **SAL-BAN**
PAQUETE PARA UN BAÑO 0,35 \$
DOS " 0,60 "
CUATRO " 1,00 "
FARMACIAS Y DROGUERIAS

CREOTAL
DESINFECTANTE DE LA AGRICULTURA
Pida muestras al representante en Zaragoza del

LABORATORIO CREOTAL
A. Carrión-S. Miguel, 23

J. ORTIZ LUZON
GARGANTA - NARIZ - OIDO
CERDAN, 57 y 59, pral.

J. ONDIVIELA GOMEZ
Medicina general.—Entermedades de la piel.—Rayos ultravioleta.—Diatermia.
Electricidad médica.
Consulta de 11 a 1 y de 4 a 6.
Manifestación, 68 y 70.—Tel. 20-55

Herniados

Ahora que podéis, debéis curaros: El reputado y conocido ortopédico de Barcelona con nombre oficialmente registrado **SEÑOR TORRENT** ha creado, tras largos estudios, un nuevo aparato que ha de revolucionar el arte de curar hernias por procedimiento mecánico, siendo indiscutiblemente lo mejor que en el mundo existe y se conoce, porque cura y vence siempre con rapidez pasmosa toda clase de hernias por graves y voluminosas que sean en ambos sexos y todas edades, transformando a los herniados en seres perfectos y robustos como antes de estar quebrados. Este maravilloso aparato que no lleva trabas ni tirantes engorrosos de ninguna clase, que ni pesa ni abulta, adaptándose al cuerpo como un guante, es el remedio único verdad de todos los herniados. En bien de vuestra salud no debéis nunca hacer caso de muchos anuncios, que todo es palabrería y mera propaganda; y si queréis acabar para siempre con vuestras dolencias, tengáis poco o mucho mal, vayáis bien o mal cuidados, todos debéis visitar sin pérdida de tiempo y con la más absoluta confianza al reputado especialista Sr. **TORRENT**, que gustosamente atenderá GRATIS a cuantos se le presenten en: ZARAGOZA y en el HOTEL ORIENTE (Coso, 13), únicamente el SABADO próximo, día 22 del corriente, de 9 a 3 solamente. — NOTAS: En Huesca, el día 21 en el Hotel Petit-Fornos; en Pamplona, el día 23, en el Hotel Pirineos, y en Tudela, el día 24 en el Hotel La Unión.—ESPECIALIDAD en fajas medicales y demás aparatos para corregir y evitar todas las dolencias propias de la mujer. TALLERES Y DESPACHO EN BARCELONA: UNION, 13. "CASA TORRENT".

LA MUNDIAL, S. A. -- Madrid

Seguros.—Cooperativa Mutua de Capitales y de contra-seguro de crata-incendios
Delegación para Aragón: Zurita, 13. Teléfono 12-55

PEDICURO-CALLISTA

Prudencio Soravilla

Consulta de 9 a 1 y de 4 a 8

Mártires, 2.—Tel. 27-77.—Zaragoza

ENFERMEDADES DE LA PIEL
Dr. Lambán Falcón
COSO 132, duplicado
Consulta de 11 a 1 y de 3 a 5

EXCURSIONISTAS

Al Monasterio de Piedra. Lo más pintoresco de España. Salida en tu tocares rápidos, todos los domingos, de la plaza del Teatro. Precio, 14 pesetas ida y vuelta, incluido entrada. Subir al vado Alhama y Calatayud. También, si hay completo, se saldrá para todos los sitios pintorescos. Moncayo, San Juan de la Peña; Arañones, almorzando en la Peña y comiendo en Francia, por 18 pesetas. A familias, para veraneo, coches rápidos, llevando todo el equipaje, se hacen servicios más baratos que nadie. A inscribirse, hasta el viernes de cada semana, plaza del Teatro. Garage. Teléfono, 30-37. AUTOCARES BERNA.—ZARAGOZA

EXCURSIONISTAS

Se organizan viajes a precios muy económicos, en autobuses modernos y muy cómodos, todos los domingos para el Moncayo, Santuario de Misericordia Arañones y Monasterio de Piedra, disponiendo para ello de ocho magníficos autobuses.

SEGURIDAD, RAPIDEZ, SERIEDAD EN LOS SERVICIOS

(SALIDA SI HAY COMPLETO)

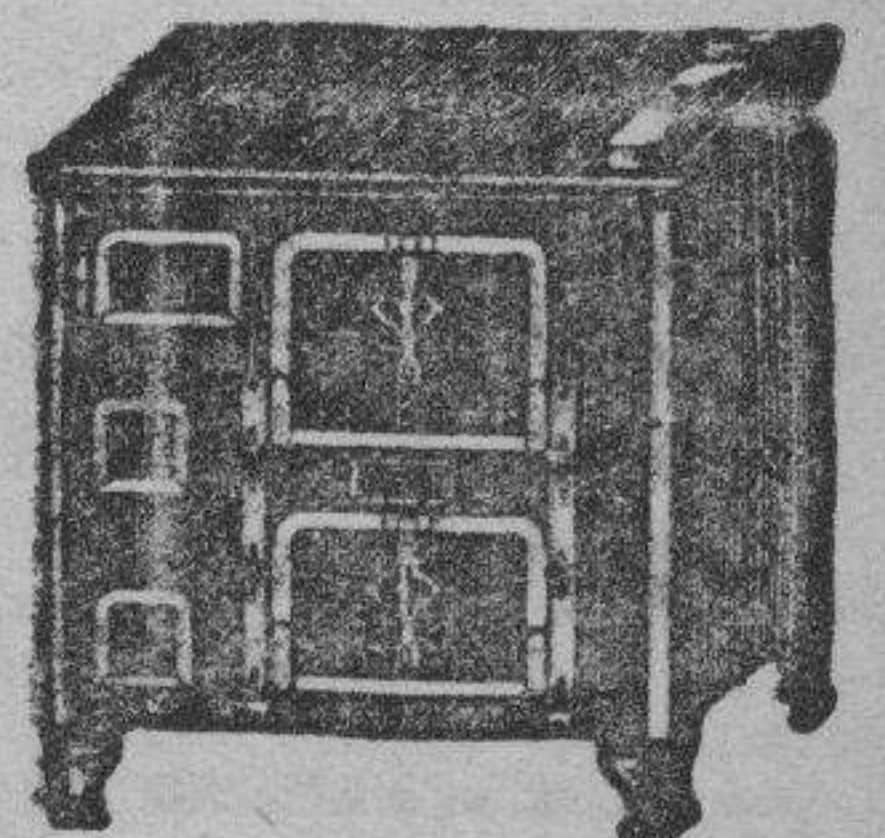
¡No confundirse!!

Autobuses Campos
FUENCLAR 1, 2 (esquina)

ARRIENDO

En sitio inmejorable, muy cerca tranvía, por ausentarse sus dueños, se arrienda un chalet con jardín, huerta, calefacción, baño y garage. Informarán: Rebolera, núm 3, despacho.

Decorar con horno, depósito y sador esmaltado de porcelana, desde 50 pesetas



PIDAN
Sociedad "Construcciones Errazu"
COSO, 135.—Teléfono núm. 397
ZARAGOZA
Esta casa no tiene sucursales

Sobre su mesa de despacho estaban colocadas todas las piezas de convicción reunidas por Lecoq, desde el copo de lana, hasta el pendiente de brillantes.

Leía y releía el informe escrito por Lecoq, y según las diversas frases, examinaba los objetos colocados delante de él o consultaba el plano del terreno.

Pasados, no cinco minutos, sino media hora larga, retiró el sillón de la mesa y se encaró con Lecoq.

—Señor agente—le dijo—, el señor de Escorval me había prevenido por una nota escrita al margen de los autos, de que sois un hombre inteligente y de que puede uno confiar en vos.

—Por lo menos tengo buena voluntad.

—¡Oh! Tenéis más que eso; es la primera vez que me traen un trabajo tan completo como vuestro informe. Sois joven todavía; pero si perseveráis, os creo llamado a prestar grandes servicios.

El joven agente se inclinó, enrojeciendo de alegría.

—Vuestra convicción—prosiguió el señor Segmüller—es desde este momento la mía, y según me ha dicho el procurador imperial, era también la del señor Escorval. Estamos ante un enigma que es preciso descifrar.

—¡Oh...! Y lo conseguiremos, señor juez—exclamó Lecoq.

Sentíase capaz de cosas extraordinarias, hasta de pasar a través del fuego por aquel juez que le acogía tan bondadosamente.

El entusiasmo que brillaba en sus ojos era tal que el señor Segmüller no pudo menos de sonreírse.

—También lo espero así—dijo—, pero no tan pronto como pensáis...

En fin, manos a la obra, y decidme: ¿Desde ayer habéis hecho algo? ¿El señor de Escorval os había dado alguna orden? ¿Habéis recogido algún nuevo indicio...?

—Creo, señor juez, que no he perdido el tiempo.

Y en seguida, con rara precisión, con una facilidad de expresión que nunca falta al que está bien penetrado de su asunto, contó Lecoq cuanto había descubierto desde que salió de la "Pimentera".

Dijo las atrevidas acciones del hombre que él creía cómplice, sus propias observaciones respecto al homicida, sus esperanzas abortadas y sus tentativas. Refirió las declaraciones del cochero y de la portera y leyó la carta del tío Ajenjo.

Para terminar, depositó sobre la mesa el puñado de tierra que se había proporcionado de un modo tan singular, y al lado una cantidad igual de tierra que había ido a recoger en el suelo del calabozo de la prevención de la plaza de Italia.

Esta carta tenía una letra casi indecifrable y las faltas de ortografía abundaban en cada línea; pero era clara y exacta e inspiraba las más halagüeñas esperanzas.

En el rostro de Lecoq brillaba la alegría cuando volvió a subir al carruaje, y el viejo cochero no pudo menos de preguntarle:

—¿Según la cara que traéis, el asunto marcha a vuestro gusto? —le dijo.

Un "psit" amistoso fué la única respuesta del joven agente. Necesitaba toda su atención para coordinar en su espíritu los nuevos informes.

Llegados ante la verja del palacio, le costó mucho trabajo el despedir al viejo cochero, que a toda costa quería quedarse a sus órdenes.

Lo consiguió por fin; pero ya estaba bajo el pórtico de la izquierda, cuando el buen hombre, de pie en el pescante, todavía le gritaba:

—¡En casa del señor Trigault...! ¡No lo olvidéis...! ¡El tío Papillon...! ¡El tío Papillon...! Número 998... 1.000 menos 2...

Al llegar al tercer piso del ala izquierda del palacio, la entrada de aquella larga, estrecha y oscura galería que le llaman galería de la instrucción, Lecoq se dirigió a un alguacil instalado detrás de una mesa de encima:

—El señor de Escorval, ¿está, sin duda, en su despacho?—le preguntó.

El alguacil movió tristemente la cabeza.

—El señor de Escorval—contestó—no ha venido esta mañana, ni vendrá en algunos meses...

—¿Cómo...? ¿Qué queréis decir?

—Que ayer tarde, al bajar de la berlina, delante de la puerta de su casa, se ha caído, con tan mala suerte que se ha roto una pierna.

XVI

Quando se es rico se tiene carruaje, caballos y cochero... y pasa uno arrellanado en los almohadones del carruaje, recoge más de una mirada de envidia.

Pero un día el cochero, que ha bebido un trago más, vuelca el coche, o los caballos se desbocan y lo rompen todo, o el feliz dueño, en un momento de preocupación, pierde el estribo y se destroza una pierna contra el borde de una acera.

Todos los días suceden accidentes semejantes y hasta su larga lista debe ser, para los humildes peatones, una razón de bendecir su modesta fortuna, que los pone a cubierto de semejantes fracasos.

Use máquina eléctrica SINGER o motor eléctrico SINGER

Aprenda a cortar con nuestros patrones SINGER



Aparatos LUZ SINGER

Zaragoza: Independencia, 28

Cursos gratuitos de costura, corte y bordado en todas nuestras tiendas

ORTOPEDIA PRESERVATIVOS
Plaza de San Roque, N.º 1
(junto a Venezuela)

JOSE AVILA RODRIGUEZ
DENTISTA
MENDEZ NUNEZ, núm. 16
Consulta: 10 a 1 y 4 a 7

CLINICA MURO
Sífilis — Venéreo — Impotencia
Aplicación de los procedimientos más modernos.
Mártires, 16, pral. **ZARAGOZA**
Arco de Cinegio

SOMBREROS DE PAJA Y FIELTRO LIGEROS
más baratos que en fábrica
JENARO PENN
Plaza de San Lorenzo 1 - ZARAGOZA

Se venden calderas y jaces para la fabricación de jabón
JABON CARNICER
Heroísmo, 13 y 15 - Zaragoza

PRESERVATIVOS
LA DISCRETA.—Salud, 6. Mañan
Catálogo gratis sin enviar sello.

Aguas y Baños de BELASCOAIN (Navarra)

Temporada oficial: 15 de junio a 30 de septiembre

AGUAS CLORURADO - SODICAS, BICARBONATADAS, NITROGENADAS, VARIEDAD LITINICAS
Maravillosas y de extraordinarios efectos para la curación radical de las enfermedades de las vías urinarias, Mal de piedra o arenillas, Catarro vesical, Gota y Diabetes-sacarina. Especiales en la litiasis renal y hepática.

EXCELENTE Y PURA AGUA DE MESA PARA REGIMEN DE LOS ARTRITICOS
Esta Sociedad posee también el acreditado manantial de Burlada, la Reina de las Aguas de Mesa, eficazmente recomendada por los señores médicos para la curación de todas las afecciones del estómago.

ADMINISTRACION: San Ignacio, 12. — PAMPLONA (Navarra)
Gran Hotel dotado de todo género de confort y con hermoso Parque

SE REMITE A SOLICITUD LA MEMORIA GUIA DEL BASISTA EN BELASCOAIN

Baños de Fitero

Los acreditados Establecimientos de esta Sociedad, insustituibles para el tratamiento de las enfermedades reumáticas, gotosas, nerviosas y traumáticas, estarán abiertos oficialmente de 15 de junio a 10 de octubre el llamado NUEVO y de 15 de junio a 30 de septiembre el llamado VIEJO.

Magníficas instalaciones hidroterápicas. Duchas, baños, etcétera, etcétera.

Esmerado servicio de cocina por cuenta de la Sociedad.
Correo, telégrafo y teléfono.
Automóviles a Castejón a los correos y mixtos de la mañana y tarde, y en Tudela al correo de la mañana y rápido de las 5'30 de la tarde.

MEDICOS DIRECTORES
Establecimiento Nuevo: Doctor D. Saturnino Mozota.
Establecimiento Viejo: Doctor D. Eduardo López M. Carrasco.
Para Memorias y detalles dirigirse a los administradores de los Establecimientos — FITERO — (Navarra).

LOS MUEBLES ECONOMICOS NAVARRO, son los mejores y más baratos
Santa Cruz, 8 y 10 No confundirse: junto a la sombrerería

REUMATICOS LAS MUJERES DEBILES E INAPETENTES, LAS EMBARRAZADAS Y LAS QUE ESTAN CRIANDO se fortifican rápidamente con el Vino Ona, del Dr. Aristegui.
Hotel del Bañerario de ARNEDILLO
Precios moderados, excelente trato, todo confort

VENTA DE TERRENO

En sitio próximo a la puerta del Duque vendo mil metros de terreno propio para industria o garage.
Se dará en buenas condiciones.
Razón: Don Juan de Aragón, núm. 15, entresuelo izquierda, de cuatro a seis de la tarde.

MUEBLES CASTILLA

San Jorge, 3 y 5. - ZARAGOZA

De lujo: planta baja. - Económicos y a plazos: en el entresuelo

No obstante, al saber la desgracia del señor de Escorval, Lecoq puso una cara tan rara que el alguacil no pudo menos de echarse a reír.

—¿Qué halláis en eso de extraordinario?—le preguntó.
—¿Yo...? Nada.

El joven agente mentía. Le acababa de llamar la atención la extraña coincidencia de aquellos dos acontecimientos: la tentativa de suicidio del homicida y la caída del juez de Instrucción.

Pero no dejó que se arraigara en su espíritu aquel vago presentimiento. ¿Qué relación podían tener aquellos dos hechos...?

Por otra parte no veía en aquello ningún perjuicio para él; al contrario, porque aún no había enriquecido su formulario con un axioma que luego profesó:

"Desconfiar extraordinariamente de todas las circunstancias que parecen favorecer nuestros secretos deseos."

Seguramente Lecoq estaba muy lejos de alegrarse del accidente acaecido al señor de Escorval y hubiera dado con gusto cualquier cosa porque la herida no hubiese tenido consecuencias... Sólo que no podía menos de decirse, que merced a la casualidad de esa desgracia habían concluido unas relaciones sumamente penosas con un hombre cuya altanería desdefosa le había sido muy desagradable.

Reunidos todos estos motivos diversos, fueron causa de una ligereza de la cual debía sufrir el castigo.

—¿De modo—le dijo al alguacil—que ya no tengo nada que hacer esta mañana?

—¡Qué locura...! ¿Desde cuándo se hunde un convento porque falte un fraile...? Hace ya más de una hora que todos los asuntos urgentes de que estaba encargado el señor de Escorval están repartidos entre los demás señores jueces de Instrucción.

—Yo vengo por el grave asunto de anteayer...

—¿Y por qué no lo habéis dicho? Os están esperando y hasta han enviado ya a un ordenanza a buscaros a la Prefectura. El señor Segmuller es quien instruye ahora esa causa.

El joven agente trató de recordar cuál de los jueces llevaba este nombre y si ya se había encontrado en alguna otra ocasión en relaciones con él.

—Sí—prosiguió el alguacil, que era algo hablador—, el señor Segmuller... ¿No le conocéis...? Es una buena persona, que no tiene el aspecto altanero de casi todos estos señores. Un detenido decía de él, al salir de un interrogatorio: "Este demonio de hombre me ha sacado de tal modo la verdad, que de seguro me cortarían la cabeza; pero no importa, ¡es un buen muchacho!"

Con el corazón alegre, a causa de estos detalles de buen agüero, el joven policía fué a llamar a la puerta que le habían indicado y que tenía el número 22.

—¡Entrad!—dijo una voz bien timbrada.

Abrió y se halló en la presencia de un hombre de unos cuarenta años, bastante alto y grueso y que le dijo en seguida:

—¿Sois el agente Lecoq...? ¡Bueno...! Sentaos, me estoy ocupando de la causa y dentro de cinco minutos habré concluido.

Lecoq obedeció, y a hurtadillas, con la perspicacia del interés, se puso a estudiar al juez, de quien iba a ser colaborador... como el sabueso es colaborador del cazador.

Su exterior era, en efecto, tal como lo había descrito el alguacil. La franqueza y la benevolencia brillaban en su rostro, iluminado por dos grandes y dulces ojos azules.

Sin embargo, el joven se imaginó que sería imprudente el fiarse por completo de tan benignas apariencias.

Y no andaba equivocado.

El señor Segmuller había nacido en los alrededores de Strasbourg y utilizaba en el ejercicio de su delicado cargo aquella fisonomía cándida que Dios ha concedido a casi todos los hijos de la rubia Alsacia, máscara engañosa que a menudo disimula una malicia gascona, aumentada con la temible prudencia de los habitantes del Caux.

El señor Segmuller tenía una inteligencia de las más despejadas y penetrantes; pero como cada juez tiene su sistema, el de éste era el parecer sencillo y fácil de engañar.

Así como la mayor parte de sus colegas permanecían rígidos y tan cortantes como la espada que colocan en la mano de la estatua de la Justicia, él afectaba la sencillez y la franqueza, sin que por eso su austeridad de magistrado hubiera sufrido detrimento alguno.

Pero su voz tenía unos tonos tan paternales, ocultaba tan perfectamente bajo un velo de candidez lo sutil de sus preguntas y el alcance de las contestaciones, que aquél a quien interrogaba se olvidaba de estar en guardia, descubriéndose en seguida.

Y cuando interiormente se aplaudía de la poca malicia del juez, ya éste le había vuelto como un guante.

Junto a aquel hombre, un escribano delgado y grave hubiera inspirado desconfianza; por eso había escogido uno que era su caricatura, bajito, obeso, imberbe y sonriente. Se llamaba Goguet. Su gruesa cara expresaba, no la bondad, sino la necedad y verdaderamente era necio.

Como acababa de decir, el señor Segmuller estudiaba la causa que le habían enviado inopinadamente.

SECCION DE ANUNCIOS ECONOMICOS

OFERTAS Y DEMANDAS

Hasta 25 palabras, 3 días, TRES Ptas. (Incluido el timbre).
Por cada palabra más, diez céntimos por día.

LEY DEL TIMBRE

Según dispone el artículo 100 de la vigente Ley del Timbre, los anuncios han de pagar este impuesto, con arreglo a la siguiente escala:

Hasta 10 pesetas...	Ptas 0'10
De 10'01 a 100.....	— 0'15
De 100'01 a 250.....	— 0'30
De 250'01 a 750.....	— 0'60
De 750'01 a 1.200....	— 1'20
De más de 1.200....	— 2'40

El impuesto del Timbre por anuncios será de cuenta de los señores anunciantes y de la cuantía que fija la vigente Ley del Timbre.

ARRIENDOS

SE ARRIENDAN amplios pisos, seis dormitorios, comedor, cocina, dos waters, calefacción, cuarto de baño, etcétera, de 25 a 30 duros. Vargas, 16, oficina.

MAGNIFICO piso principal arriendase calle Arte, 8. Compuesto nueve amplios departamentos, mirador, cuarto baño completo, gran galería, water servidumbre, sol todo el año, ventilación directa. Razón, portería.

ARRIENDO piso en 40 pesetas, otro 70 y otro 110; tienda, por 2.160 pesetas al año. Razón, Armas, 100, tienda, de once a una y de cuatro a siete.

ARRIENDO desde el día habitación planta baja, en 25 pesetas, situada en calle Alba, núm. 8. Razón, Armas, 76, taller. Preciso informes.

PISOS. Casta Alvarez, 86, principal, 80 pesetas mes. Informarán portería, Agustín, 19, principal izquierda, 60 pesetas. Serón, 19, principal, 40 pesetas. Informarán, plaza de San Miguel, 14 duplicado, principal.

COLOCACIONES

¿MUCHACHAS? Para convencerlos dónde se os coloca con más rapidez, acudid a la Agencia Buenos Aires, que estaréis colocadas inmediatamente. Azoque, núm. 82, segundo. Teléf. 24-46.

OFRECESE joven para listero o ayudante de oficina o cargo análogo, sin pretensiones. Dirigirse, calle Urrea, número 24, primero derecha.

SE NECESITA medio oficial de modista, Cerdán, 9, piso primero.

ENSEÑANZAS

10 ANTIGUA DIEZ ACADEMIA DE ESTUDIOS COMERCIALES

Director: **D. EDUARDO DIEZ**
Contabilidad • Comercio Mecanografía • Bancos
CLASES ESPECIALES PARA SEÑORITAS
CLASE DIARIA
ENSEÑANZA PRACTICA INDIVIDUAL
COSO 11 2°
TELÉFONO 15-65

CLASES, horas compatibles para obreros ambos sexos, preparaciones, contabilidad, partida doble, repaso de asignaturas, dibujo geométrico, niños, niñas y aprendices. Colegio San Agustín. Mayor, número 57.

ACADEMIA de chófers matriculada. Enseñanza perfecta de conducción y mecánica, teórica y práctica en taller con carnet, todo incluido, 150 pesetas. Método rapidísimo. Garage, Fita, 3 (junto Camino de los Cubos).

PAPEL VIEJO. Se vende a tres pesetas la arroba, en la Administración de este periódico.

ACADEMIA RODRIGO, Coso, 33, segundo (plaza Constitución). Comercio. Contabilidad. Banca. Taquigrafía. Mecanografía. Ortografía. Reforma letra. Correspondencia comercial. Idiomas. Clases especiales para señoritas y dependientes comercio. Horas de clase: ocho mañana a diez noche. Director, don Bernardo Rodrigo, Profesor Mercantil. Lema de esta Academia: ¡HECHOS Y NO PALABRAS!

ENSEÑANZA moderna y rápida de comercio e idiomas. Clases económicas para obreros. Especiales para señoritas. Mecanografía, 6 pesetas. Contabilidad, 15 pesetas. Reforma letra, 6. Aritmética, 6. Taquigrafía, 10. Francés, 15. Inglés, 25. Correspondencia general y mercantil, 10. Cálculos, 15. Academia Kühnel. Mártires, 1.

COMADRONAS

RAFAELA Mustienes, expresidenta en partos del Hospital provincial. Pensión autorizada para embarazadas. Asistencia a domicilio. Terraza, jardín, cuarto de baño. Delicias, 4. Teléf. 26-93.

HUESPEDES

VIAJEROS: Hospedaos en la Pensión Aragón. Pensión, 7 pesetas; cubierto, 2'50. Fijos, condiciones especiales. Mesitas individuales. Habitaciones soleadas, independientes. Plaza Constitución, 5, segundo. Teléfono 2997.

PENSION FRANCO. Habitaciones independientes y exteriores, para hijos; precios especiales. Cerdán, 24, segundo.

FINCAS

¿NECESITAIS dinero? Acudid a la Agencia Buenos Aires, que os facilitará cuanto necesitéis, por un módico interés. Azoque, 82, segundo. Teléfono 2446.

¿TENEIS créditos incobrados? Acudid a la Agencia Orejón: recuperaréis el máximo de vuestro dinero. Azoque, 100, principal. Teléfono 26-18.

HIPOTECAS primeras y segundas dentro y fuera de la capital. Se colocan capitales bien asegurados. Las consultas e informaciones son gratuitas para todos los asuntos. Reserva absoluta en las gestiones. La Informadora Española, Rufas, 8. Teléf. 12-56.

VENDEMOS casa taller, dos pisos, 27.000 pesetas; otra, 14.000; otra, 35.000; otra, 130.000; dos, Arrabal, 30.000 y 25.000, buenas rentas. Dos cahices tierra regadio, 10.000. Fincas recreo, 500 metros en plaza. Bolsa de la Propiedad, Méndez Núñez, 35, entresuelo. Teléfono 15-05.

PELUQUERIAS

¿SEÑORAS..... ATENCION! Durante la temporada de verano, ondulación permanente, a 10 pesetas, en la acreditada peluquería de señoras "La Royal". Especialidad en la ondulación al agua. Alfonso I, 32 (frente a Barranquero). Teléfono 28-04.

GRAN SALON de peluquería de señoras "Idelia". Ondulación permanente, garantizada 6 meses, 10 pesetas. Especialidad en ondulación al agua. San Pablo, 21, principal.

¡ATENCION, SEÑORAS! Ondulación permanente, garantizada, 7 pesetas; al agua, 2; Marcel, 1; corte de cabello, 0'50. "El Capricho", Democracia, 16. Falta oficiales y oficiales. Teléfono 23-95.

PARA ADQUIRIR LAS MEJORES AMAS DORADAS VISITAD LA FABRICA ALFONSO RVIZ DEMOCRACIA 141. GRAN SURTIDO EN CAMAS DE HIERRO COLOR CAOBA

TRASPASOS

POR RETIRARSE del negocio traspásase Agencia de transportes muy acreditada. Razón, Dr. Casas, 4, principal derecha, de dos a tres tarde.

POR POCO DINERO traspaso café-bar, muy bien situado. Daré facilidades. Presupuesto insignificante. Mucho porvenir. Razón, tienda de Pablo Alcón, Mercado, Lanuza, 19.

VENTAS

VENDO puertas de entrada de casas, de habitaciones y cocheras, balcones y ventanas, con o sin reja, buena calidad. Precios muy baratos, por ser construido en grandes series y por encargo. San Pablo, 97, carpintería Miguel Ferrando.

BASCULAS y cajas de caudales, balanzas, romanas, prensas para alfalfa y paja, J. Bellido. Construcción y reparación. Coso, 162, entrada por Rómea, 2. Teléfono 4150.

COMPRA-VENTA de hierros usados, metales. Hierros comerciales. Chapas cortadas a medida. Recorte para herraduras, balcones y tuberías. Mariano Meavilla, plaza del Pilar, 7. Teléfono 31-21.

VENDO escopetas fuego central dos caños, con y sin gatillos; mantillas blanda, desde 5 a 2.500 pesetas; gemelos y prismáticos de teatro y campo; colchones, desde 21 pesetas; sábanas algodón, hilo, lino, desde 2 pesetas; retales lana, seda, algodón; relojes pulsera y bolsillo, desde 5 pesetas; impermeables, trincheras, gramófonos, cámaras fotográficas, máquinas coser Singer, máquinas escribir, bicicletas, alhajas y toda clase de objetos; precios baratísimos. Alquiló mantillas y tejas. Compra y vendo toda clase de antigüedades. Casa de compraventa. Viuda de Vicente Pérez, Boggiero, 21 y 23.

ANTIGUA CASA LACAZE OPTICO COSO 70

GANGA: Citroën 5 HP., con superculata, capota fija. Coche Inglés 8 HP., cuatro plazas, magnífico estado de presentación. Dirigirse a Garage Aramburu y Belloso, Tudela.

FORMIDABLE ocasión. Tractor Fordson nuevo, recién comprado. Razón para compra, en Pinseque, Paulino Gracia, o en Zaragoza, Agencia Ford.

FABRICA de harinas con salto hidráulico propio se vende al contado y a plazos. Razón, en esta Administración.

CITROEN B. 14, seminuevo. Fiat 509, estado inmejorable, véndense; precios ventajosísimos. Motor aceites pesados, 10 HP., buen uso. A toda prueba. Dirigirse a Garage Aramburu y Belloso, Tudela.

MUEBLES. Armarios con luna, color guinda, dimensiones 190 por 80; tamaño de la luna, 102 por 54, a 100 pesetas. Mesas comedor, a 25 pesetas. Mesilla noche, a 13 pesetas. Armarios comedor, camas, cómodas, entredoses, sillas, espejos, cuadros. Precios sin competencia. Almacenes de San Pablo, M. Gómez. Calle de San Pablo, núm. 39, esquina a la plaza.

SALTO DE AGUA de 200 caballos de fuerza, con terrenos y edificios adecuados para cualquier industria, se vende con facilidades de pago. Informes en este periódico.

HIERROS de lance. Chapa ondulada para tejadillos. Pies banco jardín. Balcones. Tuberías. Cortadillo para herraduras. Chapa cortada sobre medida. Compraventa de chatarra. Cervero y Falde. Agustina de Aragón, 57.

BASCULAS de todas clases y tamaños. Prensas para alfalfa y paja, romanas y balanzas, reparaciones, básculas para cereales. J. Fron, San Pablo, 163. Teléfono 1713.

LOS "MUEBLES CASTILLA", dada su presentación y calidad insuperable, se recomiendan por sí solos. Ventas al contado y a plazos, de la forma que desee el comprador. Calle de San Jorge (antigua Casa de Correos).

AUTOCASION vende Citroën cerrado dos asientos y 5 caballos, Citroën 10 caballos, Dióñ Boutón 8 caballos, Matis 8 caballos, dos Buick 15 caballos, Hispano 7 plazas, Fiat cerrado 7 plazas. Camiones Latil tres toneladas, Chevrolet dos toneladas, Rugbi dos toneladas, Chasis Chevrolet cuatro cilindros, Ford 1.500 kilos basculante, una carrocería basculante para Chevrolet o Ford, a toda prueba y garantizados. Avenida de Madrid, 101. Teléf. 4.482.

AMASADORAS, hornos, prensas. Maquinaria para chocolates, para fideos, para ladrillos, para aceite y vino. Molinos harineros. Transmisiones y motor. Fundiciones y talleres. Hijos de Juan Guitart, San Agustín, 5.

NEVERAS para usos domésticos, industriales; existencia presupuestos y montajes. Asín y Francia, calle Rufas, 21. Teléf. 12-72.

POR FALLECIMIENTO del propietario se venden, en inmejorables condiciones, dos automóviles "Chenard" y "Renault" de cuatro y siete plazas. Razón, Epifanio Sanz, calle de Ronda, Tudela.

ARRIENDO DE PASTOS

Hasta el 30 de mayo de 1932 se arriendan los pastos de los lotes denominados Casas Altas y Val de Ladrones, del monte el Castellar, de Zaragoza. Para informes y tratar: José Bel, San Mateo de Gállego

CASA EMBID, Pilar, 17. Azúcar, 1'50 kilogramo. Café, 7'50. Chorizo, 6. Salchichón, 10. Bonito, 5. Sopa, 0'95. Garbanzos, 1'20. Arroz, 0'65. Jabón Lagarto, 1'30. Tapioca, 2'50. Bujías, 2'25. Almendras, 5'50. Gaseosas Armisén, dos paquetes, 0'45. Sidral, lata de un kilo, sin envase, 3'90. Chocolate, 0'80 libra. Jarabe de limón, botella de tres cuartos, 3. Escabeche, lata cerca de dos kilos, 3'50. Agujas en escabeche, lata de seis kilos, 10. Escabeche, lata de seis kilos, 12. Leche "La Lechera", 1'70 lata. Harina lacteada, 2'25. Butifarra, 8.

AMASADORAS, amaceradores, hornos y demás maquinaria de panadería. Turbinas hidráulicas. Molinería. Aparatos de desinfección. Fundición Averly, S. A., paseo María Agustín, núm. 17. Zaragoza.

SI DESEA comprar o vender su automóvil, visite usted Autocasión, directamente, sin intermediarios; se economizará tiempo y dinero. La casa más importante de la región en compra-venta de automóviles usados. Avenida de Madrid, número 101, telf. 4.482.

¡GANGA! Vendo baratísimo, máquina registradora, balanzas, tostador de café, mostradores y demás enseres. Cooperativa de San José, Fuenclara, 2. Los socios presentarán los títulos para abonarles su importe.

ALMACEN de aceitunas y pepinillos. Ventas sólo por mayor. Especialidad rellenas de anchoa. Precios sin competencia, para bares, cafés. Miguel Bordonaba. Manifestación, 25. Teléfono 30-07.

CHEVROLET Repuestos - El más barato GARAGE NACIONAL

SE VENDE depósito chapa hierro de 5 mm., capaz para 800 litros, propio para agua u otro líquido y una máquina de taladrar, seminueva. Para tratar, Angel Tomás, Alagón.

OCASION excepcional: Perchero Renacimiento, color nogal, artísticamente tallado, bien construido, se vende muy barato, por ser de cuenta. Armas, 76, taller.

OCASION: Vendo dos tornos cilíndricos para metales, de un metro entre puntas, seminuevos. La Industrial Mecánica, Miguel Servet, 15, Zaragoza.

VENDESE barato hermoso automóvil lujo, conducción interior, excelente marca y estado, a toda prueba. Dirigirse, Julio Sánchez, Hotel Continental, de cinco a seis de la tarde.

SE VENDEN 200 ovejas, buena clase, 140 para parir en septiembre próximo. Del resto 32 y 20 borregas para parir en el mes de enero próximo y ocho sementales. Todas las reses están en buenas condiciones para la tabla. Detalles, Benito Roy, Santa Eulalia del Campo (Teruel).

SEÑORA: Casa Oliveros, Hospitalito, 10 y 12, teléfono 24-72, ofrece a usted la mejor patata del país, tanto en cohura como en calidad y tamaño. Sin disputa no hay género mejor en esta plaza. Sirvo a domicilio, a 470 pesetas los 12 kilogramos garantizados. Azúcar, a 1'50 kilogramo. Boliche Pilar, a 1'70 kilogramo. Judía Pinta, a 1'20 kilogramo. Judía León, a 1'40 kilogramo. Arroz granito, a 1'15 saco. Jabón Lagarto, a 1'85 kilogramo. Chorizo primera, a 7'50 kilogramo.

Vinos GALO

Tinto, 1.ª, 65 céntimos litro
Clarete especial, 70 cts. litro
Precios especiales para servir directamente de mis bodegas de Tosos.
Garantizada su pureza y bouquet.
Servicio a domicilio.
ZARALA, 4 - Teléf no 43-20

NOVIOS: Armario luna, cama, mesilla con piedra y lavabo, 198 pesetas; armario comedor, mesa y seis sillas, 165 pesetas; sillas, cuatro pesetas; armario luna, 110 pesetas. Conde Aranda, 9.

SE VENDE máquina de escribir marca "Yost", carro grande, muy buen uso; se dará arreglada; también se cambiaría por bicicleta si conviene, cada cosa en su valor. Razón, Armas, 42, tercero, derecha.

VENDEMOS, por cesar en el negocio, dos alternadores, dos transformadores, una turbina y correas. Dirigirse Electrica Ribagorzana, Benabarre (Huesca).

ESSEX, seis cilindros, conducción interior, se cederá barato, estado bueno. Mayor, núm. 6, tienda.

OCASION. Por liquidar negocios vendemos muebles oficina, máquinas escribir y otros en condiciones ventajosas. Dirigirse a "Créditos", S. A. Plaza Constitución, 4, de cuatro a cinco tarde.

SE VENDEN en Epila 3.000 árboles, olmo de todos tamaños, buenos para construcción; 3.000 álamos, 150 plátanos de 20 a 25 metros, 200 chopos de gran altura; lo mismo se venderá junto que por partidas. Razón, Mariano García, Epila.

MUEBLES. Los mejores, más modernos, económicos, los encontraréis en Almacenes Martín. Por cambio de local líquida todas sus existencias con grandes descuentos. Coso, número 133.

LANAS especiales para colchones. Se confeccionan colchones a la inglesa. Joaquín Rasal. Democracia, 18. Teléfono 23-79.

CONSTRUCCION y venta de amasadoras (movimiento patentado), cilindros amaceradores, herrajes horno, máquinas sacudir sacos, etc. Motores explosión de 2 a 5 HP., bombas centrífugas modernas para elevación de agua a todas alturas y caudales, siempre existencias. Instalaciones completas, presupuestos gratis. Talleres Talamás, Lapuyade, 68. Zaragoza.

VARIOS

MATERIALES usados, chapas onduladas para tejados, tubos de varios diámetros, recorte para herraje, chapas cortadas sobre plantilla a medida, planchuelas. Pascual Nogueras, Ramón y Cajal, 51.

SEÑORA. Haga un ensayo al comprar, cambiar o vender. Sus dicos y nos lo agradecerá. Reparaciones garantizadas. La Casa de los Discos. Mercado, (junto Foto Goya).

PLISADOS a máquina "El Permanente": Bordados y vainicas puntos de incrustación y forrera de botones. Últimos modelos en plisados Sol. Elvira Bello de Oliván, 5 de Marzo, 1 triplicado, bajo.

COMPRARIA dos prensas de estampar o troquelar, de 50 a 80 mm. grueso, husillo en buen estado. La Industrial Mecánica, Miguel Servet, 15, Zaragoza.

PRECIOS DE SUSCRIPCIÓN:

TRIMESTRE . . . 6 PTAS.

AÑO 24 .

NÚMERO SUELTO. 10 CTS.

La Voz de Aragón

Fundador Francisco Aznar Navarro

Sociedad Anónima

AÑO 1931

Número de 20 páginas

COMENTARIO DEL MOMENTO

Los estadistas que sienten la responsabilidad de una crisis

Leemos la Prensa extranjera y nos admira la sensación de trabajo que dan los estadistas europeos ante dos crisis: la económica nacional y la del trabajo. Las naciones sienten angustia porque sus cajas quedan exhaustas, dadas las necesidades de los Estados. Los pueblos sienten sobre sí la gravitación de otra crisis económica determinada por el exceso de producción que deja sin trabajo a unos veinticinco millones de hombres en toda Europa.

Al mismo tiempo, no sabemos si como consecuencia de la crisis del trabajo y a sus derivaciones en la economía de los hogares, recrudescen la lucha política y social, que ha llegado a todos los rincones, donde los hombres han de pelear por el sustento con un poco de ferocidad en la intención y un ansia desatinada de mejorar de condiciones de vida, no sólo por tener lo preciso para vivir, sino lo superfluo de la existencia. Este aspecto no lo han señalado los psicólogos, pero no por ello es menos cierto.

En la Europa Central, hasta los límites rusos; en España; en Inglaterra; bajo la férula de hierro del fascio, en todos los confines, excepto en Escandinavia, donde, sin embargo, el comunismo asomó su rostro de fuego, aunque fugazmente, hay un trágico estremecimiento que sólo puede finar con el aplacamiento de las ansias que hemos preinducido y con dar ocupación a unos cuantos millones de sintrabajo. Porque, además, no darlo sería iniciar una época trágica, la del bandillaje en forma desconocida hasta el presente, porque hay entre los sintrabajo, como en todas las grandes masas sociales, elementos dispuestos a la violencia, con el pretexto de reivindicaciones sociales, con el de obtener el pan y el jamón necesarios para ellos vivir, y tras el labarero de lo reivindicatorio halláramos, como ocurrió en ciertas regiones rusas durante siglos, los caudillos del bandillaje envueltos en la generosa insignia-bandera de los derechos humanos.

Los estadistas se afanan en busca de concreciones resolutorias. No las hallan. ¿Buscan primero resolver las crisis económicas nacionales o las de la región de quienes no trabajan? ¿Enlazan uno y otro gravísimos problemas? ¿Cuál merece prelación o, mejor dicho, cuál puede ser resuelto antes? ¿La solución de uno y otro es simultánea?

Observemos que desde Londres al

Estado libre de Dantzig los gobernantes buscan, visitan otros Estados, inquietan soluciones, revuelven todos los ingredientes que pueden dar como solución química social el hallazgo de medios concretos para que haya trabajo y para que cesen las depauperaciones nacionales. No hallan solución. Por ello todas las antiguas y novísimas teorías quedan descartadas rápidamente. Surgen otras, que son como injertos de doctrinas y teorías dispares a veces, se las rechaza con velocidad cinematográfica y la desesperanza prende en el bien preparado terreno del pesimismo, en el ánimo de los estadistas.

La miseria desnuda al hombre de esencias civilizadoras. El mundo ha hecho un alto en el aspecto industrial, pese a la cuantiosa suma de inventos, de fórmulas científicas para el trabajo, de que existe mayor riqueza que jamás.

Creemos que comienza a columbrarse en el horizonte del futuro una solución, que ha de cuajar después de crisis hondísimas. La solución es de cordialidad humana, de comprensión. Hace muchos años dijimos que en la Humanidad sólo hay un problema, del cual se derivan los demás: el de la buena fe.

¿Habremos alcanzado la perfección de que, a través de las grandes pugnas en acción en esta hora, los estadistas, los educadores de pueblos aleccionan a los hombres para, a plazo no dilatado, llegar a esa concordia en la cual están enlazados los bienes del espíritu y de la economía?

Muchos dirán que ese momento no ha llegado, enturbiada su vista por la pasión y por la efervescencia mundial en esta hora. Quizá tengan razón. Pero nosotros, anhelantes de que la cordialidad una a los grandes y varios núcleos humanos, creemos ha advenido la iniciación de una era.

EN MALLÉN

Riñen dos hermanos y quedan heridos

Por antiguos resentimientos cuestionaron y riñeron en una tahona de la villa de Mallén los hermanos y vecinos Agustín y Vicente Becas Calabia.

Ambos quedaron heridos, siendo denunciados por la Guardia civil ante el Juzgado municipal.

EN LA PUEBLA DE ALFINDÉN

Durante una capea de vaquillas son corneados un 'toreador' y un espectador

En La Puebla de Alfindén, con motivo de las fiestas, se celebró ayer una capea de vaquillas.

Una de las reses alcanzó a Gonzalo Muñoz Camarasa, de 36 años, vecino de Zaragoza, con domicilio en Terminillo, 20, y de profesión totero.

Fué volteado y pisoteado por la vaquilla, quedando lesionado.

Al subir a un carro para presenciar el festejo taurino se cayó al redondel improvisado Pascual Vidal Fierro, de 28 años, vecino de La Puebla de Alfindén.

Tuvo la mala fortuna de ser alcanzado por una vaquilla, que le dió una cornada en la región escrotal.

A los dos lesionados les hizo una cura de urgencia el médico titular, don Enrique González, auxiliado por el practicante don Ramón Alfonso.

En un coche se trasladó a los heridos al Hospital provincial, donde los curó de nuevo el médico de guardia, señor Ondiviela, al que ayudaron los practicantes señores Isern y Ochoa.

Las lesiones que padecían fueron calificadas de pronóstico reservado.

Después de su curación fueron hospitalizados.

El accidente que sufrieron causó penosa impresión entre los vecinos de La Puebla de Alfindén.

HA DIMITIDO EL GOBERNADOR CIVIL

En una nota explica los fundamentos de su decisión, que tiene carácter de irrevocable

Ayer tarde, al recibir a los periodistas el gobernador civil, don Antonio Montaner, les dijo que había dimitido con carácter irrevocable.

Les hizo entrega de la siguiente nota, donde explica los fundamentos de su decisión:

"Ante la inexplicable e injustificada campaña de Prensa abierta contra mi gestión en Sevilla por las declaraciones, más o menos rectificadas, del señor presidente de la comisión parlamentaria investigadora de los sucesos allí ocurridos, señor Jaén, creo inexcusable, a un tiempo, como derecho y deber por mi parte, informar a dicha comisión y comparecer ante ella para responder ampliamente a cuantos cargos se me dirigen. He guardado silencio absoluto y me he negado públicamente a toda defensa hasta exponer a la comisión las pruebas y los antecedentes que debo a la representación del Parlamento español. Instado por uno de sus miembros, don Rodrigo Soriano, a comparecer ante esta comisión, debo, ante todo, hacerlo con la dignidad y libertad exigidas por mi situación actual, y como indeclinable resolución preliminar, he puesto mi cargo de gobernador de esta provincia, de modo irrevocable, en manos del señor ministro de la Gobernación.

Sólo me resta rogar a la Prensa que sea intérprete ante todo el pueblo de Zaragoza, de mi gratitud por el apoyo y la asistencia que me ha prestado tan generosa y tan largamente. A todos, el fervor de mi cordial afecto. Para la Prensa, que tan señaladamente me ha reiterado su favor, guardo todo el recuerdo de nuestra convivencia diaria de buenos amigos y de generosos colaboradores".

ANOCHÉ MARCHO A MADRID EL GOBERNADOR DIMISIONARIO

Anoche, en el tren correo, marchó a Madrid el gobernador dimisionario don Antonio Montaner.

LA EXCURSION DE LA CASA DEL PUEBLO

Los socialistas de Eibar a su salida de Zaragoza



El sábado, y procedentes de Jaca y Huesca, llegaron a nuestra ciudad los socialistas de Eibar. Excursión preparada por la Casa del Pueblo y cuyo programa conoce el lector, por haberlo publicado detalladamente en estas columnas.

Salleron de Pamplona el sábado, como decimos, los socialistas de Eibar en grupo de 240 y utilizando para la excursión unos magníficos autobuses de dos pisos que llamaron la atención en todo el recorrido. Llegaron a me-

dia mañana a Jaca, donde estuvieron hasta las tres de la tarde, hora en que siguieron viaje a Huesca, donde rindieron homenaje a las tumbas de Galán y García Hernández, visitaron la población, continuando a nuestra ciudad, llegando al anochecer.

Fueron acompañados el domingo los socialistas de Eibar por los socialistas zaragozanos, recorriendo la población y regresando por la tarde a su destino.

Durante su estancia en nuestra ciudad los socialistas han sido muy agasajados y atendidos, quedando satisfechos del recibimiento que se les ha dispensado y muy satisfechos de su excursión por tierras aragonesas.

La caravana de autobuses, al paso por la ciudad, despertó la natural curiosidad, reproduciendo en el gráfico el momento de la salida de Zaragoza.

Descubrieron una lápida dedicada a Pablo Iglesias en Jaca

JACA. — Se ha celebrado un acto de confraternidad política, en el que han participado los elementos del partido socialista de Eibar llegados a esta ciudad con anterioridad, y a quienes se les han incorporado los expedicionarios procedentes de Zaragoza que hicieron el viaje en magníficos autocamiones.

Del Centro Republicano fué sacada la bandera revolucionaria, a la que daban escolta las comisiones de los pueblos.

La comitiva se trasladó a la calle del Sol, en donde se procedió al descubrimiento de una lápida a la memoria de Pablo Iglesias.

El alcalde pronunció un discurso diciendo que la U. G. de T. y el partido socialista son el sostén de la República.

Pronunció también un discurso el socialista francés Cabrepón, dirigiendo una censura al clericalismo.

GRAVE ACCIDENTE

Sale despedido del camión y resulta gravemente herido

LERIDA. — Cuando regresaba un camión de la agencia de transportes del vecino don Ramón Peralta de realizar un servicio fué despedido violentamente en un viraje un obrero cargador.

Trasladado a la Casa de Socorro se le apreció traumatismo y conmoción cerebral intensa, siendo calificado su estado de grave.

Fué llevado luego al Hospital provincial, donde quedó instalado para su curación. Hasta la fecha no ha podido articular palabra. Solamente se sabe que se llama José, sin que se conozcan sus apellidos.



TERUEL. — Grupo de maestros reunidos en fraternal banquete para celebrar el éxito de las pasadas oposiciones, con la aprobación por las supletorias de las listas supletorias.

(Foto. Mifiana)